

ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်

နိုင်ငံတော်ငြိမ်းဝပ်ပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့



၁၉၉၁ ခုနှစ်

ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊  
အမိန့်များနှင့် ကြေညာချက်များ





၁၉၉၁ ခုနှစ်

ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊  
အမိန့်များနှင့် ကြေညာချက်များ





# မာတိကာ

အမှတ်စဉ်

အကြောင်းအရာ

စာမျက်နှာ

၆။ ဝင်ငွေခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ .... ၈၉  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ  
အမှတ် ၆/၉၁)

၇။ အမြတ်ခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ .... ၉၃  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ  
အမှတ် ၇/၉၁)

၈။ ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နိစီပာယ်အက်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်  
ဥပဒေ .... ၉၇  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ  
အမှတ် ၈/၉၁)

၉။ ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး  
တက္ကသိုလ်ဥပဒေ .... ၁၀၄  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ  
အမှတ် ၉/၉၁)

၁၀။ ပြည်သူ့လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေကို ပြင်ဆင်  
သည့် ဥပဒေ .... ၁၂၁  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ  
အမှတ် ၁၀/၉၁)

## မာတိကာ

အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	စာမျက်နှာ
၁၁။	နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက် ဖျက်ဆီး လိုသူများ၏ ဘေးအန္တရာယ်မှ ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ (နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ဥပဒေ အမှတ် ၁၁/၉၁)	.... ၁၂၇
၁၂။	မြန်မာသမိုင်းအဖွဲ့ဥပဒေ (နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ဥပဒေ အမှတ် ၁၂/၉၁)	.... ၁၃၁
၁၃။	အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းမြှင့်တင်ရေးဥပဒေ (နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ဥပဒေ အမှတ် ၁၃/၉၁)	.... ၁၃၉

## နည်းဥပဒေများ

### မရှိပါ။

## အမိန့်များ

၁၄။	ဝန်ထမ်းများ ပါတီနိုင်ငံရေးနှင့် ကင်းရှင်းစွာ ပြုမူ နေထိုင်ခြင်းဆိုင်ရာအမိန့် (နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ အမိန့် အမှတ် ၁/၉၁)	.... ၁၅၃
-----	--	----------

မာတိကာ

အမှတ်စဉ်

အကြောင်းအရာ

စာမျက်နှာ

၁၅။ ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး  
တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်းတာဝန်များကို ကြီးကြပ်ရန်  
တက္ကသိုလ်ကောင်စီဖွဲ့စည်းသည့်အမိန့် .... ၁၅၇  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ အမိန့်  
အမှတ် ၂/၉၁)

၁၆။ ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး  
တက္ကသိုလ်ဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို ဆောင်ရွက်  
ရာတွင် စီမံခန့်ခွဲရမည့် အဖွဲ့အစည်း သတ်မှတ်သည့်  
အမိန့် .... ၁၆၃  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ အမိန့်  
အမှတ် ၃/၉၁)

၁၇။ ပြည်သူ့လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲ ဥပဒေပါ ငြိမ်ဝပ်  
ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုနှင့် အကျင့်စာရိတ္တ ပျက်ပြားမှုနှင့်  
ပတ်သက်သော ပြစ်မှုများကို သတ်မှတ်သည့်အမိန့် .... ၁၆၇  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ အမိန့်  
အမှတ် ၄/၉၁)

၁၈။ ဒုတိယစာရင်းစစ်ချုပ် ခန့်အပ်သည့်အမိန့် .... ၁၇၃  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့အမိန့်  
အမှတ် ၅/၉၁)

## မာတိကာ

အမှတ်စဉ်

စာကြောင်းအရာ

စာမျက်နှာ

### ကြေညာချက်များ

- ၁၉။ နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန၏ ဝန်ကြီးတာဝန်ကို  
လွှဲပြောင်းတာဝန်ပေးအပ်ကြောင်း ကြေညာချက် .... ၁၇၇  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့  
ကြေညာချက်အမှတ် ၁/၉၁)



ရေချိုငါးလုပ်ငန်းဥပဒေ

**နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့**

**ရေချိုငါးလုပ်ငန်းဥပဒေ**

**(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၁/၉၁)**

၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ တပေါင်းလပြည့်ကျော် ၅ ရက်  
(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၄ ရက်)

နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

**အခန်း (၁)**

**အမည်နှင့် အဓိပ္ပာယ်ဖော်ပြချက်**

- ၁။ ဤဥပဒေကို ရေချိုငါးလုပ်ငန်းဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။
- ၂။ ဤဥပဒေတွင် ပါရှိသော အောက်ပါစကားရပ်များသည် ဖော်ပြပါ  
အတိုင်း အဓိပ္ပာယ် သက်ရောက်စေရမည်—
- (က) ဝန်ကြီး ဆိုသည်မှာ မွေးမြူရေးနှင့်ရေလုပ်ငန်းဝန်ကြီးဌာန  
ဝန်ကြီးကို ဆိုသည်။
  - (ခ) ဦးစီးဌာန ဆိုသည်မှာ ငါးလုပ်ငန်းဦးစီးဌာနကို ဆိုသည်။
  - (ဂ) ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဆိုသည်မှာ ငါးလုပ်ငန်းဦးစီး  
ဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်ကို ဆိုသည်။
  - (ဃ) ဦးစီးဌာနမှူးဆိုသည်မှာ ငါးလုပ်ငန်းဦးစီးဌာန၏ ပြည်နယ်၊  
တိုင်း၊ မြို့နယ်စု သို့မဟုတ် မြို့နယ်ဦးစီးဌာနမှူးကို ဆိုသည်။

(င) ရေချိုငါးလုပ်ငန်းရေပြင် ဆိုသည်မှာ မြန်မာနိုင်ငံပင်လယ် ကမ်းရိုးတန်း တစ်လျှောက်မှ ကုန်းတွင်းနယ်နိမိတ်အတွင်း တွင် ရှိသည့် အစဉ်အမြဲ ရေတည်ရှိသည်ဖြစ်စေ၊ ယာယီ ရေတည်ရှိသည် ဖြစ်စေ ငါးများ နေထိုင်ကျက်စား ခိုအောင်းပေါက်ဖွားကြီးပြင်းရာ ရေပြင်း၊ ရေကန်၊ ရေရိုး၊ မြစ်၊ ချောင်း၊ အင်းအိုင် တို့ကို ဆိုသည်။ ယင်းစကားရပ် တွင် ဂရန်အင်း၊ သီးသန့်အင်း၊ လိုင်စင်ဖြင့် လုပ်ကိုင်ခွင့် ပြုသော ငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်၊ ရေလှောင်ဆည်ကြီးများ၊ အစိုးရဌာန တစ်ခုခု၏ နယ်မြေအတွင်းရှိ ရေပြင်များ၊ ကုန်းတွင်း ဒီရေရောက်ရာ ဒေသများ၊ ကျွန်းပေါ်ရှိ ရေပြင်များ၊ လိပ်များနှင့် မိကျောင်းများ ဥချသည့် အသိုက်များ၊ ကျင်းများ၊ ရေချို ရေငန်စပ် ဒေသများ စသည် တို့လည်း ပါဝင်သည်။ ထို့ပြင် ပင်လယ်နှင့် ဆက်စပ်သည့် မြစ် ၀ များ၊ ချောင်း ၀ များ ၌ အဝ၏ တစ်ဖက်ကမ်း အစွန်ဆုံးမှ အခြားတစ်ဖက်ကမ်း အစွန်ဆုံး ကို ဆွဲထားသည့် မျဉ်းပြောင်း၏ ဒီရေကျရာဘက် ရေပြင် သည် ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်ဖြစ်သည်။

(စ) ငါး ဆိုသည်မှာ ဘဝတစ်လျှောက်လုံး တွင် သော်လည်းကောင်း၊ ဘဝအစိတ်အပိုင်း တစ် ပိုင်း တွင် သော်လည်းကောင်း ရေထဲ၌ နေထိုင် ကျက် စား သည့် ရေသတ္တဝါအားလုံး၊ ယင်းတို့၏ ဥများ၊ သားလောင်း များ၊ သားပေါက်ကောင်များ၊ မျိုးစေ့များကို ဆိုသည်။ ယင်း စကားရပ်တွင် ရေတွင် ပေါက်ပွားသည့် အပင် များနှင့် ယင်းတို့၏ အပင်ပေါက်များ၊ မျိုးစေ့များလည်း ပါဝင်သည်။

(ဆ) ငါးလုပ်ငန်း ဆိုသည်မှာ ငါးနှင့်ပတ်သက်သော လုပ်ငန်း များကို စနစ်တကျ စီမံခန့်ခွဲရန်၊ စီးပွားဖြစ် လုပ်ကိုင်ရန်၊ မျိုးထိန်းသိမ်းရန်၊ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန် ဆောင်ရွက်ခြင်း

တို့ကို ဆိုသည်။ ယင်းစကားရပ်တွင် ငါးဖမ်းဆီးခြင်း၊ စုဆောင်းခြင်း၊ မွေးမြူခြင်း၊ စူးစမ်းရှာဖွေခြင်း၊ သုတေသနပြုခြင်း၊ မျိုးစိုက်ထည့်ပေးခြင်း၊ ပြန့်ပွားစေခြင်း၊ ပြုပြင်မွမ်းမံခြင်း၊ သယ်ယူပို့ဆောင်ခြင်း၊ သိုလှောင်ခြင်း၊ ရောင်းချခြင်း စသည့် လုပ်ငန်းများလည်း ပါဝင်သည်။

- ( ဇ ) ငါးဖမ်းခြင်း ဆိုသည်မှာ ငါးများအား ဖမ်းယူခြင်း၊ စုဆောင်းခြင်း၊ ဆွဲဆောင်ခြင်း၊ လိုက်လံခြင်း၊ မူးမေ့စေခြင်း၊ သေစေခြင်း စသည်တို့ကို ဆိုသည်။ ယင်းစကားရပ်တွင် ငါးဖမ်းခြင်းလုပ်ငန်းများအတွက် အထောက်အကူပြု လုပ်ငန်းနှင့် ပြင်ဆင်ခြင်း လုပ်ငန်းများလည်း ပါဝင်သည်။
- ( စ ) ငါးဖမ်းကိရိယာ ဆိုသည်မှာ ငါးဖမ်းရာတွင် အသုံးပြုသော ပစ္စည်းကိရိယာကို ဆိုသည်။ ယင်းစကားရပ်တွင် ငါးဖမ်းရာ၌ အထောက်အကူပြုသော ပစ္စည်းကိရိယာများလည်း ပါဝင်သည်။
- ( ည ) ငါးဖမ်းရေယာဉ် ဆိုသည်မှာ ငါးဖမ်းသည့် မည်သည့် ရေယာဉ်ကို မဆို ဆိုသည်။ ယင်း စကား ရပ် တွင် ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်သည့် ရေယာဉ် များ၊ ငါး ဖမ်းရေယာဉ်ကို အထောက်အကူပြုသော ယာဉ်များလည်း ပါဝင်သည်။
- ( ဋ ) ဂရန်အင်း ဆိုသည်မှာ ဦးစီးဌာနက နယ်နိမိတ်၊ ငါးမျိုး၊ ငါးဖမ်းကိရိယာ၊ အချိန်ကာလနှင့် ငါးဖမ်းနည်း စသည့် သတ်မှတ်ချက်များထားရှိ၍ အငှားဂရန်ဖြင့် ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသော ရေပြင်ကို ဆိုသည်။
- ( ဌ ) သီးသန့်အင်း ဆိုသည်မှာ ဦးစီးဌာနက ငါးမျိုးပြုန်းတီးခြင်း မရှိစေရန်နှင့် ငါးမျိုးပွားများစေရန် အလို့ငှာ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခြင်းကို အခါအားလျော်စွာ ပိတ်ပင်



တားမြစ်ထားသောရေပြင် သို့မဟုတ် သတ်မှတ်ချက်ဖြင့်  
ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသော ရေပြင်ကို ဆိုသည်။

- (၃) လိုင်စင်ဖြင့် လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသော ငါး လုပ်ငန်း ရေပြင်  
ဆိုသည်မှာ ဦးစီးဌာနက ဂရန်အင်း၊ သီးသန့်အင်းဟု  
သတ်မှတ်ထားသော နေရာဒေသမှအပ အခြားရေချိုငါး  
လုပ်ငန်းရေပြင်တွင် ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ဖြင့် ဖြစ်စေ၊  
ငါးဖမ်းကွက်သတ်မှတ်ပြီး တင်ဒါလိုင်စင်ချထား၍  
ဖြစ်စေ၊ အခြားနည်းလမ်းတစ်ရပ်ရပ်ဖြင့် ဖြစ်စေ  
ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသော ရေပြင်ကို ဆိုသည်။

- (၁) အငှားဂရန် ဆိုသည်မှာ ဂရန်အင်း တစ်ခုခုတွင် ငါး  
လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် ဦးစီးဌာနက ထုတ်ပေးသည့် အငှား  
ဂရန်ကို ဆိုသည်။

- (က) လိုင်စင် ဆိုသည်မှာ ဂရန်အင်းမှအပ ရေချိုငါးလုပ်ငန်း  
ရေပြင်တစ်ခုခုတွင် ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် ဦးစီးဌာနက  
ထုတ်ပေးသည့် လိုင်စင်ကို ဆိုသည်။

- (တ) ပြန်အမ်းငွေ ဆိုသည်မှာ အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါ  
လိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက်ကို ဖောက်ဖျက်ခြင်းကြောင့်  
မဟုတ်ဘဲ နိုင်ငံတော်၏ အကျိုးငှာ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်  
ခွင့်ကို ဆိုင်းငံ့ခြင်း သို့မဟုတ် ရုပ်သိမ်းခြင်း ခံရလျှင်  
ဖြစ်စေ၊ သဘာဝဘေးအန္တရာယ်ကြောင့် သို့မဟုတ်အခြား  
ခိုင်လုံသော အကြောင်းတစ်ခုတစ်ရာကြောင့် ငါးထုတ်  
လုပ်မှု ထိခိုက်နှစ်နာမှုရှိလျှင်ဖြစ်စေ အငှားဂရန်ရရှိသူ  
သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်းခံရသူက ပေးသွင်း  
ထားသည့် အခွန်အခအနက် လုပ်ကိုင်ရန်ကျန်ရှိသော  
ငါးလုပ်ငန်းရာသီအတွက် ပြန်လည်ရထိုက်သော အခွန်  
အခငွေကို ဆိုသည်။

- (ထ) ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့်ရရှိသူ ဆိုသည်မှာ ဦးစီးဌာနက  
ထုတ်ပေးသည့် အငှားဂရန်၊ တင်ဒါလိုင်စင် သို့မဟုတ်  
ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ရရှိသူကို ဆိုသည်။



## အခန်း (၂)

### ရည်ရွယ်ချက်များ

၃။ ရေချိုငါးလုပ်ငန်းကို အောက်ပါ ရည်ရွယ်ချက်များနှင့်အညီ လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရမည်—

- (က) ငါးလုပ်ငန်းများ ပိုမိုဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်လာစေရန်၊
- (ခ) ငါးမျိုးပြွန်းတီးမှုကို ကာကွယ်တားဆီးရန်၊
- (ဂ) ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်များ ပျက်စီးခြင်းမှ ကာကွယ် စောင့်ရှောက်ရန်၊
- (ဃ) နိုင်ငံတော်က ရသင့်ရထိုက်သော အခွန်အခများ ရရှိ စေရန်၊
- (င) ငါးလုပ်ငန်းများကို ဥပဒေနှင့်အညီ စီမံခန့်ခွဲခြင်းနှင့် အရေးယူဆောင်ရွက်ခြင်း ပြုနိုင်စေရန်။

## အခန်း (၃)

အငှားဂရန်၊ လိုင်စင်လျှောက်ထားခြင်း၊ ထုတ်ပေးခြင်း

၄။ ဂရန်အင်းတစ်ခုခုတွင် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်လိုသူသည် သတ်မှတ် သည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ ဈေးပြိုင်စနစ်ဖြင့် လေလံဆွဲဝယ်ရမည်။

၅။ ဂရန်အင်းမှအပ အခြားရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တစ်ခုခုတွင် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်လိုသူသည် သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ခပေးဆောင်ခြင်းဖြင့် ဖြစ်စေ၊ တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်း ဖြစ်ပါက ချိတ်ပိတ်တင်ဒါဈေးနှုန်း တင်သွင်း၍ လိုင်စင် ရယူခြင်းဖြင့်ဖြစ်စေ လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရမည်။

၆။ ဂရန်အင်း လေလံတင်ရောင်းချသည့် ကိစ္စနှင့် အခြား ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်ကန်ခုခံတွင် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားသည့် ကိစ္စတို့ကို သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးသည် သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့် အညီ လေလံတင်ရောင်းချခြင်း သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ချထားခြင်း ပြုရမည်။

၇။ မြို့နယ်စုဦးစီးဌာနမှူးသည် ဂရန်အင်းလေလံတင် ရောင်းချသည့် ကိစ္စနှင့် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားသည့် ကိစ္စတို့တွင် သက်ဆိုင်ရာ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းဦးစီးဌာနမှူး၏ အတည်ပြုချက် ရယူရမည်။

၈။ မြို့နယ်စုဦးစီးဌာနမှူးသည် ပုဒ်မ ၇ အရ အတည်ပြုချက် ရယူပြီး နောက် အငှားကုန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ထုတ်ပေးရမည်။

၉။ မြို့နယ်ဦးစီးဌာနမှူးသည် အငှားကုန်နှင့် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားသည့် ကိစ္စတို့မှအပ ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တစ်ခုခုတွင် ငါးဖမ်း ကိရိယာ အမျိုးအစားတစ်ခုခုဖြင့် လုပ်ကိုင်လိုကြောင်း လျှောက်ထားလာလျှင် သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ ငါးဖမ်းကိရိယာလိုင်စင် ထုတ်ပေးနိုင်သည်။

### အခန်း (၄)

နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့် လျှောက်ထားခြင်း၊ ခွင့်ပြုခြင်း

၁၀။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အောက်ပါ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်လိုသူက သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ လျှောက်ထားလာလျှင် ဝန်ကြီး၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် အငှားကုန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားနိုင်သည်။—

(က) နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်လိုသူ ပြည်ပနေ နိုင်ငံခြားသား၊

- ( ခ ) နိုင်ငံခြား မ တည်ငွေဖြင့် ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ လုပ်ကိုင်လိုသူ ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးဦး သို့မဟုတ် အဖွဲ့အစည်းတစ်ရပ်ရပ်။

၁၁။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် ပုဒ်မ ၁၀ အရ လျှောက်ထားလာ သည့် ကိစ္စကို ခွင့်ပြုပါက—

- ( က ) အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေးနှင့် လိုင်စင်ခတို့ကို နိုင်ငံခြားငွေဖြင့် သတ်မှတ်ရမည်၊
- ( ခ ) လိုအပ်သည့် စည်းကမ်းချက်များကို သတ်မှတ်နိုင်သည်။

၁၂။ ပုဒ်မ ၁၀ အရ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့် လျှောက်ထားသူသည် လုပ်ကိုင်ခွင့် ရရှိပါက အောက်ပါတို့ကို လိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည်—

- ( က ) ပေးဆောင်ရန်ရှိသော အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေးနှင့် လိုင်စင်ခ တို့ကို ပေးဆောင်ခြင်း၊
- ( ခ ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် လိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက်များကို လိုက်နာခြင်း၊
- ( ဂ ) မြန်မာနိုင်ငံ၏ တည်ဆဲဥပဒေများကို လိုက်နာခြင်း။

## အခန်း (၅)

### အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေးနှင့် လိုင်စင်ခ ပေးဆောင်ခြင်း

၁၃။ ဂရန်အင်း လေလံဆွဲဝယ်ရရှိသူသည် ဆွဲဝယ်သည့် လေလံကြေး ဖြစ်သော အင်းခွန်ကိုလည်းကောင်း၊ တင်ဒါလိုင်စင်ချထားခြင်း ခံရသူ သည် တင်ဒါကြေးနှင့် လိုင်စင်ခတို့ကိုလည်းကောင်း လက်ငင်း ငွေချေ စနစ်ဖြင့် အပြေအကျေပေးဆောင်ရမည်။

၁၄။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် ဝေးလံခေါင်းပါးသောဒေသရှိ ဂရန်  
အင်းများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အင်းခွန်ကို သတ်မှတ်ပေးသည့် အရစ်ဖြင့်  
ပေးဆောင်စေရန် ခွင့်ပြုနိုင်သည်။

၁၅။ ဂရန်အင်းမှအပ အခြား ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တစ်ခုခုတွင်  
ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ရရှိသူသည် ပေးဆောင်ရန်ရှိသော လိုင်စင်ခကို  
လက်ငင်းငွေချေစနစ်ဖြင့် အပြေအကျ ပေးဆောင်ရမည်။

၁၆။ ပုဒ်မ ၁၄ အရ အင်းခွန်ကို အရစ်ကျပေးဆောင်ရန်ခွင့်ပြုထားသည့်  
ကိစ္စတွင် ပေးဆောင်ရန်ပျက်ကွက်သူသည် ပေးဆောင်ရန်ရှိသောအင်းခွန်  
အပြင် သတ်မှတ်သည့် ဒဏ်ကြေးကိုလည်း ပေးဆောင်ရမည်။

၁၇။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အောက်ပါ လုပ်ငန်းများအတွက်  
အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေးနှင့် လိုင်စင်ခပေးဆောင်ခြင်းမှ ကင်းလွတ်ခွင့်ပြု  
နိုင်သည်။—

- (က) ဦးစီးဌာန၏ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ဆောင်ရွက်သော ငါးလုပ်ငန်း  
သုတေသန၊
- (ခ) အစိုးရဌာနတစ်ခုခု သို့မဟုတ် အစိုးရအဖွဲ့အစည်းတစ်ခုခုက  
စီးပွားရေးလုပ်ငန်းအဖြစ် လုပ်ကိုင်ခြင်းမဟုတ်ဘဲ မိမိဌာန  
သို့မဟုတ် အဖွဲ့အစည်းရှိ ဝန်ထမ်းများ၏ စားသုံးမှုအတွက်  
ဆောင်ရွက်သော ငါးလုပ်ငန်း။

### အခန်း (၆)

ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့်ရရှိသူ၏ တာဝန်နှင့် ဆောင်ရွက်နိုင်ခွင့်များ

၁၈။ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့်ရရှိသူ၏တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း  
ဖြစ်သည်။—

- (က) ပေးဆောင်ရန်ရှိသော အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေး၊ လိုင်စင်ခ  
များကို အပြေအကျ ပေးဆောင်ခြင်း၊



- ( ခ ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် လိုင်စင်ပါစည်းကမ်းချက်များနှင့် ဦးစီးဌာနက ထုတ်ပြန်ထားသော ညွှန်ကြားချက်များကို လိုက်နာခြင်း၊
- ( ဂ ) ဦးစီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ပြုလုပ်သော ငါးလုပ်ငန်း သုတေသနကို အခမဲ့ ဆောင်ရွက်ပေးခြင်း။

၁၉။ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့် ရရှိသူ၏ ဆောင်ရွက်နိုင်ခွင့်များ မှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- ( က ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် လိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက်များနှင့် အညီ လုပ်ငန်းကို လုပ်ကိုင်ခွင့်ရှိခြင်း၊
- ( ခ ) ပြန်အမ်းငွေထုတ်ပေးရန် လျှောက်ထားနိုင်ခွင့် ရှိခြင်း။

## အခန်း (၇)

### ဝန်ကြီး၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်များ

၂၀။ ဤဥပဒေအရ ဝန်ကြီးသည် နိုင်ငံတော်၏အကျိုးငှာ လိုအပ်လျှင် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်နှင့်စပ်လျဉ်း၍ အောက်ပါတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်—

- ( က ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ဖြင့် ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တစ်ခုခုတွင် ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ရန် ခွင့်ပြုခြင်း၊
- ( ခ ) မည်သည့် အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ကိုမဆို ဆိုင်းငံ့ခြင်း၊ ရုပ်သိမ်းခြင်း သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခြင်း၊
- ( ဂ ) အခြား လျော်ကန်သင့်မြတ်သော အမိန့်တစ်ရပ်ရပ် ချမှတ်ခြင်း။



၂၁။ ဝန်ကြီးသည်—

- (က) မည်သည့်ငါးလုပ်ငန်းကိုမဆို ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက် တစ်ရပ်ရပ်မှ ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုနိုင်သည်။
- (ခ) ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ပြည်နယ်၊ တိုင်း သို့မဟုတ် မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးတို့က ပြန်လည် ထုတ်ပေးနိုင်ခွင့် ရှိသော ပြန်အမ်းငွေပမာဏကို သတ်မှတ်ပေးရမည်။

အခန်း (ဂ)

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များ

၂၂။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) ပုဒ်မ ၃ ပါ ရည်ရွယ်ချက်များ ထမြောက်အောင်မြင် စေရန် ငါးလုပ်ငန်းများကို စီမံခန့်ခွဲခြင်း၊ ကြီးကြပ်ခြင်း၊
- (ခ) ငါးဖမ်းကိရိယာအမျိုးအစားအလိုက် လိုင်စင်ခနှုန်းထား များကို သတ်မှတ်ပေးခြင်း၊
- (ဂ) တားမြစ်သည့် ငါးအမျိုးအစား၊ အရွယ်အစား၊ ငါးဖမ်း ရာသီ၊ နေရာဒေသ၊ ငါးဖမ်းကိရိယာနှင့် ငါးဖမ်းနည်း တို့ကို သတ်မှတ်ပေးခြင်း၊
- (ဃ) ဦး စီး ဌာန မှူး များ ၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင် ခွင့် များ ကို သတ်မှတ်ပေးခြင်း။

၂၃။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) ဝေးလံခေါင်းပါးသောနေရာဒေသရှိ ဂရန်အင်းများနှင့် ဖပ်လျဉ်း၍ အင်းခွန်ကို အရစ်ကျပေးဆောင်စေရန် ခွင့်ပြု ခြင်း၊ အရစ်ကျကာလနှင့် နှုန်းထားများ သတ်မှတ်ပေး ခြင်း၊

- (ခ) ဂရန်အင်း၊ သီးသန့်အင်း သို့မဟုတ် လိုင်စင်ဖြင့် လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသော ငါးလုပ်ငန်းရေပြင်အမျိုးအစားသတ်မှတ်ခြင်း၊ ပြောင်းလဲသတ်မှတ်ခြင်း သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခြင်း၊
- (ဂ) လုံလောက်သော အကြောင်းရှိလျှင် ဂရန်အင်းတစ်ခုခုကို လေလံဆွဲပယ် ရရှိသူအား နှစ်အကန့်အသတ်ဖြင့် ဆက်လက်၍ အငှားဂရန် ချထားရန်ညွှန်ကြားခြင်း၊
- (ဃ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် တစ်ခုခုကို မမှန်မကန်သော နည်းလမ်းဖြင့် ရယူထားကြောင်း တွေ့ရှိလျှင် ယင်းအငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ကို ပယ်ဖျက်ခြင်း။

၂၄။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန်သဖြင့် အရေးယူသည့်ကိစ္စတွင် ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အောက်ပါအတိုင်း ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။—

- (က) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ကို ဆိုင်းငံ့ခြင်း၊ ရုပ်သိမ်းခြင်း သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခြင်း၊
- (ခ) ငါးဖမ်းရေယာဉ်၊ ငါးဖမ်းကိရိယာများ၊ ငါးများနှင့် အခြား သက်သေခံပစ္စည်းများကို ပြည်သူ့ဘဏ္ဍာအဖြစ် သိမ်းယူခြင်း၊ ထုခွဲရောင်းချခြင်း သို့မဟုတ် အခြားသင့်လျော်သလို ဖိမ့်ခန့်ခွဲခြင်း၊
- (ဂ) ငါးဖမ်းရေယာဉ်နှင့် ငါးဖမ်းကိရိယာများကို ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့် ရရှိသူကိုဖြစ်စေ၊ ပိုင်ရှင်ကိုဖြစ်စေ လုံလောက်သော ခံဝန်ဖြင့် ပြန်လည်ပေးအပ်ထားခြင်း သို့မဟုတ် ပြန်လည်လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုခြင်း၊
- (ဃ) ငါးဖမ်းရေယာဉ်နှင့် ငါးဖမ်းကိရိယာများကို သင့်လျော်သော ဒဏ်ကြေးပေးဆောင်စေ၍ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့် ရရှိသူ သို့မဟုတ် ပိုင်ရှင်အား ပြန်လည်ရွေးယူခွင့်ပြုခြင်း၊
- (င) ရောင်းရငွေနှင့် ဒဏ်ကြေးငွေများကို ဘဏ်တွင် အပ်ငွေအဖြစ် သွင်းစေခြင်း။

## အခန်း (၉)

### ပြန်အမ်းငွေ လျှောက်ထားခြင်း

၂၅။ အောက်ပါ အချက်တစ်ရပ်ရပ်ပေါ်ပေါက်လျှင် အငှားဂရန်ရရှိသူ သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ချထားခြင်း ခံရသူသည် သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးထံ ပြန်အမ်းငွေ လျှောက်ထားနိုင်သည်။—

- (က) နိုင်ငံတော်၏အကျိုးငှာ အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါ လိုင်စင်ဆိုင်းငံ့ခံရခြင်း သို့မဟုတ် ရုပ်သိမ်းခံရခြင်း၊
- (ခ) သဘာဝ ဘေးအန္တရာယ် သို့မဟုတ် အခြားခိုင်လုံသော အကြောင်းတစ်စုံတစ်ရာကြောင့် ငါးထုတ်လုပ်မှု ထိခိုက် နစ်နာခြင်း။

၂၆။ ပုဒ်မ ၂၅ အရ လျှောက်ထားလာလျှင် သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးသည် လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့်အညီ ဆက်လက်ဆောင်ရွက် ရမည်။

၂၇။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ပြည်နယ်၊ တိုင်း သို့မဟုတ် မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးသည် ပုဒ်မ ၂၅ အရ လျှောက်ထားလာသည့် ကိစ္စနှင့် စပ်လျဉ်း၍ မှန်ကန်ကြောင်း စစ်ဆေးတွေ့ရှိလျှင် ပုဒ်မ ၂၁ ပုဒ်မခွဲ (ခ) အရ ဝန်ကြီးက ပေးအပ်ထားသည့် လုပ်ပိုင်ခွင့်နှင့်အညီ အငှားဂရန်ရရှိသူ သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်းခံရသူအား ရသင့်သောပြန်အမ်းငွေ ပမာဏကို ပြန်လည်ထုတ်ပေးစေရန် အမိန့်ချမှတ်ရမည်။

၂၈။ ဝန်ကြီးသည် ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့် ပြည်နယ်၊ တိုင်း သို့မဟုတ် မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးတို့၏ ဆုံးဖြတ် နိုင်ခွင့် ထက် ကျော် လွန်သော ပြန်အမ်းငွေ လျှောက်ထားချက်များကို အဆုံးအဖြတ်ပေးရမည်။

၂၉။ ပုဒ်မ ၂၇ သို့မဟုတ် ပုဒ်မ ၂၈ အရ ပြန်အမ်းငွေ ထုတ်ပေးရန် အမိန့်ချမှတ်ပါက သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးသည် လုပ်ထုံး လုပ်နည်းများနှင့် အညီ အငှားဂရန်ရရှိသူ သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်းခံရသူအား ပြန်အမ်းငွေကို ပြန်လည်ထုတ်ပေးရမည်။

### အခန်း (၁၀)

#### ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့် ပျက်ပြယ်ခြင်း

၃၀။ အောက်ပါ အကြောင်းတစ်ရပ်ရပ် ပေါ်ပေါက်သည့်အခါ ဤဥပဒေအရ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့် ပျက်ပြယ်သည်။—

- (က) ခွင့်ပြုသည့်ကာလ ကုန်ဆုံးခြင်း၊
- (ခ) အငှားဂရန်၊ တင်ဒါလိုင်စင် သို့မဟုတ် ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင် ရုပ်သိမ်းခံရခြင်း သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခံရခြင်း၊
- (ဂ) ငါးလုပ်ငန်းကို ဆက်လက်မလုပ်ကိုင်တော့ကြောင်း ဦးစီးဌာနမှူးက စစ်ဆေးတွေ့ရှိခြင်း၊
- (ဃ) ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ရရှိသူက မိမိလုပ်ငန်းကို ဆက်လက် မလုပ်ကိုင်လို၍ အငှားဂရန်၊ တင်ဒါလိုင်စင် သို့မဟုတ် ငါးဖမ်းကိရိယာလိုင်စင်ကို ပြန်လည်အပ်နှံခြင်း။

### အခန်း (၁၁)

#### အယူခံခြင်း

- ၃၁။ (က) မြို့နယ်ဦးစီးဌာနမှူးက ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ ချမှတ်သည့်အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို မကျေနပ်ပါက ယင်းအမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက် လက်ခံရရှိသည့်နေ့မှ ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးထံ အယူခံနိုင်သည်။



- (ခ) မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးသည် ပုဒ်မခွဲ (က) အရ မြို့နယ် ဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်ထားသည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို အတည်ပြုခြင်း၊ ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့မဟုတ် ပြင်ဆင်ခြင်း ပြုလုပ်နိုင်သည်။
- (ဂ) ပုဒ်မခွဲ (ခ) အရ မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်သည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို မကျေနပ်ပါက ယင်း အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက် လက်ခံရရှိသည့် နေ့မှ ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း သက်ဆိုင်ရာ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်း ဦးစီးဌာနမှူးထံ အယူခံနိုင်သည်။
- (ဃ) ပုဒ်မခွဲ (ဂ) အရ အယူခံရာတွင် သက်ဆိုင်ရာ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်း ဦးစီးဌာနမှူးသည် မြို့နယ်စု ဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်ထားသည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို အတည်ပြုခြင်း၊ ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့မဟုတ် ပြင်ဆင်ခြင်း ပြုလုပ်နိုင်သည်။ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်း ဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်သည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်အပေါ် ထပ်မံ၍ အယူခံခွင့် မရှိစေရ။

- ၃၂။ (က) အငှားကရန်၊ တင်ဒါလိုင်စင် သို့မဟုတ် ငါးလုပ်ငန်းဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှုကိစ္စ တစ်ရပ်ရပ်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မြို့နယ်စု၊ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်း ဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်သည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို မကျေနပ်ပါက ယင်း အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက် လက်ခံရရှိသည့် နေ့မှ ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်ထံ အယူခံနိုင်သည်။
- (ခ) ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် ပုဒ်မခွဲ (က) အရ မြို့နယ်စု၊ ပြည်နယ် သို့မဟုတ် တိုင်းဦးစီးဌာနမှူးက ချမှတ်ထားသည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို အတည်ပြုခြင်း၊ ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့မဟုတ် ပြင်ဆင်ခြင်း ပြုလုပ်နိုင်သည်။



(ဂ) ပုဒ်မခွဲ (ခ) အရ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ချမှတ်သည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်သည် အောက်ပါကိစ္စ တစ်ရပ်ရပ်နှင့် အကျုံးဝင်လျှင် ထပ်မံ၍ အယူခံခွင့် မရှိ စေရ—

(၁) ငါးလုပ်ငန်းဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲခြင်းကိစ္စ၊

(၂) တန်ဖိုး ကျပ် ၃၀၀၀၀၀ အထိ အငှားကရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ကိစ္စ။

(ဃ) ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ချမှတ်သည့်အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်သည် တန်ဖိုး ကျပ် ၃၀၀၀၀၀ အထက် အငှားကရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ကိစ္စဖြစ်လျှင် ယင်း ဆုံးဖြတ်ချက် သို့မဟုတ် အမိန့်ကို မကျေနပ်ပါက ယင်း ဆုံးဖြတ်ချက် သို့မဟုတ် အမိန့် လက်ခံရရှိသည့် နေ့မှ ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း ဝန်ကြီးထံ အယူခံနိုင်သည်။

(င) ပုဒ်မခွဲ (ဃ) ပါကိစ္စနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ဝန်ကြီး၏ ဆုံးဖြတ်ချက် သည် အပြီးအပြတ် ဖြစ်စေရမည်။

## အခန်း (၁၂)

### တားမြစ်ချက်များ

၃၃။ မည်သူမျှ ဤဥပဒေအရ ထုတ်ပေးသည့်အငှားကရန်၊ လိုင်စင်၊ သို့မဟုတ် ခွင့်ပြုချက်မရှိဘဲ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခြင်းမပြုရ။

၃၄။ မည်သူမျှ ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တစ်ခုခုတွင် အောက်ပါတို့ကို မပြုလုပ်ရ—

(က) ပေါက်ကွဲစေတတ်သည့်ပစ္စည်း၊ အဆိပ်အတောက်၊ ဓာတု ပစ္စည်းနှင့် ယင်းကဲ့သို့ အန္တရာယ်ဖြစ်စေသောပစ္စည်းဖြင့် ငါးဖမ်းခြင်း သို့မဟုတ် အကျိုးဖျက်ဆီးခြင်း၊

- (ခ) တားမြစ်ထားသော ငါးဖမ်းနည်း၊ ငါးဖမ်းကိရိယာဖြင့် ငါးဖမ်းခြင်း၊
- (ဂ) တားမြစ်ထားသော ငါးမျိုး၊ ငါးအရွယ်အစားကို ဖမ်းဆီးခြင်း၊
- (ဃ) တားမြစ်ထားသော အချိန်ကာလနှင့် နေရာဒေသတွင် ငါးဖမ်းခြင်း။

၃၅။ မည်သူမျှ အင်းလေလံဆွဲဝယ်ပြီးနောက် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်းခံရပြီးနောက် ဦးစီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်မရရှိဘဲ ပေးဆောင်ရန် ရှိသော အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေး၊ လိုင်စင်ခနှင့် ဒဏ်ကြေးတို့ကို သတ်မှတ် သည့်ကာလအတွင်း ပေးဆောင်ရန် ပျက်ကွက်ခြင်းမရှိစေရ။

၃၆။ မည်သူမျှ ရေချိုငါးလုပ်ငန်းရေပြင်တွင် ဦးစီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက် မရရှိဘဲ ဆည်၊ တံ၊ ယင်း စသောအပိတ်အဆို့၊ အတားအဆီး တစ်စုံ တစ်ရာကို စိုက်ထူခြင်း၊ တည်ဆောက်ခြင်း၊ ချထားခြင်း၊ ပြုပြင်ခြင်း၊ ဆုံးစွဲခြင်း မပြုလုပ်ရ။

၃၇။ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ရရှိသူသည် အငှားဂရန်၊ တင်ဒါလိုင်စင် သို့မဟုတ် ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက်တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်ခြင်း မပြုရ။

၃၈။ မည်သူမျှ အင်းအိုင် သို့မဟုတ် အင်းချောင်း နယ်နိမိတ်အတွင်း အောက်ပါတို့ကို မပြုလုပ်ရ—

- (က) ငါးနေငါးထိုင်တောများ ပျက်စီးစေရန် ခုတ်ထွင်ခြင်း၊ မီးရှို့ခြင်း၊
- (ခ) အင်းမကြီး၏ ရေစီးရေလာ ပျက်ပြားစေရန် အင်းအိုင်၏ သဘာဝအခြေအနေကို ထိခိုက်အောင်ပြုလုပ်ခြင်း။

၃၉။ မည်သူမျှ အင်းချောင်း နယ်နိမိတ်အတွင်း သီးနှံစိုက်ပျိုးခြင်း မပြုလုပ်ရ။

၄၀။ မည်သူမျှ ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်တွင် ငါး၊ အခြားရေသတ္တဝါ တို့အား အနှောင့်အယှက်ဖြစ်စေရန် သို့မဟုတ် ရေထူညစ်ညမ်းစေရန် မပြုလုပ်ရ။

၄၁။ မည်သူမျှ ခွင့်ပြုချက်မရရှိဘဲ ဂရန်အင်း၊ သီးသန့်အင်းနှင့် ယင်း တို့နှင့် ဆက်စပ်နေသည့် ချောင်းမြောင်းများတွင် ဖြစ်စေ၊ ရေစီးလမ်းကြောင်းများထွင် ဖြစ်စေ ရေ၏အမျိုးအစား၊ ရေ၏ထူထည် သို့မဟုတ် ရေစီးလမ်းကြောင်းကို ပြောင်းလဲခြင်း မပြုလုပ်ရ။

### အခန်း (၁၃)

#### ပြစ်ဒဏ်များ

၄၂။ မည်သူမဆို ပုဒ်မ ၃၃ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန် ကြောင်း ပြစ်မှုထင်ရှား စီရင်ခြင်း ခံရလျှင်—

- (က) ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်မရရှိဘဲ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင် သည့် ကိစ္စဖြစ်ပါက ငွေဒဏ် ကျပ် ၅၀၀၀ အထိဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၆ လ အထိဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ်လုံးဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်၊
- (ခ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်မရှိဘဲ ငါးလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်သည့် ကိစ္စဖြစ်ပါက ငွေဒဏ် ကျပ် ၂၀၀၀၀ အထိ ဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၂ နှစ်အထိဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ်လုံး ဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်။

၄၃။ မည်သူမဆို ပုဒ်မ ၃၅၊ ပုဒ်မ ၃၆၊ ပုဒ်မ ၃၈၊ ပုဒ်မ ၃၉၊ ပုဒ်မ ၄၀ သို့မဟုတ် ပုဒ်မ ၄၁ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန်ကြောင်း ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခြင်းခံရလျှင် ထိုသူအား ငွေဒဏ် ကျပ် ၁၀၀၀၀ အထိဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၁ နှစ်အထိဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ်လုံးဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်။

၄၄။ အငှားဂရန်ရရှိသူ၊ တင်ဒါလိုင်စင် ချထားခြင်းခံရသူ သို့မဟုတ် ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ရရှိသူသည် ပုဒ်မ ၃၇ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန်ကြောင်း ပြစ်မှုထင်ရှား စီရင်ခြင်း ခံရလျှင်—

(က) ငါးဖမ်းကိရိယာ လိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက်တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်သည့် ကိစ္စဖြစ်ပါက ငွေဒဏ် ကျပ် ၃၀၀၀ အထိ ဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၃ လ အထိဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ်လုံး ဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်။

(ခ) အငှားဂရန် သို့မဟုတ် တင်ဒါလိုင်စင်ပါ စည်းကမ်းချက် တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်သည့် ကိစ္စဖြစ်ပါက ငွေဒဏ် ကျပ် ၁၀၀၀၀ အထိဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၁ နှစ်အထိ ဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ်လုံးဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်။

၄၅။ မည်သူမဆို ပုဒ်မ ၃၄ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက် ကျူးလွန်ကြောင်း ပြစ်မှုထင်ရှား စီရင်ခြင်းခံရလျှင် ထိုသူအား ငွေဒဏ် ကျပ် ၃၀၀၀၀ အထိ ဖြစ်စေ၊ ထောင်ဒဏ် ၃ နှစ်အထိ ဖြစ်စေ၊ ဒဏ်နှစ်ရပ် လုံး ဖြစ်စေ ကျခံစေရမည်။

၄၆။ မည်သူမဆို ဤဥပဒေအရ ပြစ်မှုတစ်ခုခု ကျူးလွန်ခြင်းကို အားပေးကူညီလျှင် သို့မဟုတ် ကျူးလွန်ရန် အားထုတ်လျှင် သို့မဟုတ် ကျူးလွန်ရန် ပူးပေါင်းကြံစည်လျှင် ယင်းပြစ်မှုအတွက် ဤဥပဒေတွင် ပြဋ္ဌာန်းထားသည့်ပြစ်ဒဏ် ချမှတ်ခြင်းခံရမည်။

၄၇။ ဤဥပဒေပါ ပြစ်မှုတစ်ရပ်ရပ်ဖြင့် အပြစ်ပေးခံရဖူးသူသည် ယင်း ပြစ်မှုကို ထပ်မံကျူးလွန်ပါက ပြဋ္ဌာန်းသတ်မှတ်ထားသည့် ပြစ်ဒဏ်၏ နှစ်ဆအထိ ကျခံစေရမည်။



## အခန်း (၁၄)

### အထွေထွေ

၄၈။ ပြစ်မှုတစ်ရပ်ရပ်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခြင်း သို့မဟုတ် အပြီးအပြတ်လွှတ်ခြင်း အမိန့်ချမှတ်ပြီးဖြစ်လျှင် ယင်းပြစ်မှုအတွက် ထပ်မံ စစ်ဆေးစီရင်ခြင်း မပြုရဟု ပြစ်မှုဆိုင်ရာ ကျင့်ထုံးဥပဒေ ပုဒ်မ ၄၀၃ ပုဒ်မခွဲ (၁) ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်သည် ဤဥပဒေအရ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အရေးယူဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့် သက်ဆိုင်ခြင်း မရှိစေရ။

၄၉။ တည်ဆဲဥပဒေ တစ်ရပ်ရပ်တွင် မည်သို့ပင် ပြဋ္ဌာန်းပါရှိစေကာမူ တရားရုံး တစ်ရုံးရုံးက ဤဥပဒေအရ ချမှတ်သောအမိန့်သည် ဤဥပဒေ အရ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အရေးယူဆောင်ရွက်ခြင်းအပေါ် ထိခိုက်မှုမရှိစေရ။

၅၀။ ဤဥပဒေအရ တရားစွဲဆိုတင်ပွဲသည့် အမှုများကို ပြည်သူ့ရဲ တပ်ဖွဲ့က အရေးယူပိုင်သော ပြစ်မှုများအဖြစ် သတ်မှတ်သည်။

၅၁။ ဦးစီးဌာနမှူးသည် မိမိ၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို ဆောင်ရွက်ရာတွင် လိုအပ်ပါက သက်ဆိုင်ရာ ပြည်သူ့ရဲတပ်ဖွဲ့၏ အကူအညီကို တောင်းခံရယူနိုင်သည်။

၅၂။ ရေချိုငါးလုပ်ငန်း ရေပြင်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငှားဂရန်နှင့် လိုင်စင်ချထားခြင်း၊ ငါးလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ခွင့် ပြုခြင်းတို့ကို ဦးစီးဌာနကသာ ဆောင်ရွက်ခွင့်ရှိသည်။

၅၃။ ဦးစီးဌာနသည် ဂရန်အင်းနှင့် သီးသန့်အင်း နယ်နိမိတ်ပြ မြေပုံများကို သက်ဆိုင်ရာ အစိုးရဌာနနှင့် ညှိနှိုင်း၍ ပြုစုထားရှိရမည်။



၅၄။ ဤဥပဒေအရ ရရန်ရှိသော အင်းခွန်၊ တင်ဒါကြေး၊ လိုင်စင်ခန့်ခွဲ၊  
ဒဏ်ကြေးများကို သက်ဆိုင်ရာ ဦးစီးဌာနမှူးသည် မြေခွန်မပြေ ကျန်ငွေ  
ဖြစ်ဘိသကဲ့သို့ မှတ်ယူ၍ အရကောက်ခံရမည်။

၅၅။ ဤဥပဒေအရ သဘောရိုးဖြင့် ဆောင်ရွက်သော ကိစ္စတစ်ရပ်ရပ်  
အတွက် ပြည်သူ့ဝန်ထမ်းတစ်ဦးဦးကို တရားမကြောင်းဖြင့် သော်လည်း  
ကောင်း၊ ပြစ်မှုကြောင်းဖြင့် သော်လည်းကောင်း တရားစွဲဆိုခြင်း မပြုရ။

၅၆။ ရေချိုငါးလုပ်ငန်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ တည်ဆဲအင်းအိုင်အက်ဥပဒေ၊  
ယင်းအက်ဥပဒေ၏ နည်းဥပဒေများနှင့် အမိန့်ဆင့်ဆိုချက်များသည်  
ဤဥပဒေနှင့် မဆန့်ကျင်သရွေ့ အတည်ဖြစ်စေရမည်။

၅၇။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် သက်ဆိုင်ရာ  
ဝန်ကြီးဌာနသည်—

- (က) လိုအပ်သော လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများကို အစိုးရအဖွဲ့၏  
သဘောတူညီချက်ဖြင့် ထုတ်ပြန်နိုင်သည်၊
- (ခ) လိုအပ်သော အမိန့်၊ ညွှန်ကြားချက်တို့ကို ထုတ်ပြန်  
နိုင်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေကို  
ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ

( နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၂/၉၀ )

၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ တပေါင်းလပြည့်ကျော် ၆ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၅ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်  
ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၂၆ တွင် အောက်ပါ  
ပုဒ်မခွဲကို ပုဒ်မခွဲ (၅) အဖြစ် ဖြည့်စွက်ရမည်—

(5) The Chairman of the State Law and Order  
Restoration Council may:

(a) vary the licence by making it subject to  
such conditions and regulations as the  
Chairman of the State Law and Order  
Restoration Council thinks fit, in lieu of,  
or in addition to, the conditions and  
regulations, if any, to which the licence  
was formerly subject, or

**(b) issue a new licence in lieu of the licence  
formerly granted.**



၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ၏ နောက်ထပ်  
ဘဏ္ဍာငွေခွဲဝေသုံးစွဲရေးဥပဒေ

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ နောက်ထပ်ဘဏ္ဍာငွေ ခွဲဝေသုံးစွဲရေး  
ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၃/၉၁)

ရန်ကုန်မြို့၊ ၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ နှောင်းတန်ခူးလဆန်း ၅ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁၉ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

### အခန်း (၁)

အမည်နှင့် အကျိုးသက်ရောက်သည့် ကာလ

- ၁။ (က) ဤဥပဒေကို ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ နောက်ထပ်  
ဘဏ္ဍာငွေ ခွဲဝေသုံးစွဲရေး ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်၊
- (ခ) ဤဥပဒေသည် ၁၉၉၀-၉၁ ခု၊ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွက်  
အကျိုးသက်ရောက်ရမည်။

## အခန်း (၂)

### နောက်ထပ်အသုံးဝင်မှုများကို ခွင့်ပြုလျာထားပေးခြင်းနှင့် စီမံခန့်ခွဲခြင်း

- ၂။ (က) နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊ ပါတီစုံ ဒီမိုကရေစီအထွေထွေရွေးကောက်ပွဲကျင်းပရေးကော်မရှင်၊ အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊ ဝန်ကြီးဌာနများ၊ ဦးစီးဌာနများ၊ နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ၊ စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ဇယား (၁)၊ (၂)၊ (၃) နှင့် (၄) တို့တွင် ခွင့်ပြုထားသော သုံးငွေတို့အတွက် တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် မိမိနှင့် ယှဉ်တွဲဖော်ပြထားသော သက်ဆိုင်ရာ သုံးငွေများကို သုံးစွဲနိုင်သည်။
- (ခ) ပုဒ်မခွဲ (က) တွင် ခွင့်ပြုထားသည့် ဘဏ္ဍာငွေ ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်းသည် ၁၈၉၀ ပြည့်နှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေ အရ အသုံးဆိုင်ရာ ဥပဒေအရ ခွင့်ပြုထားသည့် ဘဏ္ဍာငွေ ခွဲဝေသုံးစွဲခြင်းအပြင် နောက်ထပ်သုံးစွဲခြင်းဖြစ်သည်ဟု မှတ်ယူရမည်။
- ၃။ (က) ပုဒ်မ ၂ ပါ တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် မိမိအား တာဝန်ပေးအပ်သည့် သုံးငွေကို စီမံခန့်ခွဲရန် မိမိလက်အောက်ရှိ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးအား လွှဲအပ်ဆောင်ရွက်စေနိုင်သည်။

(ခ) သုံးငွေကို စီမံခန့်ခွဲရာတွင် ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊  
၁၉၉၀ ပြည့်နှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေအာရုံစိုက်မှု  
ဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ သက်ဆိုင်ရာ ဥပဒေများ၊  
နည်းဥပဒေများ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ အမိန့်  
များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့်  
အညီ ဆောင်ရွက်ရမည်။



အမှတ်စဉ်	၁၉၉၀ ပြည့်နှစ် နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေ အရအသုံး ဆိုင်ရာ ဥပဒေပါ အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	နောက်ထပ်ခွင့်ပြုသည့် သုံးငွေ							
				သာမန် သုံးငွေ	အတိုးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံး ငွေရင်း သုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	စုဆောင်းငွေ
								ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေ အတွက် ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
				ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	၁	နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့	နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ	၅၁,၉၁၂,၉၂၀			၁၅,၃၉၀,၅၇၀				
၂	၄	တရားသူကြီးချုပ်	တရားသူကြီးချုပ် သို့မဟုတ် တရားသူကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၁,၉၅၃,၀၀၀			၁၆,၄၅၆,၆၀၀				
၃	၅	ရွှေနေချုပ်	ရွှေနေချုပ် သို့မဟုတ် ရွှေနေချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	---			၅,၉၅၀,၀၀၀				
၄	၆	စာရင်းစစ်ချုပ်	စာရင်းစစ်ချုပ် သို့မဟုတ် စာရင်းစစ်ချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	---			၁၈,၁၇၆,၈၀၀				
		ပေါင်း		၅၃,၈၆၁,၉၂၀			၃၉,၈၁၇,၃၇၀				

ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ပြီးစီးဌာနများ

ဇယား (၂)

စာမျက်နှာ	အစုအဝေး ပြည်ပ နိုင်ငံတော်၏ အစုအဝေး ဆိုင်ရာ ဥပဒေပါ အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	နောက်ထပ်ခွင့်ပြုသည့် သုံးငွေ							
				သားမန်သုံးငွေ	ဆတိုးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံး ငွေရင်း သုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	စုဆောင်းငွေ
								ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေ အတွက် ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
				ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	၂	ကားကုန်ရေး	ဝန်ကြီးချုပ် ဆိုမဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က ထာဝန်ပေးသူ	....			၂,၅၅၆,၄၉၅,၀၀၀			၄၀,၀၀၀,၀၀၀	
၂	၃	ပြည်ထဲရေးနှင့် သာသနာရေး	ရင်း	၁၉၁,၅၇၀,၂၃၀			၃၃၇,၁၀၁,၉၉၀				
၃	၄	လူမှုဝန်ထမ်း	ရင်း	၁၃,၀၃၁,၀၀၀			၂၅၁,၀၀၀				
၄	၅	ပြန်ကြားရေး	ရင်း	....			၄၇,၃၃၁,၆၅၀				
၅	၆	ယဉ်ကျေးမှု	ရင်း	....			၆၀,၂၇၉,၀၀၀				
၆	၇	ပညာရေး	ရင်း	၂၂၀,၄၀၀,၀၀၀			၆၉၀,၀၀၀,၁၇၀				
၇	၈	ကျန်းမာရေး	ရင်း	....			၆၇၃,၈၈၆,၃၃၀				
၈	၉	လယ်ယာနှင့် သစ်တော	ရင်း	၉၇,၅၀၆,၇၀၀			၉၄,၄၆၇,၀၀၀				
၉	၁၀	မွေးမြူရေးနှင့် ခေလုပ်ငန်း	ရင်း	၁၀,၃၈၀,၄၃၀			၂,၇၂၅,၀၀၀				
၁၀	၁၁	သတ္တုတူး	ရင်း	....			၄,၈၂၀,၀၀၀				
၁၁	၁၂	ဆောက်လုပ်ရေး	ရင်း	၆၀၆,၁၂၄,၀၀၀			၃၂၆,၉၀၀,၃၀၀				
၁၂	၁၃	ပို့ဆောင်ဆက်သွယ်ရေး	ရင်း	၂,၁၀၀,၀၀၀			....				
၁၃	၁၄	ကုန်သွယ်ရေး	ရင်း	....			၂,၀၀၇,၅၀၀				
၁၄	၁၅	သမဝါယမ	ရင်း	၂,၂၅၀,၀၀၀			၁၄,၄၆၉,၇၄၀				
၁၅	၁၆	စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေး	ရင်း	၂၆,၀၁၉,၀၀၀		၂,၁၁၈,၇၂၅,၇၅၀	၉၅,၄၅၃,၁၆၀	၂၈,၈၆၆,၀၀၀			
၁၆	၁၇	ပင်စင်လစာငွေများနှင့် ဆုငွေများ	ရင်း	၅၂,၂၆၉,၀၀၀			....				
		ပေါင်း	....	၁,၂၂၉,၆၅၈,၃၆၀		၂,၁၁၈,၇၂၅,၇၅၀	၄,၇၇၆,၂၆၇,၈၄၀	၂၈,၈၆၆,၀၀၀		၄၀,၀၀၀,၀၀၀	

နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ

ဇယား (၃)

အမှတ်စဉ်	၁၉၉၀ ပြည့်နှစ် နိုင်ငံတော်၏ အစုအဖွဲ့ အရအသုံး ဆိုင်ရာ ဥပဒေပါ အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	နောက်ထပ်ခွင့်ပြုသည့် သုံးငွေ							
				သာမန်သုံးငွေ	အတိုးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံး ငွေရင်း သုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	ရသောင်းငွေ
								ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေ အတွက် ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
၁	၁	နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ	ဝန်ကြီးချုပ် ဆိုမဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	ကျပ် ၄,၉၃၉,၉၄၀,၄၀၀	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ် ၁,၁၃၅,၅၄၅,၈၆၀	ကျပ် ၂၂,၀၀၀,၀၀၀	ကျပ် ၁,၅၁၂,၄၀၀	ကျပ် ၁၃,၅၂၁,၀၀၀	ကျပ်
		ပေါင်း		၄,၉၃၉,၉၄၀,၄၀၀			၁,၁၃၅,၅၄၅,၈၆၀	၂၂,၀၀၀,၀၀၀	၁,၅၁၂,၄၀၀	၁၃,၅၂၁,၀၀၀	

စည်ပင်သာယာရေးကော်မရှင်းများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ

ဇယား (၄)

အမှတ်စဉ်	၁၉၉၀ ပြည့်နှစ် နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေ အရအသုံး ဆိုင်ရာ ဥပဒေပါ အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	ခန့်အပ်ထားသည့် သုံးငွေ							
				သမ္မန်သုံးငွေ	အဘိုးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံး ငွေရှင်း သုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	စုဆောင်းငွေ
								ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေ အတွက် ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
၁	၁	ပြည်ထဲရေးနှင့် သာသနာရေး ဝန်ကြီးဌာန လက်အောက်ရှိ စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ များနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန် ပေးသူ	ကျပ် ၆၁၇,၃၃၆,၈၀၀	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
		ပေါင်း - ၁		၆၁၇,၃၃၆,၈၀၀			၃၆၂,၂၄၇,၁၁၀				





၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ၏ ဘဏ္ဍာငွေ  
အရ အသုံးဆိုင်ရာ ဥပဒေ

## နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေ

အရ အသုံးဆိုင်ရာ ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေ အမှတ် ၄/၉၁)

ရန်ကုန်မြို့၊ ၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ နှောင်းတန်ခူးလဆန်း ၁၄ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၈ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

### အပိုင်း ၁

အမည်နှင့် စတင်အာဏာတည်သည့် နေ့ရက်

- ၁။ (က) ဤဥပဒေကို ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာငွေ  
အရအသုံးဆိုင်ရာ ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်၊
- (ခ) ဤဥပဒေသည် ၁၉၉၁-၉၂ ခု၊ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွက်  
၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ပြီလ ၁ ရက်နေ့မှ စတင်အာဏာတည်  
ရမည်။

အပိုင်း ၂

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊  
ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင်၊  
အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊  
ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ဦးစီးဌာနများ

အခန်း (၁)

ရငွေများနှင့် သုံးငွေများ

၂။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊ ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင်၊ အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊ ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ဦးစီးဌာနများသည် နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေ အစီအစဉ်ဖြင့် လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်ကြရမည်။ ထိုသို့ဆောင်ရွက်၍ရသောရငွေများကို နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေသို့ ပေးသွင်း၍ ထုတ်ပေးရန်ရှိသော သုံးငွေများကို နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေမှ ထုတ်ယူသုံးစွဲရမည်။

၃။ (က) နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊ ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင်၊ အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊ ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ဦးစီးဌာနများ၏ ရငွေနှင့် သုံးငွေအတွက် တာဝန်ပေးအပ်ခြင်း ခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် ဇယား (၁)၊ (၂)၊ (၃) နှင့် (၄) တို့တွင် မိမိနှင့် ယှဉ်တွဲ ဖော်ပြထားသည့် ရငွေတို့ကို စီမံကြီးကြပ် ကောက်ခံခြင်းနှင့် သုံးငွေတို့ကို စီမံခန့်ခွဲခြင်း ပြုရမည်။

(ခ) ပုဒ်မခွဲ (က) ပါ တာဝန်ခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် မိမိအား အပ်နှင်းထားသော လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို မိမိ လက်အောက်ရှိ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ပုဂ္ဂိုလ် အသီးသီးအား လွဲအပ် ဆောင်ရွက်စေနိုင်သည်။

(ဂ) ရငွေများကို စီမံကြီးကြပ် ကောက်ခံရာတွင်လည်းကောင်း၊ သုံးငွေများကို စီမံခန့်ခွဲရာတွင်လည်းကောင်း ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ သက်ဆိုင်ရာ ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေ များ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ အမိန့်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ လုပ်ထုံး လုပ်နည်း များနှင့် အညီ ဆောင်ရွက်ရမည်။

၄။ (က) ဇယား (၁) နှင့် (၃) တို့တွင် ဖော်ပြလျာထားသော ရငွေ များအနက် ပြည်ပအကူအညီရငွေနှင့် အခန်း (၃) အရ ချေးယူရငွေတို့သည် လျာထားသည်ထက် ပိုမိုရရှိလျှင် ထိုသို့ပိုမိုရရှိသော ပြည်ပအကူအညီရငွေ၊ ချေးယူရငွေ တို့ဖြင့် ကျခံရမည့် လုပ်ငန်းအသုံးစရိတ်များကို ဇယား (၂) နှင့် (၄) တို့တွင် ဖော်ပြခွင့်ပြုထားသော သုံးငွေ များထက် ပိုမိုသုံးစွဲရန် လိုအပ်ပါက အစိုးရအဖွဲ့က စိစစ် သုံးသပ်၍ခွင့်ပြုနိုင်သည်။ သို့ရာတွင် ထိုသို့ ပြည်ပမှအကူ အညီရငွေ၊ ချေးယူရငွေများကြောင့် နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာမှ ကျပ်ငွေဖြင့် ကျခံသုံးစွဲရမည့် အသုံးစရိတ်များ အတွက် ဇယား (၂) နှင့် (၄) တို့တွင် ဖော်ပြထားသော ငွေဖြင့်မလုံလောက်ပါက ပုဒ်မ ၆ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့် အညီ သီးသန့်ရန်ပုံငွေမှ ကျခံသုံးစွဲနိုင်သည်။

(ခ) အစိုးရအဖွဲ့သည် ပုဒ်မခွဲ (က) အရ ပိုမိုသုံးစွဲခွင့်ပြုသည့် ကိစ္စရပ်များကို ကိစ္စတစ်ရပ်ချင်း အကျိုးအကြောင်း ဖော်ပြချက်များနှင့်အတူ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ တင်ပြရမည်။



၅။ လုပ်ငန်းလိုအပ်ချက်အရ ဇယား (၁)၊ (၂)၊ (၃) နှင့် (၄) တို့တွင် ဖော်ပြထားသော ငွေများ ပြောင်းလဲခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ တင်ပြသော ၁၉၉၁-၉၂ ခုနှစ် အကွက် ပြုပြင်ပြီး ခန့်မှန်းချေငွေစာရင်းများတွင် ထည့်သွင်းဖော်ပြရမည်။

## အခန်း (၂)

### သီးသန့် ရန်ပုံငွေ

၆။ (က) နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊ ပါတီ၊ ဒီမိုကရေစီ အထွေထွေ ရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေး ကော်မရှင်၊ အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊ ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ဦးစီးဌာနများသည် ဇယား (၄) စာတိုင် ၁၂ တွင် ဖော်ပြထားသော သီးသန့် ရန်ပုံငွေမှ ကျခံသုံးစွဲခြင်းကို အောက်ပါ စည်းကမ်းချက်များနှင့် အညီသာလျှင် ဆောင်ရွက်ခွင့်ရှိသည်။—

(၁) ကြိုတင်မမျှော်မှန်းနိုင်သော အသုံးစရိတ်ဖြစ်ခြင်း၊

(၂) ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွင်း မသုံးစွဲလျှင် မဖြစ်သည့် ကိစ္စ ဖြစ်ခြင်း

(၃) တည်ဆဲ ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများအရ ခေါင်းစဉ် လွှဲပြောင်းကျခံရန် မဖြစ်နိုင်ခြင်း သို့မဟုတ် ခေါင်းစဉ် လွှဲပြောင်းကျခံရန်အတွက် ရန်ပုံငွေ မရှိခြင်း၊

- (ခ) သီးသန့် ရန်ပုံငွေမှ ကျခံ သုံးစွဲခြင်းကို အစိုးရအဖွဲ့၏ ဆုံးဖြတ်ချက်အရသာ ခွင့်ပြုရမည်၊
- (ဂ) အစိုးရအဖွဲ့သည် သီးသန့်ရန်ပုံငွေမှ ကျခံသုံးစွဲသည့်ကိစ္စ ရပ်များကို ကိစ္စတစ်ရပ်ချင်း အကျိုးအကြောင်း ဖော်ပြ ချက်များနှင့် အတူ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ တင်ပြရမည်။

၇။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၊ ပါကီစတန်ဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင်၊ အစိုးရအဖွဲ့၊ တရားသူကြီးချုပ်၊ ရွှေနေချုပ်၊ စာရင်းစစ်ချုပ်၊ ဝန်ကြီးဌာနများနှင့် ဦးစီးဌာနများသည် ဤဥပဒေအရ လျာထားသော ရငွေတို့ထက် ကိုးရှ် သို့မဟုတ် လျော့ရှ်ရသော ရငွေများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ သော်လည်းကောင်း၊ ခွင့်ပြုထားသော သုံးငွေများအတွင်း ငွေစာရင်းခေါင်းစဉ် လွှဲပြောင်းသုံးစွဲသည့် အသုံးစရိတ်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ သော်လည်းကောင်း၊ သီးသန့်ရန်ပုံငွေမှ ထုတ်ယူသုံးစွဲသည့် အသုံးစရိတ်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ နောက်လည်းကောင်း၊ ပုဒ်မ ၄ အရ အစိုးရအဖွဲ့၏ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် သုံးစွဲသည့် အသုံးစရိတ်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ သော်လည်းကောင်း၊ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ နိုင်ငံတော်၏ နောက်ထပ်ရငွေ သုံးငွေအဖြစ် တင်ပြ တောင်းခံခွင့် မရှိစေရ။ သို့ရာတွင် ပုဒ်မ ၆ ၌ ပါရှိသော စည်းကမ်းချက်များနှင့် ညီညွတ်သည့် အသုံးစရိတ်များအတွက် ဤဥပဒေအရ ခွင့်ပြုထားသော သီးသန့်ရန်ပုံငွေနှင့် လုံလောက်ခြင်း မရှိပါက အသုံးစရိတ် တစ်ခုချင်းအတွက် အကျိုးအကြောင်း ဖော်ပြချက်များနှင့် အတူ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ တင်ပြတောင်းခံနိုင်သည်။

## အခန်း (၃)

### ငွေချေးယူခြင်း

၈။ အစိုးရအဖွဲ့သည် လုပ်ငန်း စီမံချက်များ အတိုင်း ဖြစ်စေ၊ နိုင်ငံတော်၏ ရသုံးခန့်မှန်းခြေငွေစာရင်းပါ အသုံးစရိတ်အတိုင်း ဖြစ်စေ နိုင်ငံတော်က တာဝန်ယူသည့် ငွေချေးစာချုပ်များ သို့မဟုတ် အာမခံစာချုပ်များ ထုတ်ပေးခြင်းဖြင့် လည်းကောင်း၊ အခြားနည်းဖြင့် လည်းကောင်း ပြည်တွင်းမှဖြစ်စေ၊ ပြည်ပမှဖြစ်စေ ငွေချေးယူနိုင်သည်။ ထိုသို့ ချေးငွေရယူသည့်အခါ သင့်သည်ထင်မြင်သည့် အတိုးနှုန်းများ သတ်မှတ်၍ ပေးနိုင်သည်။ ပြန်ဆပ်ရန်၊ ပြန်ရွေးရန် သို့မဟုတ် အခြားနည်း စီမံရန် စည်းကမ်းချက်များကိုလည်း ပြုလုပ်နိုင်သည်။

၉။ ယခင် ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွင်းက လိုအပ်ငွေများ ဖြည့်တင်းရန် အာမခံစာချုပ်များ ရောင်းချခြင်းဖြင့် ရယူခဲ့သည့် ချေးငွေများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အချိန်ကျရောက်သောအခါ ပေးဆပ်ခြင်းကို အာမခံစာချုပ်အသစ်များဖြင့် လဲလှယ်နိုင်သည်။

၁၀။ အစိုးရအဖွဲ့၏ သဘောတူခွင့်ပြုချက်ဖြင့် နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ၊ စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များသည် လုပ်ငန်းစီမံချက်များအတိုင်း ပြည်ပမှ ငွေချေးယူနိုင်သည်။

၁၁။ (က) အစိုးရအဖွဲ့သည် ဤအခန်း (၃) ပါ ကိစ္စရပ်များအားလုံးကို ဖြစ်စေ၊ အချို့ကိုဖြစ်စေ ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးအား လုပ်ပိုင်ခွင့်အပ်နှံနိုင်သည်။

(ခ) စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေး ဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးသည် ဤအခန်း (၃) အရ ငွေချေးယူသော ကိစ္စများအတွက် နိုင်ငံတော်ကိုယ်စား အာမခံချက်ပေးနိုင်သည်။

၁၂။ ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ဧပြီလ ၁ ရက်နေ့မှ ၁၉၉၂ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၃၁ ရက်နေ့တွင် ကုန်ဆုံးသည့် ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွင်း ဤအခန်း (၃) အရ ငွေချေးစာချုပ် ချုပ်ဆိုပြီးနောက် အမှန်တကယ် ချေးယူလက်ခံ ရရှိသည့်ငွေ စုစုပေါင်းသည် ကျပ်သန်းတစ်သောင်းငါးထောင် ပမာဏထက် မပိုစေရ။

## အပိုင်း ၃

### နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ

၁၃။ နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများသည် နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေ အစီအစဉ်ဖြင့် လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်ကြရမည်။ ထိုသို့ ဆောင်ရွက်၍ရသော ရငွေများကို နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေသို့ ပေးသွင်း၍ ထုတ်ပေးရန်ရှိသော သုံးငွေများကို နိုင်ငံတော်၏ ဘဏ္ဍာရန်ပုံငွေမှ ထုတ်ယူသုံးစွဲရမည်။

၁၄။ (က) နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်းများ၏ ရငွေနှင့် သုံးငွေအတွက် တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် ဇယား (၅) နှင့် (၆) တို့တွင် မိမိနှင့် ယှဉ်တွဲဖော်ပြထားသည့် ရငွေတို့ကို စီမံကြီးကြပ်ကောက်ခံခြင်းနှင့် သုံးငွေတို့ကို စီမံခန့်ခွဲခြင်း ပြုရမည်။

(ခ) ပုဒ်မခွဲ (က) ပါ တာဝန်ခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် မိမိအား အပ်နှင်းထားသော လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို မိမိလက်အောက်ရှိ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးအား လွှဲအပ်ဆောင်ရွက်စေနိုင်သည်။



(ဂ) ရငွေများကို စီမံကြီးကြပ် ကောက်ခံရာတွင် လည်းကောင်း၊ သုံးငွေများကို စီမံခန့်ခွဲရာတွင်လည်းကောင်း ကြံ့ခိုင်ခံ့ခါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ သက်ဆိုင်ရာ ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊ စည်း မျဉ်း များ၊ စည်း ကမ်း များ၊ က မိန့် များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ လုပ် ထုံး လုပ် နည်း များ နှင့် အညီ ဆောင်ရွက်ရမည်။

၁၅။ (က) အစိုးရအဖွဲ့သည် နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်းများ၏ လုပ်ငန်းအရ လိုအပ်လျှင် ဇယား (၅) နှင့် (၆) ထို့တွင် ဖော်ပြထားသော ငွေများကို ပြောင်းလဲပေးနိုင်သည်။ ထိုသို့ ငွေ များ ပြောင်း လဲ ခြင်း နှင့် စပ် လျဉ်း ၍ နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သို့ တင်ပြသော ၁၉၉၁-၉၂ ခုနှစ်အတွက် ပြုပြင်ပြီး ခန့်မှန်းခြေ ငွေစာရင်းများတွင် အကျိုးအကြွေး စွဲပြေချက်များနှင့် အတူ ထည့်သွင်းပေးပြရမည်။

(ခ) အစိုးရအဖွဲ့သည် နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများက နိုင်ငံတော်သို့ ထည့်ဝင်ရမည့်ငွေကို သတ်မှတ်ပေးနိုင်သည်။

## အပိုင်း ၄

စည်ပင်သာယာရေးကော်ပတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ

၁၆။ စည်ပင်သာယာရေးကော်ပတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေး အဖွဲ့များသည် မိမိတို့၏ ဘဏ္ဍာငွေအပေါ် ရပ်တည်၍ လုပ်ငန်းများကို မိမိတို့၏ ဘဏ္ဍာငွေ အစီအစဉ်ဖြင့် ဆောင်ရွက်ကြရမည်။



၁၇။ (က) စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ၏ ရငွေနှင့် သုံးငွေအတွက် တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးသည် ဇယား (၇) နှင့် (၈) တို့တွင် မိမိနှင့် ယှဉ်တွဲဖော်ပြထားသည့် ရငွေတို့ကို စီမံကြီးကြပ် ကောက်ခံခြင်းနှင့် သုံးငွေတို့ကို စီမံခန့်ခွဲခြင်း ပြုရမည်။

(ခ) ပုဒ်မခွဲ (က) ပါ တာဝန်ခံရသည့် ပုဂ္ဂိုလ် အသီးသီးသည် မိမိအား အပ် နှင်း ထား သော လုပ် ပိုင် ခွင့် များ ကို မိမိ လက်အောက်ရှိ လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ပုဂ္ဂိုလ်အသီးသီးအား လွှဲအပ် ဆောင်ရွက်စေနိုင်သည်။

(ဂ) ရငွေများကို စီမံကြီးကြပ် ကောက်ခံရာတွင်လည်းကောင်း၊ သုံးငွေများကို စီမံခန့်ခွဲရာတွင်လည်းကောင်း ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ သက်ဆိုင်ရာ ဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ အမိန့်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ၊ လုပ် ထုံး လုပ် နည်း များ နှင့် အ ညီ ဆောင်ရွက်ရမည်။

၁၈။ (က) အစိုးရအဖွဲ့သည် စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ၏ လုပ်ငန်းအရ လိုအပ်လျှင် ဇယား (၇) နှင့် (၈) တို့တွင် ဖော်ပြထားသော ငွေများကို ပြောင်းလဲပေးနိုင်သည်။ ထိုသို့ငွေများ ပြောင်းလဲခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ် ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့သို့ တင်ပြသော ၁၉၉၁-၉၂ ခုနှစ်အတွက် ပြုပြင်ပြီး ခန့်မှန်းခြေ ငွေစာရင်းများတွင် အကျိုး အကြောင်း ဖော်ပြချက်များနှင့် အတူ ထည့်သွင်းဖော်ပြရမည်။

( ခ ) အစိုးရအဖွဲ့သည် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေး အဖွဲ့များအား လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် သော်လည်းကောင်း၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံရန်သော်လည်းကောင်း၊ လိုအပ်သည့်ငွေကို ထောက်ပံ့ငွေဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ချေးငွေဖြင့် ဖြစ်စေ ရယူဆောင်ရွက်ခွင့် ပြုနိုင်သည်။

၁၉။ စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့ များသည် မိမိတို့နှင့် သက်ဆိုင်သော တည်ဆဲဥပဒေများ၊ နည်းဥပဒေများ၊ စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းများ၊ အမိန့်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များ ခွင့်ပြုထားသော အခွန်အကောက် အမျိုးအစားများကိုသာ ကောက် နိုင်သည်။

အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	ရ ငွေ များ									
			ကုန်အကောက်	နိုင်ငံတော်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများမှ ရငွေ	အခြားသမ္မန်ရငွေ	စာတိုးရငွေ	ငွေလုံးငွေရင်းရငွေ	ပြည်ပအကူအညီရငွေ	စုစုပေါင်း		အခြားရင်းနှီးငွေမှရငွေ	စသောငွေ
									ထုတ်ချေးငွေအလွန်ပြားရငွေ	ချေးယူရငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	၁၃
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	နိုင်ငံတော်ငြိမ်းဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့	နိုင်ငံတော် ငြိမ်းဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ			၅,၁၈၀,၄၆၀							
၂	ပါတီစုံဒီမိုကရေစီအထွေထွေရွေးကောက်ပွဲကျင်းပရေးကော်မရှင်ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ	ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင်ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ			၂၀၀							
၃	အစိုးရအဖွဲ့	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ			၁,၀၀၀			၁,၅၀၀				
၄	တရားသူကြီးချုပ်	တရားသူကြီးချုပ် သို့မဟုတ် တရားသူကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ			၄၅,၃၀၂,၇၀၀							
၅	ရွေးနေ့ချုပ်	ရွေးနေ့ချုပ် သို့မဟုတ် ရွေးနေ့ချုပ်က တာဝန်ပေးသူ			၁၁,၀၀၀							
၆	စာရင်းစစ်ချုပ်	စာရင်းစစ်ချုပ် သို့မဟုတ် စာရင်းစစ်ချုပ်က တာဝန်ပေးသူ			၂၇၂,၀၀၀							
	စာရင်း				၅၀,၇၇၄,၁၆၀			၁,၅၀၀				

အမှတ် စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	သုံးငွေမျှား							
			အာမန်သုံးငွေ	အတိုးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံးငွေရင်းသုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	စုဆောင်းငွေ
							ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေအတွက် ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့	နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန် ပေးသူ	၁၂၄,၅၁၁,၇၄၀		၃၂,၂၅၀,၀၀၀	၁၃၄,၄၄၆,၉၀၀				
၂	ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေး ကော်မရှင်	ပါတီစုံဒီမိုကရေစီ အထွေထွေရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပရေးကော်မရှင် ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ	၄,၀၀၀,၀၀၀		—	၁,၇၉၄,၉၃၀				
၃	အစိုးရအဖွဲ့	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၅၂,၂၉၅,၀၀၀		—	၂,၁၀၈,၇၆၀				
၄	တရားသူကြီးချုပ်	တရားသူကြီးချုပ် သို့မဟုတ် တရား သူကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၈၇,၉၃၅,၀၀၀		—	၁၇,၃၂၇,၂၀၀				
၅	ရွှေနေချုပ်	ရွှေ နေ ချုပ် သို့မဟုတ် ရွှေ နေ ချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၄၀,၀၀၀,၀၀၀		—	၁၀,၈၇၈,၀၇၀				
၆	စာရင်းစစ်ချုပ်	စာရင်းစစ်ချုပ် သို့မဟုတ်စာရင်းစစ်ချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၉၉,၁၄၃,၀၀၀		—	၃၇,၂၅၀,၇၅၀				
	စေါင်း		၄၁၂,၄၇၄,၇၄၀		၃၂,၂၅၀,၀၀၀	၂၀၃,၇၈၆,၆၁၀				

အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	ရ ငွေ များ									
			အခွန်အကောက်	နိုင်ငံတော်၏စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများမှ ရငွေ	အခြား သာမန်ရငွေ	အတိုးရငွေ	ငွေလုံးငွေဝက် ရငွေ	ပြည်ပအကူအညီ ရငွေ	ခကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ခင်းနှီးငွေပုရငွေ	စုဆောင်းငွေ
									ဘုတ်ချေးငွေသဘာဝ ပြန်ရငွေ	ချေးယူရငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	၁၃
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	ပြည်တွင်း ထွက်ကုန်နှင့် ပြည်သူ့ ပြည်သားများ သုံးစွဲမှု အပေါ် တွင် ကောက်ခံသည့် အခွန် အကောက်	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန် ယူသူ										
၁	ယစ်မျိုးခွန်		၁၅,၀၀၀,၀၀၀									
၂	ဝင်ကုန်အတွက် လိုင်စင်ခများ		၆၀,၀၀၀,၀၀၀									
၃	မြန်မာနိုင်ငံ အောင်တာလေသိန်းဆု		၂၇,၆၀၀,၀၀၀									
၄	သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးအခွန်		၄၁,၀၆၉,၀၀၀									
၅	ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်		၂,၅၇၀,၆၉၅,၀၀၀									
၆	တံဆိပ်ခေါင်း ရောင်းရငွေများ		၇၆,၁၁၇,၀၀၀									
၇	ဝင်ငွေနှင့် ပိုင်ဆိုင်မှု အပေါ် တွင် ကောက်ခံသည့် အခွန်အကောက်	ရင်း										
၈	ဝင်ငွေခွန်		၈၇,၅၁၄,၁၁၀									
၉	အမြတ်ခွန်		၅၅,၅၃၂,၀၀၀									
၁၀	အကောက်ခွန်	ရင်း										
၁၁	အကောက်ခွန်		၁,၃၅၀,၀၀၀,၀၀၀									
၁၂	နိုင်ငံ ပိုင် ပစ္စည်းများ အသုံးပြု သည့် အပေါ် ကောက်ခံသည့် အခွန် အကောက်	ရင်း										
၁၃	မြေယာပေါ်တွင် ကောက်ခံသည့် အခွန်		၄၀,၉၁၃,၀၄၀									
၁၄	ရေခွန်နှင့် တာဝန်ခွန်		၁၅,၇၀၉,၄၉၀									
၁၅	သစ်တောများမှ ပစ္စည်းများထုတ်ယူ သည့် အတွက် ကောက်ခံသည့်အခွန်		၂၅,၈၁၃,၅၀၀									
၁၆	ဓာတ်သတ္တု ပစ္စည်းများ ထုတ်ယူ သည့် အတွက် ကောက်ခံသည့် အခွန်		၅,၆၅၂,၀၆၀									
၁၇	အင်းအိုင်ခွန်		၁၀၆,၄၀၁,၀၀၀									
၁၈	ကြက်ပေါင်စေးပေါ်တွင် ကောက် ခံသည့်အခွန်		၂၀၀,၀၀၀									
၁၉	နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်း များမှရငွေ	ရင်း	....	၁,၉၅၂,၈၄၃,၀၀၀								



အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	ရငွေများ									
			အခွန်အကောက်	နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများမှ ရငွေ	အခြားသာမန်ရငွေ	အတိုးရငွေ	ငွေလုံးငွေရင်းရငွေ	ပြည်ပအကူအညီရငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေမှရငွေ	စုဆောင်းငွေ
									ကုတ်ချေးငွေအတွက် ပြန်ရငွေ	ချေးယူရငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	၁၃
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၆	နိုင်ငံခြားရေး	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ယူသောသူ			၉၀၀,၀၀၀	—	၂၁၉,၀၀၀	—	—	—		
၇	ကာကွယ်ရေး	ရင်း			၄၁,၈၉၀,၀၀၀	—	—	—	—	—		
၈	ပြည်ထဲရေးနှင့် သာသနာရေး	ရင်း			၃၃,၄၉၄,၀၀၀	—	၁၁၁,၂၀၀	၂,၅၃၀,၀၀၀	—	—		
၉	လူမှုဝန်ထမ်း	ရင်း			၁,၃၉၃,၀၀၀	—	—	၃၄၂,၀၀၀	—	—		
၁၀	ပြန်ကြားရေး	ရင်း			၈၂၅,၀၀၀	—	—	၁,၆၂၆,၀၀၀	—	—		
၁၁	ယဉ်ကျေးမှု	ရင်း			၈၂,၄၀၀	—	—	၁,၀၀၀,၀၀၀	—	—		
၁၂	ပညာရေး	ရင်း			၁၅၂,၉၅၂,၀၀၀	—	—	၆,၄၄၃,၀၀၀	—	၃၃,၆၆၉,၀၀၀		
၁၃	ကျန်းမာရေး	ရင်း			၁၇,၂၈၀,၄၀၀	—	—	၃၉,၉၈၇,၀၀၀	—	၁၃,၂၅၂,၀၀၀		
၁၄	အလုပ်သမား	ရင်း			၁၅,၀၀၀	—	၆၀၀	၄၉၉,၀၀၀	—	—		
၁၅	လယ်ယာနှင့် သစ်တော	ရင်း			၂၀၁,၇၀၁,၂၀၀	—	၁,၆၅၀,၀၀၀	၃၃,၂၈၄,၀၀၀	—	၅၃,၉၀၆,၀၀၀		
၁၆	မွေးမြူရေးနှင့် ဓရလုပ်ငန်း	ရင်း			၂၉,၃၆၆,၈၀၀	—	—	၅,၀၀၀	—	—		
၁၇	ဆက်သွယ်ရေး	ရင်း			၄,၄၅၉,၀၀၀	—	၅၀,၀၀၀	—	—	—		
၁၈	အမှတ် (၁) စက်မှု	ရင်း			၂,၁၉၉,၅၀၀	—	၅၀,၀၀၀	၂,၂၇၆,၀၀၀	—	—		
၁၉	အမှတ် (၂) စက်မှု	ရင်း			၆၉,၄၆၀	—	—	—	—	—		
၂၀	စွမ်းအင်	ရင်း			—	—	—	၂,၈၇၃,၀၀၀	—	—		
၂၁	ဆောက်လုပ်ရေး	ရင်း			၃၅,၈၃၃,၂၀၀	၂၀,၅၀၀	၃၀,၀၀၀,၀၀၀	၈,၁၃၀,၀၀၀	၁,၉၀၀,၀၀၀	၁၄,၀၉၀,၀၀၀		
၂၂	ပို့ဆောင်ဆက်သွယ်ရေး	ရင်း			၅၅,၄၂၂,၂၀၀	—	—	၁၇,၂၆၁,၀၀၀	—	၄,၂၀၃,၀၀၀		
၂၃	ကုန်သွယ်ရေး	ရင်း			၁၈,၈၀၁,၈၀၀	—	—	၁,၇၃၁,၀၀၀	—	—		
၂၄	သမဝါယမ	ရင်း			၉,၄၄၈,၅၀၀	—	—	၁,၀၀၀	—	—		
၂၅	စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေး	ရင်း			၃၄,၂၆၄,၀၀၀	၂၃၁,၇၁၆,၀၀၀	၂၀,၀၀၀	၁၂,၅၅၆,၀၀၀	၃၄၅,၆၅၃,၀၀၀	၈၅၂,၀၀၀	၃၀၉,၂၂၄,၀၀၀	
၂၆	ပင်စင်လစာငွေများနှင့် ဆုငွေများ	ရင်း			၃၀၁,၅၀၀	—	—	—	—	—		
	စုစုပေါင်း		၆,၁၂၂,၂၁၇,၆၉၀	၁,၉၅၂,၈၄၃,၀၀၀	၆၄၈,၃၆၇,၆၉၀	၂၃၁,၉၆၆,၅၀၀	၃၂,၁၀၅,၈၀၀	၁၃၀,၅၄၄,၀၀၀	၃၄၇,၁၅၃,၀၀၀	၁၁၉,၉၇၂,၀၀၀	၃၀၉,၂၂၄,၀၀၀	

အမှတ် စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	သုံးစွဲမှုများ								
			သမန်သုံးစွဲ	အတိုးပေးစွဲ	ထောက်ပံ့စွဲ	ခွင့်လှမ်းခွင့်ရင်း သုံးစွဲ	ကြေးမြီ		သုံးစွဲမှုများတွင် ရင်းနှီးစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	သီးသန့် ရန်ပုံငွေ
							ထုတ်ချေးစွဲ	ချေးယူရငွေထောက် ပေးသပ်စွဲ			
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	နိုင်ငံခြားရေး	ဝန်ကြီးချုပ် ၊ ဖိုမဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၆၀,၀၃၄,၀၀၀		၆၂၂,၀၀၀	၂၂,၉၆၉,၄၃၀			၆၀,၀၀၀,၀၀၀		
၂	ကာကွယ်ရေး	ရင်း	၄,၃၃၃,၂၉၉,၀၀၀		—	၂,၃၉၇,၀၉၁,၀၀၀					
၃	ပြည်ထဲရေးနှင့် သာသနာရေး	ရင်း	၁,၀၉၄,၁၂၇,၀၀၀		၅,၂၂၀,၄၂၀	၁၂၆,၉၃၇,၁၆၀					
၄	လူမှုဝန်ထမ်း	ရင်း	၂၉,၂၄၂,၀၀၀		၃,၇၇၇,၀၀၀	၁၆,၂၂၄,၂၀၀					
၅	ပြန်ကြားရေး	ရင်း	၁၄၆,၇၉၀,၆၀၀		—	၁၉၃,၃၄၃,၉၅၀					
၆	ယဉ်ကျေးမှု	ရင်း	၁၁,၄၄၀,၀၀၀		၂,၀၀၀	၆၇,၉၅၁,၄၂၀					
၇	ပညာရေး	ရင်း	၂,၄၃၇,၂၂၉,၀၀၀		၄၅၇,၁၀၀	၄၅၄,၀၅၉,၄၀၀					
၈	ကျန်းမာရေး	ရင်း	၆၇၂,၃၃၄,၀၀၀	—	၅,၂၇၂,၄၀၀	၅၂၆,၉၇၂,၈၆၀					
၉	အလုပ်သမား	ရင်း	၂၂,၄၀၀,၀၀၀	၆,၀၀၀	၉,၆၁၃,၀၀၀	၁၂,၀၀၉,၉၉၀					
၁၀	လယ်ယာနှင့် သစ်တော	ရင်း	၇၇၃,၄၃၉,၀၀၀	—	၁၅,၉၅၅,၅၀၀	၄၀၄,၉၅၇,၆၂၀					
၁၁	မွေးမြူရေးနှင့် ရေလုပ်ငန်း	ရင်း	၆၄,၇၇၂,၂၂၀	—	—	၆၆,၅၃၅,၀၅၀					
၁၂	သတ္တုတူး	ရင်း	၃၉,၂၄၄,၄၀၀	—	—	၁,၆၀၆,၉၅၀					
၁၃	အမှတ် (၁) စက်မှု	ရင်း	၂၅,၄၃၇,၃၂၀	—	—	၁၂,၂၀၀,၉၅၀					
၁၄	အမှတ် (၂) စက်မှု	ရင်း	၅၆၆,၀၀၀	—	—	၆၀၀,၀၀၀					
၁၅	စွမ်းအင်	ရင်း	၃,၀၄၄,၀၀၀	—	—	၂၂,၀၆၇,၇၂၀	—				
၁၆	ဆောက်လုပ်ရေး	ရင်း	၃၀၃,၅၇၃,၀၀၀	—	—	၇၂၅,၀၂၄,၀၀၀	၁,၉၀၀,၀၀၀				
၁၇	ပို့ဆောင်ဆက်သွယ်ရေး	ရင်း	၁၀၆,၅၃၆,၀၀၀	၅၃၆,၀၀၀	၁,၀၇၂,၂၀၀	၁၂၂,၇၆၁,၅၂၀	—				
၁၈	ကုန်သွယ်ရေး	ရင်း	၁၀,၇၉၄,၀၀၀	—	၂၅၀,၀၀၀	၁,၆၄၉,၂၀၀	—				
၁၉	သမဝါယမ	ရင်း	၂၀၇,၆၆၂,၀၀၀	—	—	၁၃,၇၉၉,၈၆၀	—				
၂၀	စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေး	ရင်း	၁၆၂,၀၂၇,၀၀၀	၁၀၄,၆၆၆,၀၀၀	၄၀,၃၇၃,၀၀၀	၈၆,၅၄၅,၅၅၀	၁၄၀,၇၁၆,၀၀၀	၄၀၉,၄၆၆,၀၀၀	၅၀၀,၀၀၀		
၂၁	ပင်စင်လစာငွေများနှင့် ဆုငွေများ	ရင်း	၆၂၁,၇၉၅,၀၀၀	—	—	—	—				
၂၂	ဆုငွေများနှင့်တစ်လုံးတည်းပင်စင်ငွေများ	ရင်း	၁၃၀,၅၀၀,၀၀၀	—	—	—	—				
၂၃	သီးသန့်ရန်ပုံငွေ	ဤရန်ပုံငွေမှ ထုတ်ယူ သုံးစွဲခွင့် ရရှိ သော ဇယား (၁)၊ (၂)နှင့်(၃) တို့တွင် ပေါ်ပြထားသော တာဝန်ခံ သူ မဟုတ် အဆိုပါပုဂ္ဂိုလ် က တာဝန်ပေးသူ									၁၁၀,၀၀၀,၀၀၀
စုစုပေါင်း			၁၁,၂၆၃,၆၆၇,၅၄၀	၁၀၅,၂၀၀,၀၀၀	၁၂,၆၄၆,၆၂၀	၅,၂၃၃,၇၆၈,၉၁၀	၁,၅၀၀,၀၀၀	၁၄၂,၆၉၆,၀၀၀	၄၀၉,၄၆၆,၀၀၀	၅၀၀,၀၀၀	၁၁၀,၀၀၀,၀၀၀

အမှတ် စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	ရ ဝ င် များ								
			အခွန်အကောက်	နိုင်ငံတော်စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်းများမှ ရငွေ	အခြားသမန်ရငွေ	အတိုးရငွေ	ငွေလုံးငွေရင်းရငွေ	ပြည်ပကုမ္ပဏီ ရငွေ	ကြေးမီ		အဖွဲ့အစည်းများ ကိုင် ခင်းနှီးငွေမှ ရငွေ
									ထုတ်ချေးငွေအတွက် ပြန်ပေးရငွေ	ချေးယူရငွေ	
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
၁	နိုင်ငံတော် စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်းများ	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန် ယူသူ	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ် ၃၆,၄၃၅,၀၆၇,၀၀၀	ကျပ်	ကျပ် ၅,၀၀၀,၀၀၀	ကျပ် ၅၉,၅၄၆,၀၀၀	ကျပ် ၁၂,၃၇၄,၀၀၀	ကျပ် ၂၈၈,၃၄၀,၀၀၀	ကျပ်
	စာရင်း	-			၃၆,၄၃၅,၀၆၇,၀၀၀		၅,၀၀၀,၀၀၀	၅၉,၅၄၆,၀၀၀	၁၂,၃၇၄,၀၀၀	၂၈၈,၃၄၀,၀၀၀	

အမှတ် စဉ်	အကြောင်းအရာ	အသုံးပြုသည့်	သုံးငွေများ							
			သားမန်သုံးငွေ	အတိုးပေးငွေ	စုစုပေါင်းငွေ	ငွေလုံးငွေခွဲငွေသုံးငွေ	ကြေးငွေ		အဖွဲ့အစည်းများတွင် ရင်းနှီးငွေ	စုစုပေါင်းငွေ
							ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူမှုပေးသောငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁
၁	နိုင်ငံတော်၏ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းများ	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က အာဇာနည်	ကျပ် ၃၅,၃၁၅,၀၇၀,၀၀၀	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ် ၂,၉၈၀,၁၄၇,၉၆၀	ကျပ် ၁၂,၃၅၄,၀၀၀	ကျပ် ၁,၀၂၇,၃၂၆,၀၀၀	ကျပ် ၂၂၀,၀၉၁,၀၀၀	ကျပ်
			၃၅,၃၁၅,၀၇၀,၀၀၀			၂,၉၈၀,၁၄၇,၉၆၀	၁၂,၃၅၄,၀၀၀	၁,၀၂၇,၃၂၆,၀၀၀	၂၂၀,၀၉၁,၀၀၀	

စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ

အမှတ် စဉ်	အခြေအနေအထား	အသုံးစရိတ်	ရ ဝ ငွေ ယူ ချ							ရင်းနှီးငွေ		စုစုပေါင်းရငွေ
			အခွန်အကောက်	နိုင်ငံတော် အသုံးစရိတ် ရငွေ	အခြားအသုံးစရိတ်	အထိရငွေ	အလုပ်ငွေရင်းရငွေ	ပြည်ပအကူအညီရငွေ	ရင်းနှီးငွေ			
									ထုတ်ရင်းနှီးငွေ	ချေးယူရငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	
၁	ရန်ကုန်မြို့တော် စည်ပင်သာယာရေး ကော်မတီ	နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက အသုံး စရိတ်	၁၈၂,၀၀၀		၂၇၂,၆၆၀,၉၀၀		၁၀၀,၀၀၀,၀၀၀			....		
၂	ပြည်ထောင်စုနှင့် သာသနာရေးဝန်ကြီး ဌာနလက်အောက်ရှိ စည်ပင်သာ ယာရေးအဖွဲ့များ	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ် က အသုံးစရိတ်	၈၆,၆၆၂,၀၀၀		၂၆,၇၇၀,၀၀၀		....			၁၁,၀၇၅,၀၀၀		
၃	ကဏ္ဍလုံးဝန်ကြီးဌာန လက် အောက်ရှိ အုပ်ချုပ် စည်ပင်သာယာ ရေးအဖွဲ့များ	၄၆	၂၀၀,၀၀၀		၆,၁၀၂,၀၀၀		....			....		
စုစုပေါင်း			၂၆၈,၆၆၂,၀၀၀		၂၉၉,၄၃၂,၉၀၀		၁၀၀,၀၀၀,၀၀၀			၁၁,၀၇၅,၀၀၀		



စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီများနှင့် စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ

ဇယား (က)

အမှတ်စဉ်	အကြောင်းအရာ	တာဝန်ခံသူ	သုံးငွေများ							
			သာမန်သုံးငွေ	ကထိးပေးငွေ	ထောက်ပံ့ငွေ	ငွေလုံးငွေရှင်းသုံးငွေ	ကြေးမြီ		အဖွဲ့အစည်းများတွင်ရင်းနှီးငွေ	စုစာရင်းငွေ
							ထုတ်ချေးငွေ	ချေးယူရငွေအတွက်ပေးဆပ်ငွေ		
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁
			ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်	ကျပ်
၁	ရန်ကုန်မြို့တော် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ	နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ဥက္ကဋ္ဌ သို့မဟုတ် ဥက္ကဋ္ဌက တာဝန်ပေးသူ	၂၉၆,၈၇၆,၆၀၀			၂၅၄,၅၄၃,၄၀၀		၁,၀၉၄၅,၃၀၀		
၂	ပြည်ထဲရေးနှင့် သာသနာရေးဝန်ကြီးဌာန လက်အောက်ရှိ စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ	ဝန်ကြီးချုပ် သို့မဟုတ် ဝန်ကြီးချုပ်က တာဝန်ပေးသူ	၃၃၁,၇၇၄,၀၀၀			၄၆,၀၁၂,၇၄၀		၉,၀၂၃,၀၀၀		
၃	ကာကွယ်ရေးဝန်ကြီးဌာနလက်အောက်ရှိ တပ်မြို့ စည်ပင်သာယာရေးအဖွဲ့များ	ရင်း	၇၆၂၃၂၀၀			၂၇၇၂,၅၄၀				
	ပေါင်း		၆၃၆,၂၀၄,၈၀၀			၃၀၃,၃၂၈,၆၈၀		၁၉,၉၆၈,၃၀၀		

ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်  
ဥပဒေ

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့  
ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၅/၉၁)

၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ နှောင်းတန်ခူးလဆန်း ၁၅ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၂၉ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ  
ဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ဤဥပဒေသည် ၁၉၉၁-၉၂ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်အတွက်မှစ၍ အကျိုး  
သက်ရောက်စေရမည်။

၃။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန် ဥပဒေပုဒ်မ ၃ ပုဒ်မခွဲ (င) ကို အောက်ပါ  
ပုဒ်မခွဲဖြင့် အစားထိုးရမည်—

( င ) ရောင်းရငွေ ဆိုသည်မှာ ဤဥပဒေအရ အခွန်မကျသင့်မီ  
ရောင်းရန် သတ်မှတ်ထားသော ကုန်စည်၏ အရောင်း  
တန်ဖိုးကို လက်ငင်းဖြစ်စေ၊ ကြွေးဖြင့်ဖြစ်စေ၊ အခြား  
ဆိုင်းငံ့စနစ်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ကြိုတင်အရောင်းစနစ်ဖြင့်ဖြစ်စေ  
ရောင်းချ၍ ရငွေ သို့မဟုတ် ရရန်ငွေကို ဆိုသည်။  
ကုန်စည်ချင်းလဲလှယ်ခြင်းဖြစ်လျှင် ယင်းသို့ ပြုလုပ်ရာတွင်  
သတ်မှတ်သည့် တန်ဖိုးကို ဆိုသည်။ ယင်းစကားရပ်တွင်  
ကုန်စည်ကို ထည့်သွင်းထုပ်ပိုးသော ပစ္စည်းတန်ဖိုးလည်း  
ပါဝင်သည်။

၄။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေပုဒ်မ ၃ တွင် အောက်ပါ ပုဒ်မခွဲကို ပုဒ်မခွဲ (တ) အဖြစ် ပြည့်စုံရမည်—

(တ) သုံးလ ဆိုသည်မှာ ဘဏ္ဍာရေးနှစ် စတင်သောကာလမှစ၍ သုံးလအလိုက် ကာလအပိုင်းအခြားကို ဆိုသည်။

၅။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေ အခန်း(၆)၏ ခေါင်းစီးတွင်ပါရှိသော “လစဉ်ကြေညာလွှာပေးပို့ခြင်းနှင့် အခွန်ပေးဆောင်ခြင်း” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “လစဉ်အခွန်ပေးဆောင်ခြင်းနှင့် သုံးလတစ်ကြိမ် ကြေညာလွှာပေးပို့ခြင်း” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့် အစားထိုးရမည်။

၆။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၂ ပုဒ်မခွဲ (က)၊ (ခ) နှင့် (ဂ) တို့ကို အောက်ပါပုဒ်မခွဲများဖြင့် အစားထိုးရမည်—

(က) မည်သူမဆို နှစ်တစ်နှစ်အတွင်း အခွန်စည်းကြပ်ထိုက်သော ရောင်းရငွေ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုရငွေရှိလျှင် လစဉ် ကျသင့်သော အခွန်ကို သက်ဆိုင်ရာလ ကုန်ဆုံးပြီး တစ်ဆယ်ရက်အတွင်း ပေးဆောင်ရမည်။ ထို့အပြင် သုံးလတစ်ကြိမ် ကြေညာလွှာကို သက်ဆိုင်ရာ သုံးလ၏ ကုန်ဆုံးပြီး နောက်တစ်လအတွင်း သက်ဆိုင်ရာ မြို့နယ် အခွန်ဦးစီးဌာနမှ ထံ ပေးပို့ရမည်။

(ခ) မည်သူ့ကိုမဆို နှစ်တစ်နှစ်အတွင်း အခွန် စည်းကြပ်ထိုက်သော ရောင်းရငွေ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုရငွေရှိသည်ဟု ယူဆရန်အကြောင်းရှိလျှင် လစဉ်ကျသင့်သောအခွန်ကို ပေးဆောင်စေရန်နှင့် သုံးလတစ်ကြိမ် ကြေညာလွှာကို ပေးပို့စေရန် မြို့နယ်အခွန်ဦးစီးဌာနမှ က အကြောင်းကြားနိုင်သည်။

(ဂ) ပုဒ်မခွဲ (က) သို့မဟုတ် (ခ) အရ အခွန်ပေးဆောင်ရန် ပျက်ကွက်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ ပေးဆောင်ထိုက်သည့် အခွန်ငွေထက် လျော့နည်း ပေးဆောင်သည်ဟု

မူဆရန်အကြောင်း ရှိလျှင်သော်လည်းကောင်း မြို့နယ်  
အခွန်ဦးစီးဌာနမှူးက ရရှိထားသော သတင်း အချက်  
အလက်များအပေါ် အခြေပြု၍ ပေးဆောင်ရန်အခွန်ငွေ  
သို့မဟုတ် ထပ်မံပေးဆောင်ရန်ငွေကို ခန့်မှန်းတွက်ချက်  
တောင်းခံနိုင်သည်။

၇။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန် ဥပဒေပုဒ်မ ၂၁ အောက်တွင် အောက်ပါ  
ပုဒ်မကို ပုဒ်မ ၂၁-က အဖြစ် ပြည့်စွက်ရမည်—

၂၁-က။ မည်သူမဆို ဤဥပဒေအရ အစိုးရက အမိန့်ကြော်ငြာ  
စာ ထုတ်ပြန်၍ ထားရှိရန်သတ်မှတ်ထားသော စာရင်းများကို  
သက်ဆိုင်ရာ အခွန်ဦးစီးဌာနမှူးက တင်ပြရန်တောင်းဆိုသည့်အခါ  
လုံလောက်သော အကြောင်းမရှိဘဲ တင်ပြရန်ပျက်ကွက်လျှင်  
ထိုသူအား သက်ဆိုင်ရာအခွန်ဦးစီးဌာနမှူးသည် စည်းကြပ်မှုအရ  
ကျသင့်အခွန်၏ ၁၀ ရာခိုင်နှုန်းထက် မပိုသောငွေကို ဒဏ်ငွေ  
အဖြစ် ပေးဆောင်စေနိုင်သည်။

၈။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေ၏ နောက်ဆက်တွဲဇယား ၁ အခွန်  
မကျသင့်စေမည့် ကုန်စည်များစာရင်းတွင်—

(က) အမှတ်စဉ် ၄၂ တွင် ပါရှိသော “လက်နက်ဥပဒေနှင့်  
အကျုံးဝင်သော လက်နက်များ၊ ခဲယမ်းမီးကျောက်များ၊  
ယင်းတို့နှင့်သက်ဆိုင်သည့် အစိတ်အပိုင်းနှင့် အပိုပစ္စည်း  
များ၊ ယမ်းမှုန့်အမျိုးမျိုး” ဆို သည့် စ ကား ရပ် ကို  
“နယ်ဘက်ဌာနများသုံး ယမ်းမှုန့်အမျိုးမျိုး၊ ယမ်းဘီလူး  
အမျိုးမျိုးနှင့် ဆက်စပ်ပစ္စည်းများ။” ဆိုသည့်စကားရပ်  
ဖြင့် လည်းကောင်း၊



( ခ ) အမှတ်စဉ် ၄၈ တွင် ပါ ရှိ သော “ ကျောင်းသုံးစာအုပ် အမျိုးမျိုး၊ ဗလစာအုပ်နှင့် ပုံဆွဲစာအုပ်အမျိုးမျိုး၊ ခဲတံ အမျိုးမျိုး ” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “ ကျောင်းသုံးစာအုပ် အမျိုးမျိုး၊ ဗလစာအုပ်နှင့် ပုံဆွဲစာအုပ်အမျိုးမျိုးနှင့် ယင်းစာအုပ်များထုတ်လုပ်ရန် စက္ကူများ၊ ခဲတံအမျိုး မျိုး ” ဆိုသည့်စကားရပ်ဖြင့်လည်းကောင်း၊

အစားထိုးရမည်။

၉။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေ၏ နောက်ဆက်တွဲဇယား ၁ အခွန် မကျသင့်စေမည့် ကုန်စည်များစာရင်းတွင် အောက်ပါ ကုန်စည်များကို အမှတ်စဉ် ၆၁၊ ၆၂၊ ၆၃၊ ၆၄ နှင့် ၆၅ တို့အဖြစ် ဖြည့်စွက်ရမည်—

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၆၁	ငွေတံသီး။
၆၂	နံနင်း။
၆၃	ဂျင်း။
၆၄	ငါး ငါးပိ။
၆၅	မန်ကျည်းမှည့်။

၁၀။ ကုန်သွယ်လုပ်ငန်းခွန်ဥပဒေ၏ နောက်ဆက်တွဲဇယား ၂၊ ဇယား ၃၊ ဇယား ၄၊ ဇယား ၅ နှင့် ဇယား ၆ တို့ကို အောက်ပါ ဇယား ၂၊ ဇယား ၃၊ ဇယား ၄၊ ဇယား ၅၊ ဇယား ၆ နှင့် ဇယား ၇ တို့ဖြင့် အစားထိုး ပြည့်စွက်ရမည်—

ဇယား ၂

၅ ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် အခွန်ကျသင့်စေရမည့် ကုန်စည်များ

- (၁) ပြည်ပမှတင်သွင်းသည့် ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ကုန်းပေါ်ရောက် တန်ဖိုးပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်၊
- (၂) နိုင်ငံတော်အတွင်း သုတ်လုပ်သော ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ရောင်းရငွေပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်။

အမှတ်စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁	ယိုမျိုးစုံ။
၂	ပဲငါးပိ၊ ပဲငံပြာရည်နှင့် ဟင်းခတ်အချိုရည်များ။
၃	လက်ဖက်စို၊ လက်ဖက်ခြောက်အကြမ်း။
၄	စားသုံးရန်မဟုတ်သည့် ဝါစေ့ဆီရိုင်း၊ ဖွဲနုဆီရိုင်း စသည့် ဆီကြမ်းများ။
၅	အိမ်သုံးဆေးဝါးနှင့် အခြားလူသုံး ဆေးဝါးအမျိုးမျိုး။
၆	ထင်းမီးသွေး။
၇	ဖောင်တိန်နှင့် ဘောပင်များ။
၈	ချည်လုံချည်ကြမ်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၉	ချည်ရှပ်ဖျင်ညှို့။
၁၀	ချည်ငင်ပိတ်။
၁၁	စွပ်ကျယ်များ။
၁၂	ချည်ခင်။
၁၃	အပ်ချည်လုံး (ချည်)။
၁၄	ကျောက်ကျိုး၊ ကျောက်ပဲ့။
၁၅	ထုံးကျောက်။
၁၆	အခြားလမ်းခင်းကျောက်များ၊ သဲများ။
၁၇	ပညာပေးနှင့် ကျောင်းသုံးလျှပ်စစ်ပစ္စည်းကိရိယာများ။
၁၈	လက်သမားသုံးကိရိယာများ။
၁၉	လယ်ယာသုံးကိရိယာများ။
၂၀	အုန်းဆံကြိုး၊ ဂုန်နီကြိုး၊ ချည်ကြိုးနှင့် အခြားကြိုးများ။
၂၁	အဝတ်လျှော် ဆပ်ပြာအမျိုးမျိုး။
၂၂	ဦးထုပ်အမျိုးမျိုး။
၂၃	အားကစားပစ္စည်းများ။
၂၄	လက်တွန်းလှည်းများ။
၂၅	အားကစားဝတ်ဆင်ရေး ချုပ်ပြုံးအထည်များ။
၂၆	မိသိုင်းပါသော အရက်ပြန်။
၂၇	ဓာတ်ပြေသြဇာများ။
၂၈	ဆား။
၂၉	ဟင်းခတ်အချိုမှုန့်။
၃၀	ရှလကာရည်။
၃၁	ခေါက်ဆွဲအစုံ၊ အခြောက်နှင့် မြူစွပ်။

ဇယား ၃

၁၀ ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် အခွန်ကျသင့်စေရမည့် ကုန်စည်များ

- (၁) ပြည်ပမှတင်သွင်းသည့် ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ကုန်းပေါ်ရောက် တန်ဖိုးပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်၊
- (၂) နိုင်ငံတော်အတွင်း ထုတ်လုပ်သော ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ရောင်းရငွေပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁	ရဲခဲ။
၂	နှံဆီ။
၃	မုယောနှင့် မုယောကျွန်း (Malt and Malt Flour)။
၄	ဆေးပေါ့လိပ်။
၅	ပေါင်မုန့်၊ ဘီစကွတ်မုန့်နှင့် ကိတ်မုန့်များ။
၆	မုန့်ဖုတ်ဖိုများကထုတ်လုပ်သော စားဖွယ်သောက်ဖွယ်များ။
၇	အစားအသောက် ဆိုးဆေးများ။
၈	အစားအသောက် အမွှေးအကြိုင်များ။
၉	ယင်းရှူးဆီချော။
၁၀	ကညင်ဆီ၊ ထင်းရှူးဆီ။
၁၁	စက်ဆီ၊ ချောဆီနှင့် အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်းမရှိသော ရေနံထွက်ဆီများ။
၁၂	ဘေကင်ပေါင်ဒါနှင့် တဆေး ( Yeast )။
၁၃	ဓာတ်ဆေး၊ ဆိုးဆေး။
၁၄	ဓာတုဗေဒ အခြေခံဓာတ်ရောများ။
၁၅	ရေနံမီးသွေး။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁၆	ရေနံနှင့် ရေနံမီးသွေးမှထွက်သည့် ဓာတုဗေဒကုန်ပစ္စည်းများ။
၁၇	ဖိနပ်အမျိုးမျိုးတွင် တပ်ဆင်သည့် ပစ္စည်းများ။
၁၈	ကရုံးသား ရေ၊ ဆိုးသား ရေ၊ ဆိတ်၊ သိုးသား ရေနှင့် သားရေနယ်များ။
၁၉	ဒန်ပြား၊ ဒန်ဝိုင်း။
၂၀	ရော်ဘာဖြင့်ပြုလုပ်သော စက်သုံးပစ္စည်းများနှင့် ကုန်ကြမ်း ပစ္စည်းများ။
၂၁	ပလတ်စတစ် ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများ။
၂၂	ကျွန်းသစ်လုံး။
၂၃	သစ်မာသစ်လုံး။
၂၄	ကျွန်းနှင့် သစ်မာတိုင်နှင့် မေ့။
၂၅	သတင်းစာ၊ ဂျာနယ်၊ မဂ္ဂဇင်းနှင့် အခြား ပုံနှိပ်စာအုပ်၊ စာပေများ။
၂၆	စက္ကူများနှင့် ကတ်ထူစက္ကူများ။
၂၇	စီးကရက်စက္ကူများ။
၂၈	မင်အမျိုးမျိုး။
၂၉	တွယ်ချိတ်၊ တွယ်အပ်၊ ကလစ်နှင့် အခြား ရုံးသုံးပစ္စည်း ကိရိယာများ။
၃၀	ပိုးချည်ခင်။
၃၁	ချည်တိပ်ကြိုး၊ ချည်မျှော့ကြိုး၊ ချည်တိုင်တိပ်ကြိုးများ။
၃၂	စက်ပြင်ဝတ်စုံများ။
၃၃	ဂေါ်ဒန်ကျောက်။
၃၄	ဘရိတ်တီးကျောက်။



အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၃၅	ဂရက်ဖိုက်။
၃၆	ရွှံ့စေးဖြူ၊ မီးခဲရွှံ့စေးနှင့် မီးခဲရွှံ့စေးမှုန့်။
၃၇	ကံ့ကုဆံ။
၃၈	ဒိုလိုမိုက်ကျောက်။
၃၉	မြေနှီ၊ မြေဝါ၊ မြေဖြူမှုန့်။
၄၀	ဗင်တိုနိုက်ကျောက်။
၄၁	တာရာဇိုကျောက်။
၄၂	ရေစေးမြေများ။
၄၃	ခဲချော်ချေး။
၄၄	ကျောက်တုံး (Marble)။
၄၅	ခဲမဖြူသန့်စင်၊ အဖြိုက်နက်သန့်စင်၊ ခဲမဖြူအဖြိုက်နက်ရောရာ၊
	ခဲမဖြူ အဖြိုက်နက် ရှီးလိက်ရောရာ သန့်စင်သတ္တုများ။
၄၆	ခဲစင်။
၄၇	သန့်စင်သွပ်မှုန့်။
၄၈	ကြေးနီမက်။
၄၉	နီကယ်စပိုက်(စ်)။
၅၀	ခနောက်စိမ်းခဲ။
၅၁	ခနောက်စိမ်းသတ္တု။
၅၂	သန့်စင်ဆာလ်ဖိတ်ခဲမှုန့်။
၅၃	လွှာသွားအမျိုးမျိုး။
၅၄	ပုလင်းအမျိုးမျိုး။
၅၅	ဂုန်နီဖျင်ပါးနှင့် ဂုန်နီအိတ်များ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၅၆	စက္ကူဖြင့် လည်းကောင်း၊ စက္ကူကတ်ထူဖြင့် လည်းကောင်း ပြုလုပ်ထားသော ထုပ်ပိုးပစ္စည်းများ။
၅၇	ပလတ်စတစ်အိတ် အမျိုးမျိုး။
၅၈	သံဖြင့် ပြုလုပ်သော ရေစည်၊ သံပုံးနှင့် သတ္တုရည်အမျိုးမျိုး ဖြင့် သုတ်ထားသော ပုံး ခွက်များ။
၅၉	ပုလင်းအဖုံး (Crown Cork) များ။
၆၀	ဖန်ခွက်များ။
၆၁	မျက်မှန်၊ မျက်မှန်ကိုင်နှင့် အရန်ပစ္စည်းများ။
၆၂	ငါးများချိတ်များ။
၆၃	လျှပ်စစ်ဓာတ်အား (စက်ရုံသုံးမှအပ)။
၆၄	မရိုက်ရသေးသော ကင်မရာဖလင်များ။
၆၅	ပန်းချီဆရာသုံး ကိရိယာတန်ဆာပလာများ။
၆၆	ကော်ဖီမှုန့် အမျိုးမျိုး။
၆၇	လက်ဖက်အချိုခြောက်။
၆၈	ဖယောင်းတိုင်များ။
၆၉	ကြက်ပေါင်စေး။
၇၀	စက်ဘီးတာယာနှင့် ကျွတ်များ။
၇၁	မော်တော်ကားနှင့် မော်တော်ဆိုင်ကယ်သုံး တာယာနှင့် ကျွတ်များ။
၇၂	ရော်ဘာကွန်ပေါင်းများ။
၇၃	အခြား နေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်း မရှိသည့် တာယာနှင့် ကျွတ်များ။
၇၄	ယွန်းထည်အမျိုးမျိုး။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၇၅	ချည်ချောလုံချည်များ။
၇၆	ချည်ရှပ်ဖျင်ရောင်စုံနှင့် ပိတ်ဖြူများ။
၇၇	ချည်စောင်များ။
၇၈	ချည်မျက်နှာသုတ်ပဝါများ။
၇၉	ပွင့်ရိုက်ချည်ထည်များ။
၈၀	စားပွဲခင်း၊ လက်သုတ်ပဝါ စသည့် အိမ်သုံးအထည်များ။
၈၁	ချည်ခြင်ထောင်ငှာများ။
၈၂	ချည်စာမှအပ အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်း မရှိသည့် ချည်ထည်များ။
၈၃	အားကစား ဝတ်ဆင်ရေး ချုပ်ပြီးထည်မှအပ အခြားချည် ချုပ်ပြီးထည်များ။
၈၄	ချုပ်ပြီးခြင်ထောင်များ။
၈၅	ထုံးနှင့် ထုံးမှုန့်များ။
၈၆	သတ္တုဖြင့်လည်းကောင်း၊ ကြေးဖြင့်လည်းကောင်း ပြုလုပ် ထားသော အိုးခွက် အိမ်သုံးပစ္စည်းများ။
၈၇	အိမ်မိုးသွပ်ပြားများ။
၈၈	လယ်ယာသုံးစက်ပစ္စည်းများ။
၈၉	ရက်ကန်းနှင့် အခြားအထည်ရက် လုပ်ငန်း၊ ချည်ထိုး လုပ်ငန်း၊ ချည်မျှင်လုပ်ငန်းသုံးစက်နှင့် စက်ပစ္စည်း ကိရိယာများ။
၉၀	မီးချောင်း၊ မီးသီးအုပ်ဆောင်းအမျိုးမျိုးနှင့် မီးခလုတ်၊ မီးဘလောက်များနှင့် ယင်းတို့၏အရန်ပစ္စည်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၉၁	မီးကြိုး၊ မီးကလစ်နှင့် အခြားအိမ်တွင်း လျှပ်စစ်ဆက်သွယ် ရေး ပစ္စည်းများ။
၉၂	စက်မှုသုံး အပ်ချုပ်စက်များ။
၉၃	လမ်းဆောက်လုပ်ရေး၊ လမ်းခင်း၊ လမ်းကြိတ်စက်နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၉၄	ဘက်ထရီများ (ဓာတ်ခဲခြောက်မပါ)။
၉၅	မီးသတ်ဆေးဘူးများ။
၉၆	ရေလောင်းအိမ်သာ၊ ရေဆွဲအိမ်သာပစ္စည်းနှင့် ယင်းတို့ အတွက် တပ်ဆင်ရန်ပစ္စည်းများ။
၉၇	ပလတ်စတစ်ဖြင့်ပြုလုပ်သည့် စောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများ။
၉၈	ဘော(လ်)ဘယ်ရင်များ။
၉၉	စက်ဘီးများ။
၁၀၀	စက်ဘီးအရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၀၁	ထရက်တာကားများ၊ အခြားစက်မှုသုံးကားများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၁၂	မီးရထားခေါင်း၊ မီးရထားခေါင်းတွဲ၊ မီးရထားတွဲများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၀၃	ပင်လယ်ကူးသင်္ဘော၊ အခြားသင်္ဘော၊ မော်တော်ဘုတ်နှင့် စက္ကနာ စက်တပ်လေ့ကြီးများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၀၄	လေယာဉ်နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၀၅	ငါးဖမ်းပိုက်များ။
၁၀၆	ပလတ်စတစ်ဖျင်များ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁၀၇	အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်း မရှိသည့် ပလတ်စတစ်အိမ်သုံးနှင့် လူသုံးပစ္စည်းများ။
၁၀၈	ရေနံဆီမီးဖိုနှင့် ယင်းတို့အတွက် အရန်ပစ္စည်းများ။
၁၀၉	မိုးကာအင်္ကျီများ။
၁၁၀	ထီးအမျိုးမျိုး။
၁၁၁	ကင်းဘတ်ဖိနပ်၊ ခြင်းခတ်ဖိနပ်နှင့် အခြားဖိနပ်အမျိုးမျိုး။
၁၁၂	မုယောနှင့် နို့ဖြင့်ပြုလုပ်ထားသော စားဖွယ်သောက်ဖွယ် များ (Malted milk Preparation)။
၁၁၃	နို့အေး၊ ရေခဲမုန့်၊ ရေခဲချောင်း စသည်များ။
၁၁၄	အိမ်သုံးလျှပ်စစ်ပစ္စည်းများ၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၁၁၅	သကြားလုံးများ။
၁၁၆	အချိုယမကာအမျိုးမျိုး။
၁၁၇	ကိုယ်တိုက်ဆပ်ပြာများ။
၁၁၈	အိမ်သုံး အပ်ချုပ်စက်များ။
၁၁၉	သကြား။
၁၂၀	ဘိလပ်ရည်။



၂၀ ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် အခွန်ကျသင့်စေရမည့် ကုန်စည်များ

- ( ၁ ) ပြည်ပမှ တင်သွင်းသည့် ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ကုန်းပေါ်ရောက် တန်ဖိုးပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်၊
- ( ၂ ) နိုင်ငံတော်အတွင်း ထုတ်လုပ်သော ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ရောင်းရငွေပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁	ဇုလဲတု၊ စိန်တု၊ ကျောက်တုနှင့် သွေးပြီး ချက်ကျောက် များ။
၂	ဖန်ပန်းအိုး၊ ဖန်ပန်းခွက်၊ ဖန်ပုလင်းနှင့် ဖန်ခွက်မှအပ အခြားအိမ်သုံးဖန်ထည်ပစ္စည်းများ။
၃	ကျောက်ပန်းအိုး၊ ကျောက်ပန်းခွက်၊ စားပွဲကျောက်ပြား များ (Marble Products)။
၄	မာကရိုနီ။
၅	ဆေးသကြား။
၆	ငရုတ်ဆီနှင့် ဆော့(စ်) (Sauce) များ။
၇	မလိုင်၊ ထောပတ်၊ ဂီးထောပတ်၊ ဒိန်ခဲများ။
၈	ဆေးပြင်းလိပ်၊ ဆေးတံအမျိုးမျိုး။
၉	ပရုတ်လုံး၊ ပရုတ်ခဲ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁၀	သုတ်ဆေး၊ မှုတ်ဆေး၊ အရောင်တင်ဆေးအမျိုးမျိုး။
၁၁	ဆေးသုတ်၊ ဆေးမှုတ်နှင့် ဆေးခြယ်ရာတွင် အသုံးပြုသော ကိရိယာတန်ဆာပလာများ (ပန်းချီဆရာသုံး ပစ္စည်း ကိရိယာများမပါဝင်)။
၁၂	ဇစ်အမျိုးမျိုးနှင့် အခြား နေရာတွင် သီးခြား မော်ဒယ် ထားခြင်းမရှိသည့် ကြယ်သီးအမျိုးမျိုး။
၁၃	မီးခြစ်ကျောက်။
၁၄	ဆံညှပ်၊ ဆံထိုးနှင့် ဆံပင်ကောက်ပစ္စည်းများ။
၁၅	သွားတိုက်တံများ။
၁၆	ဓာတ်ဆပ်ပြာရည်၊ ဓာတ်ဆပ်ပြာမှုန့်နှင့် ချေးချွတ်ဆေးမှုန့်။
၁၇	ရာဘာဖြင့် ပြုလုပ်သော အိမ်သုံးပစ္စည်းအမျိုးမျိုး။
၁၈	သစ်မာ၊ သစ်မာအထပ်သားနှင့် သစ်မာအပါးအလာများ။
၁၉	စက္ကူကတ်ထူဖြင့် ပြုလုပ်သည့် ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများ။
၂၀	စက္ကူထုပ်ပိုးပစ္စည်းမှအပ အခြားစက္ကူပစ္စည်းများ။
၂၁	ကင်းဘတ်ဖျင်များ။
၂၂	ဖယောင်းပုဆိုးပိတ်နှင့် ကြမ်းခင်းပိတ်များ။
၂၃	တာပေ၊ လင်ဖျင် (မိုးရေခံပတ္တ) နှင့် မိုးကာ။
၂၄	ဘိလပ်မြေ။
၂၅	အုတ်၊ အုတ်ကြွပ်ပစ္စည်း၊ မီးခံအုတ်။
၂၆	ကြွေထည်ပန်းကန်ခွက်ယောက်များ။
၂၇	ကြွေရည်သုတ်ပန်းကန်ခွက်ယောက်များ။
၂၈	မွန်အိမ်၊ မီးအိမ်နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၂၉	အိမ်သုံးနှင့် ရေအိမ်သုံး ကြွေထည်ပစ္စည်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၃၀	အိမ်ရှိက်သံ၊ လေးမြောင့်သံများ။
၃၁	မုတ်ဆိတ်ရိတ်ဓား၊ သင်တုန်းဓားနှင့် ကတ်ကြေးများ။
၃၂	သော့ခလောက်၊ သော့အိမ်နှင့် သော့များ။
၃၃	ပရိဘောဂနှင့် သေတ္တာများတွင် တပ်ဆင်သည့်ကုန်မာ တန်ဆာပလာများ။
၃၄	သံ၊ သံမဏိပြားအထူ၊ အပါးနှင့် သတ္တုအရည် သုတ်ထား သည့် သံ၊ သံမဏိပြားများ။
၃၅	သံ၊ သံမဏိဖြင့် ပြုလုပ်သော မူလီ၊ ဝက်အူ၊ ဘိုနပ် စသည် များ။
၃၆	သံ၊ သံမဏိတိုင်၊ ထုပ်၊ ပိုက်လုံး၊ သံချောင်း၊ သံဝါယာပစ္စည်း စသည့် ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများ။
၃၇	သံ၊ သံမဏိမှအပ အခြားသတ္တုဖြင့် ပြုလုပ်ထားသည့် ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများ။
၃၈	ပိုက်ဆက်ပစ္စည်းများ။
၃၉	သံကြွပ်ဒယ်အိုး၊ ပန်းရန်ဒယ်အိုး၊ သံဘရပ်၊ သံသပ်၊ ကတ္တရာ အိုး၊ ကွန်ကရစ်ဖျော်စက်၊ ကျောက်ကြိတ်စက် စသည့် ဆောက်လုပ်မှုနှင့် အထွေထွေ လုပ်ငန်းသုံး ပစ္စည်း ကိရိယာများ။
၄၀	သံ၊ သံမဏိကြိုးများနှင့် ကျောက်ဆူးများ။
၄၁	အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်း မရှိသည့် ငွေနှင့် ပလက်တီနမ်မှအပ အခြားသတ္တုဖြင့်ပြုလုပ်သည့်ပစ္စည်း များ။
၄၂	လျှပ်စစ်မော်တာများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၄၃	လက်နှိပ်ဓာတ်မီးနှင့် အရန်ပစ္စည်းများ။
၄၄	ကြော်ငြာနီယွန်းမီးသီး၊ မီးချောင်းမှအပ အခြားမီးသီး၊ မီးချောင်းအမျိုးမျိုး။
၄၅	ကြွေဖြင့် ပြုလုပ်သော လျှပ်စစ်ဓာတ်ထိန်းနှင့် ကြေးနန်း ပစ္စည်းများ။
၄၆	မိတာအိမ်နှင့် မိတာသေတ္တာများ။
၄၇	ဓာတ်မီးတိုင်ထိန်း ပစ္စည်းကိရိယာများ။
၄၈	ပင်မလျှပ်စစ် ဖြန့်ခွဲမှုကိရိယာများ။
၄၉	တွင်းထွက်ပစ္စည်းများနှင့် သတ္တုပစ္စည်းများ တူးဖော်ရေး၊ ဖြတ်ထွင်းရေးစက်၊ ပစ္စည်းကိရိယာများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၅၀	လျှပ်စစ်ဂျင်နရေတာ၊ ထရန်စဖော်မာ စသည့် လျှပ်စစ် စက်ပစ္စည်းနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၅၁	လျှပ်စစ်ဓာတ်အားလိုင်းကြိုး၊ ကိရိယာနှင့် ယင်းတို့၏ အရန် နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၅၂	ကြေးနန်း၊ ကြိုးမဲ့ ကြေးနန်း၊ စကားပြော ကြေးနန်း၊ တဲလက် (စ်) နှင့် ရေဒီယိုဆက်သွယ်ရေး ပစ္စည်းကိရိယာ နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၅၃	ရေဒီယိုအမျိုးမျိုး၏ အစိတ်အပိုင်းများ၊ အပိုပစ္စည်းများနှင့် အခြား လျှပ်စစ်ဆက်သွယ်ရေး အီလက်ထရွန်နစ်ပစ္စည်း များ။
၅၄	ငန်ချိန်ကိရိယာ၊ အကွာအဝေးတိုင်းတာသည့် ကိရိယာများ။
၅၅	မှန်ပြားနှင့် ဖန်၊ မှန်ဖြင့် ပြုလုပ်ထားသော ဆောက်လုပ်ရေး ပစ္စည်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၅၆	ကွန်ကရစ်ဖြင့် လည်းကောင်း၊ မီးခံဘိလပ်မြေဖြင့် လည်းကောင်း ပြုလုပ်ထားသည့် ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများ။
၅၇	ကြွေထည်ပစ္စည်းမှအပ အခြား အိမ်သုံးနှင့် ရေအိမ်သုံးပစ္စည်းများ။
၅၈	ကွန်ကရစ်ပိုက်များ။
၅၉	ဘို့လ်လာ၊ အင်ဂျင်များ၊ လျှပ်စစ်ဓာတ်အားပေး တာဘိုင်းများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၆၀	ဗောတံတားများ၊ ဗော်ယာများနှင့် ယင်း တို့ ၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၆၁	ဆေးလိပ်ခွက်အမျိုးမျိုးနှင့် ဆေးလိပ်ပြာခွက်အမျိုးမျိုး။
၆၂	မရိုက်ရသေးသော ရုပ်ရှင်ဖလင်များ။
၆၃	ကလေးကစားစရာများ။
၆၄	ကလေးစီးယာဉ်အမျိုးမျိုးနှင့် အရန်ပစ္စည်းများ။
၆၅	ဘော်ငွေ(သို့မဟုတ်)ငွေစင်။
၆၆	အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်းမရှိသည့် ပုံနှိပ်လုပ်ငန်းပစ္စည်းများ။
၆၇	ဓာတ်မီးခြစ်အမျိုးမျိုး။
၆၈	နီ တန်အထက် ကုန်တင်ကား၊ ထရပ်ကားများနှင့် ကုန်တင်ကားများ။
၆၉	ခါးပြတ်ကုန်တင်ကား၊ လူစီးဝန်တင်ကား၊ ဘတ်စ် ကားများ။
၇၀	ရေ၊ ဓာတ်ဆီ စသည် သယ်ပို့သည့်ကားများ။
၇၁	ဝန်ချီကားများ။



အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၇၂	မော် တော် ကား အ ရန် နှင့် အပိုပစ္စည်းများ (ကိုယ်ထည် အစိတ်အပိုင်းအပါအဝင်)။
၇၃	မော်တော်ဆိုင်ကယ်အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၇၄	ဓာတ်ခဲအမျိုးမျိုး။
၇၅	မုတ်ခွံနှင့် ခရုများ။
၇၆	မီးခံဘိုလပ်မြေ အမိုးအကာပစ္စည်းများ။
၇၇	တာရာဇိုကျောက်ပြားမှအပ အခြားအိမ်ခင်း၊ လမ်းခင်း ကျောက်ပြားများ။
၇၈	ဂုန့်နီကော်ဇောများ။
၇၉	မူလသတ္တိဖျက်အရက်ပြန်။
၈၀	ဓာတုဗေဒချည်တုနှင့် ပိုးတုထည်များ။
၈၁	ချည်နှင့် ဓာတုဗေဒပိုးတုနှင့် ချည်တုရောရာအထည်များ။
၈၂	စက္ကူလုပ်ငန်း၊ စက္ကူပတ်လုပ်ငန်း၊ စက္ကူကတ်ထူလုပ်ငန်းသုံး စက်၊ စက်ပစ္စည်းကိရိယာများ။
၈၃	ဆန်စက်၊ ဂျုံစက်၊ သီးနှံအမှုန့်ကြိတ်စက်နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၈၄	သ ကြားစက် နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၈၅	သစ်စက်၊ စက်ပစ္စည်းနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်း များ။
၈၆	အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်းမရှိသည့် စက် ပစ္စည်း ကိ ရိ ယာ နှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်း များ။
၈၇	ရေအေး ရေခဲစက်၊ ရေခဲသေတ္တာ၊ ရေခဲသေတ္တာဘူးများ။
၈၈	အခြားနေရာတွင် သီးခြားဖော်ပြထားခြင်းမရှိသည့် ပစ္စည်း များ။

၂၅ ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် အခွန်ကျသင့်စေရမည့် ကုန်စည်များ

- ( ၁ ) ပြည်ပမှ တင်သွင်းသည့် ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ကုန်းပေါ်ရောက်တန်ဖိုးပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်၊
- ( ၂ ) နိုင်ငံတော်အတွင်း ထုတ်လုပ်သော ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် အခွန်ကို ရောင်းရငွေပေါ်တွင် ကျသင့်စေရမည်။

အမှတ်စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁	စားဖွယ်သောက်ဖွယ် စည်သွတ်ဘူးများ။
၂	ကျောက်ကျောအခြောက် (Isinglass)။
၃	ကိုကိုးမှုန့်။
၄	တော်ဖီ၊ ချောကလက်များ။
၅	ဆေးတံသောက်ဆေးများ။
၆	ကွမ်းစားဆေး (မှုစကီး)။
၇	ကြမ်းတိုက်ဖယောင်း။
၈	ရိုက်ပြီးဖလင်များ။
၉	ဆေးပေါင်ဒါမှအပ ရေမွှေးအပါအဝင် အလှကုန်များ။
၁၀	ကျွန်းနှင့် ကျွန်းပါသောအထပ်သား။
၁၁	ကျွန်းခွဲသား။
၁၂	သစ်သားအခင်းတုံးများ။
၁၃	လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းမှအပ အခြားသားရေပစ္စည်းများ။
၁၄	ဇာချည်ထည်နှင့် အခြားပိတ်ဇာများ။
၁၅	ချည်စောင်နှင့် တဘက်မှအပ အခြားစောင်နှင့် တဘက်များ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၁၆	သားရေတု အထည်အလိပ်များ။
၁၇	ပိုးနှင့် ဖဲတဲလုံချည်များ။
၁၈	ပိုးတု ဖဲပြားများ။
၁၉	သားမွေး၊ သိုးမွေးအထည်အလိပ်၊ အငတ်တန်ဆာပလာနှင့် ယင်းတို့ဖြင့် ပြုလုပ်သည့် ချုပ်ပြီးအထည်များ။
၂၀	ပိုးထည်အမျိုးမျိုး။
၂၁	မော်တော်ဆိုင်ကယ်၊ မော်တော်စကူတာနှင့် ယင်းအမျိုး အစားတွင်ပါဝင်သော မော်တော်ယာဉ်များ။
၂၂	အပေါ့စား ဘင်ကားများ၊ ဆလွန်း၊ ဆီဒင်နှင့် အပေါ့စား ဝက်ဂွန်း (Estate Wagon) ကားများနှင့် ကူပေ (Coupe) ကားများ။
၂၃	စာပုံနှိပ်၊ စာစီနှင့် စာအုပ်ချုပ်စက်၊ ဘလောက်လုပ်ငန်း စက်ကိရိယာများနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်း များ။
၂၄	ဆီကြိတ်စက်၊ စက်ပစ္စည်းနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပို ပစ္စည်းများ။
၂၅	ရုပ်ရှင်ရိုက်စက်အမျိုးမျိုး၊ ရုပ်ရှင်ပြစက်အမျိုးမျိုးနှင့် ယင်း တို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ (ကာဗွန်အပါအဝင်)။
၂၆	ကင်မရာအမျိုးမျိုး၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။
၂၇	မှန်ပြောင်း၊ မှန်ဘီလူးများ။
၂၈	လက်နှိပ်စက်၊ ဂဏန်းတက်စက်၊ မိတ္တူကူးစက်၊ စာရင်း အင်းစက်များ၊ အခြားရုံးသုံးစက်၊ စက်ကိရိယာနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၂၉ ၃၀	နာရီအမျိုးမျိုးနှင့် ယင်းတို့၏ အရန်နှင့် အပိုပစ္စည်းများ။ ရွှေ ငွေ ရွှေမည်နှင့် ငွေရည်တင် ဇွန်း ခက်ရင်းမှ အပ အခြား ဇွန်း ခက်ရင်းနှင့် မားများ။
၃၁	အိမ်ထောင်ပရိဘောဂများ။
၃၂	သံဗီရိ၊ သံမဏိရုံးသုံးဗီရိ စသည်များ။
၃၃	မီးခံသေတ္တာများ။
၃၄	မီးခံငွေသေတ္တာ၊ ဘဏ္ဍာတိုက်ခန်းပစ္စည်း၊ ကိရိယာများနှင့် ငွေသေတ္တာများ။
၃၅	တာရာဇိုကျောက်ပြားများ။
၃၆	ရေဒီယိုများ၊ တီဗွီများ၊ ဗွီဒီယိုကင်မရာနှင့် ပြစက်များ။
၃၇	လျှပ် စစ် မီး ဖို များ၊ လျှပ် စစ် ထ မင်း ချက် အိုး များ နှင့် မိုက်ကရိုဝေ့(ဗ်)ဖိုများ။
၃၈	ဖိုင်ဘာသေတ္တာ၊ ခရီးဆောင်သေတ္တာနှင့် ဘရိ(ဗ်)ကေ့(စ်) များ။
၃၉	လျှပ်စစ်ပန်ကာ၊ လျှပ်စစ်မီးပူ၊ လျှပ်စစ်အဝတ်လျှော်စက် နှင့် ရေအေးစက်များ။
၄၀	ဓာတ်စက်များ။
၄၁	ဓာတ်စက်ဓာတ်ပြား။
၄၂	လေအေးစက်များ။
၄၃	ဆင်စွယ်၊ လိပ်ခွံနှင့် အခြားတိရစ္ဆာန်ပစ္စည်းဖြင့် ပြုလုပ်သော ဝတ္ထုပစ္စည်းများ။
၄၄	ဘိလိယက်ခုံ၊ ဘိလိယက်ဘောလုံး၊ ဘိလိယက်ထိုးတံနှင့် ဘိလိယက်ပစ္စည်းများ။

အမှတ် စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်
၄၅	တူရိယာပစ္စည်းများ။
၄၆	အသံသွင်းစက်များ၊ ရေဒီယိုတွဲအသံသွင်းစက်များ၊ ကက်ဆက်များနှင့် တိပ်ခွေများ။
၄၇	အခြားနေရာတွင် သီးခြား ဖော်ပြထားခြင်းမရှိသည့် အိမ်သုံးလျှပ်စစ်ပစ္စည်းများ။
၄၈	ယမ်းမီးခြစ်။
၄၉	မီးထိုးဆီ။
၅၀	ဖယောင်း။
၅၁	စစ်သုံးရမ်။



## ဇယား ၆

အောက်ဇယားပါကုန်စည်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ပြည်ပမှတင်သွင်းသည့် ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် ကုန်းပေါ်ရောက်တန်ဖိုးပေါ်တွင်လည်းကောင်း၊ နိုင်ငံတော်အတွင်း ထုတ်လုပ်သော ကုန်စည်ဖြစ်လျှင် ရောင်းရငွေပေါ်တွင်လည်းကောင်း ယင်းတို့နှင့် ယှဉ်တွဲဖော်ပြပါ ရာခိုင်နှုန်းအရ အခွန်ကျသင့်စေရမည်—

အမှတ်စဉ်	ကုန်စည်အမျိုးအမည်	အခွန်ရာခိုင်နှုန်း
၁	စီးကရက်	၇၅
၂	ရေနံဆီ	၅၀
၃	ဓာတ်ဆီ	၁၇၀
၄	ဒီဇယ်ဆီ	၉၀
၅	ရေနံချေး	၁၈၀
၆	ဂျက်လေယာဉ်ဆီ	၇၅
၇	ရမ်	၂၀၀
၈	ပြည်တွင်းဖြစ် ဘရမ်ဒီ	၆၀
၉	အခြားဘရမ်ဒီ	၂၀၀
၁၀	ပြည်တွင်းဖြစ် မော့ဝီစကီ	၆၀
၁၁	အခြား ဝီစကီ	၂၀၀
၁၂	ပြည်တွင်းဖြစ် ဂျင်	၆၀
၁၃	အခြားဂျင်၊ လစ်ကီယာနှင့် အလားတူ အခြားအရှက်များ။	၂၀၀
၁၄	ဘီယာ	၅၀
၁၅	ဝိုင်	၅၀
၁၆	တင်လဲဖြူအရက်	၅၀
၁၇	အရက်ဖြူ	၅၀
၁၈	ပုလဲ	၃၀
၁၉	ကျောက်စိမ်းနှင့် အခြားအဖိုးတန် ကျောက်များ။	၃၀

ဇယား ၇

အောက်ဇယားပါ ဝန်ဆောင်မှုများအပေါ် ယင်းတို့နှင့် ယှဉ်  
ပြထားသည့်အတိုင်း အခွန်ကျသင့်စေရမည်—

အမှတ် စဉ်	ဝန်ဆောင်မှုအမျိုးအစား	အခြေပြ တွက်ချက်ရမည့်ငွေ	အခွန် နှုန်း
၁	ရထား၊ ရေကြောင်း၊ လေ ကြောင်းနှင့် ကုန်းလမ်း ခရီးသည်ပို့ဆောင်ရေး လုပ်ငန်း။	ခရီးသည်ပို့ဆောင်ခ ရငွေစုစုပေါင်း	၈
၂	ဖျော်ဖြေမှုလုပ်ငန်း— (က) ရုပ်ရှင် သို့မဟုတ် ဗွီဒီယို ပြသခြင်း၊ (ခ) ရုပ်ရှင် သို့မဟုတ် ဗွီဒီယို မှအပ ကျန်ဖျော်ဖြေ မှုများ။	ရငွေအားလုံး  ရငွေအားလုံး	၃၀  ၁၅
၃	ကုန်စည်ဝယ်ယူရောင်းချသည့် ကုန်သွယ်မှုလုပ်ငန်း။	ရောင်းငွေစုစုပေါင်း	၅
၄	ဟိုတယ်၊ တည်းခိုခန်း။	ရငွေအားလုံး	၁၀
၅	စားသောက်ဖွယ်ရောင်းချရေး လုပ်ငန်း။	ရောင်းငွေစုစုပေါင်း	၁၀

အစိုးရသည် မည်သည့် ကုန်ကုတ်လုပ်သူကိုမဆို ဤဇယား၏  
အမှတ်စဉ် ၃ အရ ကုန်စည် ဝယ်ယူရောင်းချသည့် ကုန်သွယ်မှုလုပ်ငန်း  
ဆောင်ရွက်သူက ပေးဆောင်ရမည့်အခွန်အဖြစ် မိမိကုန်စည်ရောင်းရငွေ၏  
၅ ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် တွက်ချက်ရရှိသောငွေကို ထိုသူထံမှ ကောက်ခံပေးသွင်း  
စေနိုင်သည်။

ပြည်ပမှ ကုန်စည်တင်သွင်း၍၊ ယင်းကုန်စည်ကို ရောင်းချသည့် ကုန်သွယ်မှုလုပ်ငန်း၏ ရောင်းရငွေအပေါ်တွင် ဤဇယား၏ အမှတ်စဉ် ၃ အရ အခွန်မကျသင့်စေရ။

အစိုးရသည် ဤဇယား၏ အမှတ်စဉ် ၅ အတွက် ရောင်းရငွေ ပမာဏ မမျှားပြားသော လုပ်ငန်းများအပေါ် လစဉ်ပုံသေနှုန်းထားဖြင့် အခွန်ကျသင့်စေရန် သတ်မှတ်နိုင်သည်။

ဝင်ငွေခန့်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

ဝင်ငွေခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၆/၉၁)

၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ နှောင်းတန်ခူးလပြည့်ကျော် ၁ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၃၀ ရက် )

နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို ဝင်ငွေခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များသည် ၁၉၉၁-၉၂ စည်းကြပ်နှစ် အတွက်မှစ၍ အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

၃။ ဝင်ငွေခွန်ဥပဒေပုဒ်မ ၆ တွင် အောက်ပါ ပုဒ်မခွဲကို ပုဒ်မခွဲ (ဂ) အဖြစ် ပြည့်စွက်ရမည်—

(ဂ) နိုင်ငံတော်အဖွဲ့အစည်း အဆင့်ဆင့်က ကမကထ ပြုသော သို့မဟုတ် စီမံကိန်းနှင့် ဆဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးက ဤပုဒ်မခွဲပါ ကိစ္စအလို့ငှာ အမိန့်ကြော်ငြာစာ ထုတ်ပြန်၍ အသိအမှတ်ပြုသော ဘာသာရေး သို့မဟုတ် ကုသိုလ်ရေး ဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်း တစ်ခုခု သို့မဟုတ် ယင်းကိစ္စများ ဆိုင်ရာ ရန်ပုံငွေ တစ်ရပ်ရပ်သို့ လှူဒါန်း ထည့်ဝင်ငွေ



ယင်းသို့ နုတ်ပယ်သည့်ငွေသည် အခွန်ထမ်း၏ စုစုပေါင်း  
ဝင်ငွေ၏ နှစ်ဆယ့်ငါး ရာခိုင်နှုန်းနှင့် ညီမျှသော ငွေထက်  
မပိုစေရ။

ရှင်းလင်းချက်။ ကုသိုလ်ရေးဆိုင်ရာတွင် ပညာရေး၊  
ကျန်းမာရေး၊ ဆင်းရဲနွမ်းပါးသူများအား ကယ်ဆယ်  
စောင့်ရှောက်ရေး စသည့် အများပြည်သူအကျိုးအတွက်  
ထောက်ပံ့ပေးကမ်းခြင်းများ ပါဝင်သည်။

၄။ ဝင်ငွေခွန်ဥပဒေ ပုဒ်မ ၂၀ ကို အောက်ပါ ပုဒ်မဖြင့် အစားထိုး  
ရမည်—

၂၀။ ဝင်ငွေနှစ်အတွင်း ဝင်ငွေရလမ်း တစ်ခုခုမှ ဆုံးရှုံးငွေရှိလျှင် ထိုနှစ်  
အတွင်း ရရှိသည့် ကျန်ပင်ငွေရလမ်းများမှ ပင်ငွေတွင် ခန့်မှန်း  
ရမည်။ ကုန်စင်အောင် ခန့်မှန်းခြင်း မပြုနိုင်သော ဆုံးရှုံးငွေပေါင်းကို  
တစ်ဆက်တည်း နောက်သုံးနှစ်အထိ သယ်ယူခန့်မှန်းခွင့် ပေးရမည်။

သို့ရာတွင် ဤပုဒ်မသည် အောက်ပါတို့နှင့် မသက်ဆိုင်  
စေရ—

- (က) အခြေပစ္စည်းမှ ဆုံးရှုံးငွေ၊
- (ခ) ပုဂ္ဂိုလ်စု တစ်ခုခုမှ အရှုံးဝေစု။

**အမြတ်ခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ**

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

အမြတ်ခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၇/၉၁)

၁၃၅၂ ခုနှစ်၊ နှောင်းတန်ခူးလပြည့်ကျော် ၂ ရက်

(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၃၁ ရက်)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို အမြတ်ခွန်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များသည် ၁၉၉၁-၉၂ စည်းကြပ်နှစ်အတွက်မှစ၍ အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

၃။ အမြတ်ခွန်ဥပဒေပုဒ်မ ၅ တွင် အောက်ပါပုဒ်မခွဲကို ပုဒ်မခွဲ (ဂ) အဖြစ် ပြည့်စွက်ရမည်—

( ဂ ) နိုင်ငံတော်အဖွဲ့အစည်းအဆင့်ဆင့်က ကမကထ ပြုသော သို့မဟုတ် စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးက ဤပုဒ်မခွဲပါ ကိစ္စအလို့ငှာ အမိန့်ကြော်ငြာစာထုတ်ပြန်၍ အသိအမှတ်ပြုသော ဘာသာရေး သို့မဟုတ် ကုသိုလ်ရေး ဆိုင်ရာ အဖွဲ့အစည်းတစ်ခုခု သို့မဟုတ် ယင်းကိစ္စများ ဆိုင်ရာ ရန်ပုံငွေတစ်ရပ်ရပ်သို့ လှူဒါန်းထည့်ဝင်ငွေကို

စုစုပေါင်းဝင်ငွေမှ နုတ်ပယ်၍ ကျန်ငွေအပေါ်တွင် အခွန်  
တွက်ချက်ရမည်။ သို့ရာတွင် ယင်း သို့ နုတ် ပယ် သည့်  
ငွေသည် အခွန်ထမ်း၏ စုစုပေါင်းဝင်ငွေ၏ နှစ်ဆယ့်ငါး  
ရာခိုင်နှုန်းနှင့် ညီမျှသော ငွေထက်မပိုစေရ။

ရှင်းလင်းချက်။ ကုသိုလ်ရေးဆိုရာတွင် ပညာရေး၊  
ကျန်းမာရေး၊ ဆင်းရဲနွမ်းပါးသူများအား ကယ်ဆယ်  
စောင့်ရှောက်ရေး စသည့် အများပြည်သူအကျိုးအတွက်  
ထောက်ပံ့ပေးကမ်းခြင်းများ ပါဝင်သည်။

- (က) အမြတ်ခွန်ဥပဒေ၏ နောက်ဆက်တွဲဇယားအပိုဒ် ၁ တွင်  
ပါရှိသော အနည်းဆုံးဝင်ငွေ “ကျပ် ၈၀၀၁” ဆိုသည့်  
စကားရပ်ကို “ကျပ် ၁၀၀၀၁” ဆိုသည့်စကားရပ်ဖြင့်  
အစားထိုးရမည်။
- (ခ) အမြတ်ခွန်ဥပဒေ၏ နောက် ဆက် တွဲ ဇ ယား အပိုဒ် ၁  
အောက်ရှိ ဝင်ငွေအတန်းအစားအလိုက် ကျသင့်သော  
အခွန်ဇယားပါ ဝင်ငွေ “ကျပ် ၈၀၀၁ မှ ကျပ် ၁၀၀၀၀  
ထိ ကျသင့်သော အခွန်ကျပ် ၂၄၀” ဆိုသည့် စကားရပ်  
များကို ပယ်ဖျက်ရမည်။

ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နယ် အက်ဥပဒေကို  
ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ



နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့  
ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နီစီပါယ် အက်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ  
(နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၈/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ကဆုန်လဆန်း ၁၀ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ပြီလ ၂၂ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့ သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နီစီပါယ်အက်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်  
သည့် ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နီစီပါယ် အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၂၀၅ ပုဒ်မခွဲ (ခ)  
တွင် ပါရှိသော “shall be punished for each such offence  
with fine which may extend to the amount” ဆိုသည့်  
စကားရပ်ကို “shall be punished for each such offence  
with fine or imprisonment or both” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့်  
အစားထိုးရမည်။

၃။ ရန်ကုန်မြို့တော် မြူနီစီပါယ် အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၂၀၅ တွင် ပါရှိသည့် ဇယား၏ စာတိုင်း (၃) ခေါင်းစီးဖြစ်သည့် “Fine which may be imposed.” ဆိုသည့် စကားရပ်ကို “Fine or imprisonment or both which may be imposed.” ဆိုသည့် စကားရပ် ဖြင့် အစားထိုးရမည်။

၄။ ရန်ကုန်မြို့တော် မြူနီစီပါယ် အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၂၀၅ တွင် ပါရှိသည့် ဇယား၏ စာတိုင်း (၁) တွင် ဖော်ပြပါရှိသော—

(က) ပုဒ်မ ၉၈၊ ပုဒ်မ ၉၉၊ ပုဒ်မ ၁၂၇၊ ပုဒ်မ ၁၃၈ ပုဒ်မခွဲ (၃) နှင့် ပုဒ်မ ၁၅၄ ပုဒ်မခွဲ (၁) အသီးသီးအတွက် စာတိုင်း (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များ အစား “Minimum fine kyats 500, maximum fine kyats 5000, or minimum imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ခ) ပုဒ်မ ၁၀၀ နှင့် ပုဒ်မ ၁၅၉ ပုဒ်မခွဲ (၂) တို့ အတွက် စာတိုင်း (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “Minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 5000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဂ) ပုဒ်မ ၁၀၃ အတွက် စာတိုင်း (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်အစား “Minimum fine kyats 500, maximum fine kyats 5000, or minimum

imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

- (ဆ) ပုဒ်မ ၁၀၈ ပုဒ်မခွဲ (၁) ပုဒ်မခွဲငယ် (ခ) အတိုက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ် အစား “Minimum fine kyats 500, maximum fine kyats 5000.” ဆိုသည့် ငွေဒဏ်ဖြင့်လည်းကောင်း၊
- (င) ပုဒ်မ ၁၂၁ ပုဒ်မခွဲ (၁)၊ ပုဒ်မ ၁၂၃ ပုဒ်မခွဲ (၁)၊ ပုဒ်မ ၁၂၄၊ ပုဒ်မ ၁၅၃၊ ပုဒ်မ ၁၅၄ ပုဒ်မခွဲ (၄)၊ ပုဒ်မ ၁၆၂ ပုဒ်မခွဲ (၁)၊ ပုဒ်မ ၁၆၇ ပုဒ်မခွဲ (၁)၊ ပုဒ်မ ၁၇၀ ပုဒ်မခွဲ (၆)၊ ပုဒ်မ ၁၇၂၊ ပုဒ်မ ၁၇၃ ပုဒ်မခွဲ (၂) နှင့် ပုဒ်မ ၁၇၅ ပုဒ်မခွဲ (၇) အသီးသီးအတိုက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “Minimum fine kyats 5000, maximum fine kyats 50000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊
- (စ) ပုဒ်မ ၁၂၅ ပုဒ်မခွဲ (၁) ပုဒ်မခွဲငယ် (က) နှင့် ပုဒ်မ ၁၄၄ ပုဒ်မခွဲ (၁) တို့အတိုက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “Minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 10000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဆ) ပုဒ်မ ၁၂၅ ပုဒ်မခွဲ (၁) ပုဒ်မခွဲငယ် (ခ) မှ ပုဒ်မခွဲငယ် (င) အထိ ပုဒ်မ ၁၅၆ ပုဒ်မခွဲ (၃)၊ ပုဒ်မ ၁၅၇ ပုဒ်မခွဲ (၁) နှင့် ပုဒ်မ ၁၅၇ ပုဒ်မခွဲ (၃) အသီးသီးအတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “ Minimum fine kyats 2000, maximum fine kyats 20000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both. ” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဇ) ပုဒ်မ ၁၂၆ ပုဒ်မခွဲ (၁) နှင့် ပုဒ်မ ၁၃၀ ပုဒ်မခွဲ (၂) တို့ အတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “ Minimum fine kyats 100, maximum fine kyats 1000. ” ဆိုသည့် ငွေဒဏ်ဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဈ) ပုဒ်မ ၁၃၂ အတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်အစား “ Minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 5000, or minimum imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both for a first offence and minimum fine kyats 2000, maximum fine kyats 10000; or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both for any subsequent offence. ” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊



(ည) ပုဒ်မ ၁၃၃ နှင့် ပုဒ်မ ၁၃၄ တို့အတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်များအစား “Minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 10000, or minimum imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both for a first offence and minimum fine kyats 2000, maximum fine kyats 20000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both for any subsequent offence.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဋ) ပုဒ်မ ၁၃၅ အတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်အစား “Minimum fine kyats 500, maximum fine kyats 5000, or minimum imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both for a first offence and minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 10000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both for any subsequent offence.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ဌ) ပုဒ်မ ၁၄၇ ပုဒ်မခွဲ (၁) အတွက် စာတိုင်(၃)တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ်အစား “Minimum fine kyats 3000, maximum fine kyats 30000, or minimum imprisonment 3 months, maximum imprisonment 1 year, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များဖြင့် လည်းကောင်း၊

( ၃ ) ပုဒ်မ ၁၆၃ ပုဒ်မခွဲ (၁) နှင့် ပုဒ်မ ၁၆၄ ပုဒ်မခွဲ (၁) တို့ အတွက် စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် ငွေဒဏ် အစား “Minimum fine kyats 1000, maximum fine kyats 5000, or minimum imprisonment 1 month, maximum imprisonment 6 months, or both.” ဆိုသည့် ပြစ်ဒဏ်များ ဖြင့်လည်းကောင်း အစားထိုးရမည်။

၅။ ရန်ကုန်မြို့တော် မြို့နယ်စီမံအုပ်ချုပ်ရေးပုဒ်မ ၂၀၅ နှင့် ယှဉ်လျက် ဖော်ပြပါရှိသော နိဒါန်းမှတ်ချက် ဖြစ်သည့် “ Certain offences punishable with fine. ” ဆိုသည့် စကားရပ်ကို “ Certain offences punishable with fine or imprisonment or both.” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့် အစားထိုးရမည်။

၆။ ရန်ကုန်မြို့တော်မြို့နယ်စီမံအုပ်ချုပ်ရေးပုဒ်မ ၂၀၆ တွင် ပါရှိသည့် ဇယား၏ စာတိုင် (၃) တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် နေ့စဉ် တပ်ရိုက်နိုင်သော ငွေဒဏ်များနှင့် စပ်လျဉ်း၍—

(က) “Five kyats.” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “Fifty kyats.” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့် လည်းကောင်း၊

(ခ) “Ten kyats. ” ဆိုသည့် စကားရပ်ကို “ One hundred kyats. ” ဆိုသည့် စကားရပ် ဖြင့်လည်းကောင်း၊

(ဂ) “Twenty kyats.” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “ Two hundred kyats.” ဆိုသည့် စကားရပ် ဖြင့်လည်းကောင်း၊



- (ဃ) “Twenty-five kyats.” ဆိုသည့် စကားရပ်ကို  
“Two hundred and fifty kyats.” ဆိုသည့်  
စကားရပ်ဖြင့်လည်းကောင်း၊
- (င) “Fifty kyats.” ဆိုသည့် စကားရပ်ကို “Five  
hundred kyats.” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့်လည်း  
ကောင်း၊
- (စ) “One hundred kyats.” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို  
“One thousand kyats.” ဆိုသည့်စကားရပ်ဖြင့်  
လည်းကောင်း အစားထိုးရမည်။

ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ  
ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ် ဥပဒေ

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ်ဥပဒေ  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၉/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ကဆုန်လပြည့်ကျော် ၁၃ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မေလ ၁၀ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

### အခန်း (၁)

#### အမည်နှင့် အဓိပ္ပာယ်ဖော်ပြချက်

၁။ ဤဥပဒေကို ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး  
တက္ကသိုလ်ဥပဒေ ဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ဤဥပဒေတွင်ပါရှိသော အောက်ပါစကားရပ်များသည် ဖော်ပြပါ  
အတိုင်း အဓိပ္ပာယ်သက်ရောက်စေရမည်—

(က) ပြည်ထောင်စုတိုင်းရင်းသားလူမျိုးများဖွံ့ဖြိုးရေး ဆိုသည်  
မှာ ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း နယ်စပ်  
ဒေသရှိ တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ၏ ပညာရေး၊  
ကျန်းမာရေး၊ ယဉ်ကျေးမှု၊ စီးပွားရေး စသည်များ ဖွံ့ဖြိုး  
တိုးတက်စေရေးအတွက် ဆောင်ရွက်ခြင်းကို ဆိုသည်။

- (ခ) တက္ကသိုလ် ဆိုသည်မှာ ဤဥပဒေအရ တည်ထောင်သည့် ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး တက္ကသိုလ်ကို ဆိုသည်။
- (ဂ) တက္ကသိုလ်ကောင်စီ ဆိုသည်မှာ တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်း တာဝန်များကို ကြီးကြပ်ရန် ဤဥပဒေအရ ဖွဲ့စည်းသည့် ကောင်စီကို ဆိုသည်။

## အခန်း (၂)

### တက္ကသိုလ်တည်ထောင်ခြင်း

- ၃။ ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး တက္ကသိုလ်ကို ဤဥပဒေ စတင်အာဏာသက်ရောက်သည့်နေ့မှစ၍ တည်ထောင် လိုက်သည်။
- ၄။ ပုဒ်မ ၃ အရ တည်ထောင်သည့် တက္ကသိုလ်သည် ကိုယ်ပိုင် အမည်၊ တံဆိပ်ဖြင့် ဆောင်ရွက်ပိုင်ခွင့်၊ စဉ်ဆက်မပြတ်ဆောင်ရွက်ပိုင်ခွင့်၊ တရားစွဲဆိုနိုင်ခွင့်၊ တရားစွဲခံနိုင်ခွင့် ရှိစေရမည်။
- ၅။ တက္ကသိုလ်သည် နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၏ ကြိုတင် ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ယင်းနှင့် ဆက်သွယ် ပေါင်းစည်းထားသည့် ကောလိပ်နှင့် သိပ္ပံတို့ကို လိုအပ်သလို ဖွဲ့စည်းနိုင်သည်။

## အခန်း (၃)

### တက္ကသိုလ်၏ ရည်မှန်းချက်များ

- ၆။ တက္ကသိုလ်၏ရည်မှန်းချက်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—
- (က) ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများသည် တက္ကသိုလ်တွင် ခင်မင်ရင်းနှီးစွာနေထိုင်လျက် ပညာရှာမှီးကြရင်း ပြည်ထောင်စုစိတ်ဓာတ် ခိုင်မြဲမှုရရှိစေရန်၊
  - (ခ) ပြည်ထောင်စုတိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ၏ ယဉ်ကျေးမှုနှင့် ဓလေ့ထုံးစံကောင်းများကို ထိန်းသိမ်းရန်နှင့် နားလည်သဘောပေါက်ရန်၊
  - (ဂ) ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ၏ စား ဝတ် နေရေး အဆင့်အတန်းမြင့်မားစေရန် ဆောင်ရွက်လိုသည့် စိတ်ဓာတ်ထက်သန်စေရန်၊
  - (ဃ) ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးကို ဆောင်ရွက်ရာတွင် လိုအပ်သည့် ဦးဆောင်နိုင်မှုစွမ်းရည် မြှင့်တင်ရန်၊
  - (င) ပြည်ထောင်စုတိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးမှုလုပ်ငန်းများ အောင်မြင်မှုကို ရှေးရှု၍ သုတေသန လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်လိုသည့် စိတ်ဓာတ်မွှေးမြှုပ်ပေးရန်၊
  - (စ) ပါတီနိုင်ငံရေး ကင်းစင်ပြီး စာရိတ္တနှင့် ကိုယ်ကျင့်တရား ကောင်းမွန်သော ပညာရေး ဝန်ထမ်း ကောင်းများ မွေးထုတ်ပေးရန်၊
  - (ဆ) ပြည်ထောင်စုမပြိုကွဲရေး၊ တိုင်းရင်းသားစည်းလုံးညီညွတ်မှု မပြိုကွဲရေးနှင့် အချုပ်အခြာအာဏာ တည်တံ့ခိုင်မြဲရေးတို့ကို ထိန်းသိမ်းလိုသည့် စိတ်ဓာတ်ရှင်သန်ပွားများစေရန်။



## စာခန်း (၄)

### တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်းတာဝန်များ

၇။ တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်း တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးကို အထောက်အကူ ပြုသည့် ပညာရပ်များကို ပို့ချသင်ကြားပေးရန်၊
- (ခ) တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးကို အထောက်အကူ ပြုသည့် ပညာရှင်ဦးရေ တိုးပွားအောင် ပြုစုပျိုးထောင် ပေးရန်၊
- (ဂ) သုတေသနနှင့် ပညာတိုးပွားရေးအတွက် စီမံချက်များ ရေးဆွဲ၍ ဦးဆောင်လမ်းညွှန်ပေးရန်၊
- (ဃ) တက္ကသိုလ်စာမေးပွဲများ ကျင်းပပေးရန်၊
- (င) တက္ကသိုလ်ဘွဲ့များ၊ ဘွဲ့လွန်ဒီဂရီများ၊ ဒီပလိုမာလက်မှတ် များ၊ တက္ကသိုလ်အတန်း အသီးသီးမှ အောင်လက်မှတ် များနှင့် တက္ကသိုလ်ဆိုင်ရာ အခြားပညာ ဂုဏ်ထူးဆောင် ဘွဲ့များ အပ်နှင်းချီးမြှင့်ရန်၊
- (စ) တက္ကသိုလ် ကျောင်းသား ကျောင်းသူများ၏ နေရေး ထိုင်ရေး၊ စည်းကမ်းသေဝပ်ရေး၊ စာရိတ္တကောင်းမွန်ရေး၊ ကျန်းမာရေးနှင့် ကိုယ်လက်ကြံ့ခိုင်ရေးတို့အတွက် လုပ်ငန်း အစီအစဉ်များ ချမှတ်ဆောင်ရွက်ရန်၊
- (ဆ) တက္ကသိုလ် ကျောင်းသား ကျောင်းသူများအား ကျောင်း ခန်းပြင်ပ ပညာရေး လုပ်ငန်းများနှင့် လေ့လာရေး အစီ အစဉ်များဖြင့် လိုအပ်သလို လေ့ကျင့်ပေးရန်၊
- (ဇ) တက္ကသိုလ်၏ ရည်မှန်းချက်များ ထမြောက်အောင်မြင် စေရေးအတွက် အထောက်အကူပြုသော လုပ်ငန်း အစီ အစဉ်များကို ချမှတ်ဆောင်ရွက်ရန်။

## အခန်း (၅)

### တက္ကသိုလ်ကောင်စီ ဖွဲ့စည်းခြင်း

၈။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့သည် တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်းတာဝန်များကို ကြီးကြပ်ရန် တက္ကသိုလ်ကောင်စီကို အောက်ပါ ပုဂ္ဂိုလ်များဖြင့် ဖွဲ့စည်းပေးရမည်—

- (က) သက်ဆိုင်ရာ အစိုးရဌာန အဖွဲ့အစည်းများမှ ပုဂ္ဂိုလ်များ။
- (ခ) သင့်လျော်သော နိုင်ငံသားများ။

၉။ ပုဒ်မ ၈ အရ တက္ကသိုလ်ကောင်စီဖွဲ့စည်းရာတွင်တက္ကသိုလ်ကောင်စီ၏ ဥက္ကဋ္ဌ၊ ဒုတိယ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အတွင်းရေးမှူးနှင့် တွဲဖက်အတွင်းရေးမှူးတို့ကို တစ်ပါတည်း သတ်မှတ်ပေးရမည်။

၁၀။ တက္ကသိုလ်ကောင်စီ၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) တက္ကသိုလ်ပညာရေးဆိုင်ရာ လမ်းညွှန်မှုများကို ချမှတ်ပေးခြင်း၊
- (ခ) တက္ကသိုလ်မှ မည်သို့သောဘွဲ့၊ ဘွဲ့လွန်ဒီဂရီ၊ ဒီပလိုမာ အောင်လက်မှတ်၊ တက္ကသိုလ်အတန်း အသီးသီးမှ အောင်လက်မှတ်နှင့် တက္ကသိုလ်ဆိုင်ရာ အခြားပညာ ဂုဏ်ထူးဆောင် ဘွဲ့များ အပ်နှင်းမည်ကို ဆုံးဖြတ်ခြင်း၊
- (ဂ) နိုင်ငံတော်၏ လိုအပ်ချက်နှင့်အညီ တက္ကသိုလ်တွင် လက်ခံသင်ကြားမည့် ကျောင်းသား ကျောင်းသူ ဦးရေကို သတ်မှတ်ခြင်း၊
- (ဃ) တက္ကသိုလ်ကျောင်းသား ကျောင်းသူတို့၏ ဝင်ခွင့် အရည်အချင်းကို သတ်မှတ်ခြင်း၊

- ( င ) တက္ကသိုလ်တွင်တာဝန်ထမ်းဆောင်သည့် ဆရာအဆင့်ဆင့် တို့၏ အခြေခံပညာအရည်အချင်းကို သတ်မှတ်ခြင်း၊
- ( စ ) တက္ကသိုလ်၏ ရည်မှန်းချက်များကို အကောင်အထည် ဖော်ရာတွင် ဆောင်ရွက်ရမည့်လုပ်ငန်းများကို သတ်မှတ် ပေးခြင်း၊
- ( ဆ ) စီမံခန့်ခွဲရေးဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများကို ကြီးကြပ်ခြင်း နှင့် လိုအပ်ပါက အဆုံးအဖြတ်ပေးခြင်း၊
- ( ဇ ) တက္ကသိုလ်၏ ပညာရေး လုပ်ငန်းကို အကျိုးပြုစေမည့် သုတေသနလုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်ရန်သတ်မှတ်ခြင်း၊
- ( စျ ) တက္ကသိုလ်စာမေးပွဲများ မည်သို့ကျင်းပရမည်ကို အဆုံး အဖြတ်ပေးခြင်း၊
- ( ည ) တက္ကသိုလ်နှင့်ဆက်သွယ်ပေါင်းစည်းထားသည့် ကောလိပ်၊ သိပ္ပံသစ်များတည်ထောင်ရန် လိုအပ်လျှင် နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၏ ကြိုတင်ခွင့်ပြုချက် ဖြင့် တည်ထောင်ခြင်း၊
- ( ဋ ) နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့က ပေးအပ်သည့် အခြားတာဝန်များကို ဆောင်ရွက်ခြင်း။

### အခန်း (၆)

#### ပညာရေးအဖွဲ့နှင့် စီမံခန့်ခွဲရေးအဖွဲ့ ဖွဲ့စည်းခြင်း

၁၁။ တက္ကသိုလ် ၏ ပညာရေး ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းတာဝန်များနှင့် စီမံ ခန့်ခွဲရေးဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းတာဝန်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် တက္ကသိုလ် ကောင်စီသည် အောက်ပါအဖွဲ့များကို သင့်လျော်သောပုဂ္ဂိုလ်များဖြင့် ဖွဲ့စည်းရမည်—

- (က) တက္ကသိုလ်ပညာရေးအဖွဲ့၊
- (ခ) တက္ကသိုလ်စီမံခန့်ခွဲရေးအဖွဲ့။

၁၂။ တက္ကသိုလ် ပညာရေးအဖွဲ့၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) နယ်စပ်ဒေသ တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် အကောင်အထည်ဖော်သည့်လုပ်ငန်းများနှင့် ကိုက်ညီသည့် ပညာ ရပ် များ ကို ပို့ချ သင်ကြား နိုင် ရေး အ တွက် သင်ကြားရေးအဖွဲ့များနှင့် ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (ခ) ဘာသာရပ်အလိုက် ဖွဲ့စည်းထားသော သင်ကြားရေး အဖွဲ့များက ရေးဆွဲတင်ပြသော သင်ရိုးညွှန်းတမ်းများကို စိစစ်၍ တက္ကသိုလ်ကောင်စီသို့ သဘောထားမှတ်ချက်နှင့် တကွ ထောက်ခံတင်ပြရန်နှင့် တက္ကသိုလ်ကောင်စီ၏ အတည်ပြုချက်နှင့်အညီ သင်ကြားရေးအတွက် ကြီးကြပ် ကွပ်ကဲခြင်း၊
- (ဂ) တက္ကသိုလ်စာမေးပွဲများ ကျင်းပပေးခြင်းနှင့် အောင် စာရင်းများ ကြေညာခြင်း၊
- (ဃ) ဘွဲ့၊ ဘွဲ့လွန်ဒီဂရီ၊ ဒီပလိုမာလက်မှတ်၊ အောင်လက်မှတ် များ၊ အခြားဂုဏ်ထူးဆောင်ဘွဲ့များနှင့် ပညာရည်ချွန်ဆူ များ ချီးမြှင့်ခြင်း၊
- (င) လိုအပ်သော သင်ကြားရေးဆိုင်ရာ ဌာနသစ်များ တီထွင် နိုင်ရေးအတွက် တက္ကသိုလ်ကောင်စီသို့ ထောက်ခံတင်ပြ ခြင်း၊
- (စ) တက္ကသိုလ်တွင် ပြဋ္ဌာန်းမည့် စာအုပ်စာတမ်းများကို စိစစ် ခြင်း၊ အတည်ပြုခြင်း၊
- (ဆ) တက္ကသိုလ်တွင် ဘွဲ့လွန်နှင့် အခြားသင်တန်းများ ဖွင့်လှစ် ရေးကို သင်ကြားရေးဌာနများနှင့် ညှိနှိုင်း၍ တက္ကသိုလ် ကောင်စီသို့ ထောက်ခံတင်ပြခြင်း၊
- (ဇ) တက္ကသိုလ်ကောင်စီကပေးအပ်သည့် အခြားတာဝန်များကို ထမ်းဆောင်ခြင်း။



၁၃။ တက္ကသိုလ်စီမံခန့်ခွဲရေးအဖွဲ့၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) တက္ကသိုလ်ကျောင်းသား ကျောင်းသူများနှင့် သက်ဆိုင်သော စည်းကမ်းများ သတ်မှတ်ခြင်း၊ ယင်းစည်းကမ်းများအတိုင်း လိုက်နာစေရန် ကြပ်မတ်ထိန်းသိမ်းခြင်း၊
- (ခ) တက္ကသိုလ် ကျောင်းသား ကျောင်း သူ များ အတွက် အားကစား၊ ကာယပညာနှင့် ယဉ်ကျေးမှု လုပ်ငန်း အရပ်ရပ်ကို ကြီးကြပ်စီမံခြင်း၊
- (ဂ) တက္ကသိုလ်ဆရာများ၊ ဝန်ထမ်းများနှင့် ကျောင်းသား ကျောင်းသူတို့၏ ကျန်းမာရေးကိစ္စများကို စီမံဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (ဃ) တက္ကသိုလ်ကျောင်းသား ကျောင်းသူများ၏ ထောက်ပံ့ကြေးနှင့် အခြားငွေကြေးချီးမြှင့်ရန်ကိစ္စတို့ကိုဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (င) ကျောင်းဆောင် ကိစ္စအရပ်ရပ်ကို စီမံဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (စ) တက္ကသိုလ်နယ်မြေကို ကြီးကြပ်ခြင်း၊
- (ဆ) တက္ကသိုလ်ကောင်စီက လွှဲအပ်သည့် အခြားစီမံခန့်ခွဲရေး လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (ဇ) တက္ကသိုလ် ကောင် စီက ပေးအပ် သည့် အခြားတာဝန်များကို ထမ်းဆောင်ခြင်း။

### အခန်း (၇)

#### ဝန်ထမ်းဖွဲ့စည်း

၁၄။ တက္ကသိုလ်ကောင်စီသည် ပညာသင်ကြားရေးနှင့် စီမံခန့်ခွဲရေး လုပ်ငန်းတာဝန်များကို အခြေခံလျက် လိုအပ်သော ဝန်ထမ်းဖွဲ့စည်းပုံကို သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းများနှင့်အညီ ရေးဆွဲ၍ အတည်ပြုထားရှိရမည်။

၁၅။ တက္ကသိုလ်ကောင်စီသည် ဆရာများနှင့် ဝန်ထမ်းများကို ခန့်ထားရာတွင်—

- (က) တည်ဆဲစည်းမျဉ်း၊ စည်းကမ်း၊ ညွှန်ကြားချက်များနှင့် အညီ ဖွဲ့စည်းပုံအတွင်း ခန့်ထားနိုင်ခွင့်ရှိသည်။
- (ခ) ပညာသင်ကြားရေးနှင့် စီမံခန့်ခွဲရေးလုပ်ငန်းတာဝန်များကို ထိရောက်စွာဆောင်ရွက်နိုင်မည့်ဆရာများနှင့် ဝန်ထမ်းများကို သက်ဆိုင်ရာဌာနများနှင့်ညှိနှိုင်း၍ လွှဲပြောင်းရယူခန့်ထားနိုင်သည်။

၁၆။ တက္ကသိုလ်ကောင်စီသည် ဝန်ထမ်း ရေးရာ လုပ်ပိုင်ခွင့် များကို ပါမောက္ခချုပ်အား လိုအပ်သလို လွှဲအပ်ဆောင်ရွက်စေနိုင်သည်။

### အခန်း (ဂ)

#### ဘဏ္ဍာရေး

၁၇။ တက္ကသိုလ်သည် နှစ်စဉ်ရသုံးမှန်းခြေငွေစာရင်းကို နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့က သတ်မှတ်ပေးသည့် အဖွဲ့အစည်းသို့ တင်ပြ၍ သဘောတူညီချက်ရယူပြီး ဆောင်ရွက်ရမည်။

၁၈။ တက္ကသိုလ်သည် မိမိငွေနှင့် အသုံးစရိတ်များကို တည်ဆဲဘဏ္ဍာရေးစည်းမျဉ်း၊ စည်းကမ်း၊ ညွှန်ကြားချက်များနှင့်အညီ စာရင်းအင်းထားရှိခြင်း၊ ပေးသွင်းခြင်းနှင့် သုံးစွဲခြင်းပြုရမည်။



## အခန်း (၉)

### အထွေထွေ

၁၉။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရာတွင် စီမံခန့်ခွဲ ရမည့် အဖွဲ့အစည်းကို သတ်မှတ်ပေးရမည်။

၂၀။ တည်ဆဲဥပဒေတစ်ရပ်ရပ်တွင် မည်သို့ပင် ပြဋ္ဌာန်းပါရှိစေကာမူ ဤဥပဒေအရ တည်ထောင်သည့် တက္ကသိုလ်သည် ဘွဲ့၊ ဘွဲ့လွန်ဒီဂရီ၊ ဒီပလိုမာလက်မှတ်၊ တက္ကသိုလ်စာမေးပွဲအောင်လက်မှတ်များနှင့် တက္ကသိုလ် ပညာဆိုင်ရာ ဂုဏ်ထူးဆောင်ဘွဲ့များ အပ်နှင်းခွင့်ရှိစေရမည်။

၂၁။ တက္ကသိုလ်သည် ယင်း၏ပညာရေးလုပ်ငန်းနှင့် စီမံခန့်ခွဲရေး လုပ်ငန်းများ အောင်မြင်စေရန်အလို့ငှာ ကျွမ်းကျင်မှုအကူအညီနှင့် အခြား လိုအပ်သောအကူအညီများကို ဝန်ကြီးဌာနများနှင့်ဖြစ်စေ၊ အစိုးရအဖွဲ့ အစည်းများနှင့်ဖြစ်စေ၊ အခြားအဖွဲ့အစည်းများနှင့်ဖြစ်စေ ဆက်သွယ်ရယူ နိုင်ခွင့်ရှိသည်။

၂၂။ ဤဥပဒေအရဖွဲ့စည်းသည့် တက္ကသိုလ်သည် ဤဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းခြင်း မပြုမီက ဖွဲ့စည်းထားသော ပြည်ထောင်စုတိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေး သိပ္ပံပိုင် ရန်ပုံငွေများကိုလည်းကောင်း၊ ရွှေ့ပြောင်းနိုင်သောပစ္စည်း နှင့် မရွှေ့ပြောင်းနိုင်သော ပစ္စည်းများကို လည်းကောင်း၊ ရပိုင်ခွင့်နှင့် ပေးရန်တာဝန်များကို လည်းကောင်း ဆက်ခံရမည်။

၂၃။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ဤဥပဒေ ပုဒ်မ ၁၉ အရ တာဝန်ပေးအပ်ခြင်းခံရသည့် အဖွဲ့အစည်းသည်—

(က) လိုအပ်သော လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများကို နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ် ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် ထုတ်ပြန်နိုင်သည်။

(၁) လိုအပ်သောအမိန့်များနှင့် ညွှန်ကြားချက်များကိုထုတ်ပြန်  
နိုင်သည်။

ပြည်သူ့ လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေကို  
ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ .

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့

ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၁၀/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ပထမဝါဆိုလပြည့်ကျော် ၁၄ ရက်

(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၁၀ ရက်)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ ဤဥပဒေသည် ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းသည့် ၁၉၈၉ ခုနှစ်၊ မေလ ၃၁ ရက်နေ့မှစ၍ အာဏာတည်သည်ဟု မှတ်ယူရမည်။

၃။ ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေပုဒ်မ ၁၁ တွင် အောက်ပါ တို့ကို ပုဒ်မခွဲ (ည) နှင့် (ဋ) အဖြစ် ဖြည့်စွက်ရမည်—

(ည) နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့က အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ကြေညာသော ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုဖြင့် ဖြစ်စေ၊ အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုဖြင့်ဖြစ်စေ ပြစ်မှုထင်ရှား စီရင်ခံရခြင်း၊

(၄) ပုဒ်မခွဲ (ည) အရ သတ်မှတ်ကြေညာချက်တွင် ပါဝင်ခြင်း  
မရှိသော ပြစ်မှုတစ်ခုခုဖြင့် ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခံရလျှင်  
ယင်းပြစ်မှုသည် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှု သို့မဟုတ်  
အကျင့်စာရိတ္တ ပျက်ပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုဖြစ်ကြောင်း  
နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့၏  
ဆုံးဖြတ်ခံရခြင်း။

၄။ ပြည်သူ့လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေတွင် အောက်ပါတို့ကို  
ပုဒ်မ ၈၀-က၊ ၈၀-ခ၊ ၈၀-ဂ နှင့် ၈၀-သ အဖြစ် ပြည့်စွက်ရမည်—

၈၀-က။ နိုင်ငံတော် သစ္စာဖောက်ဖျက် ပုန်ကန်မှုဖြင့်ဖြစ်စေ၊  
သေဒဏ် သို့မဟုတ် တစ်သက်တစ်ကျွန်းဒဏ်ထိုက်သော ပြစ်မှုဖြင့်  
ဖြစ်စေ ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခြင်းခံရသူဖြင့် လွှတ်တော်ကိုယ်စား  
လှယ်အဖြစ် ဆက်လက်ရပ်တည်ပိုင်ခွင့်မရှိကြောင်း ကော်မရှင်က  
ကြေညာခံရသူသည် နောင်တွင်ပြုလုပ်သည့် ရွေးကောက်ပွဲ  
များတွင် လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်လောင်းအဖြစ် ပါဝင်  
ယှဉ်ပြိုင်ခွင့် မရှိစေရ။

၈၀-ခ။ ပုဒ်မ ၈၀-က ပါ ပြစ်မှုများမှအပ အခြားပြစ်မှု  
တစ်ခုခုဖြင့် ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခြင်းခံရသူဖြင့် လွှတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ်အဖြစ် ဆက်လက်ရပ်တည်ပိုင်ခွင့်မရှိကြောင်း  
ကော်မရှင်က ကြေညာခံရသူသည် ကြေညာသည့်နေ့မှ ၁၀ နှစ်  
အတွင်း ပြုလုပ်သည့် ရွေးကောက်ပွဲများတွင် လွှတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ်လောင်းအဖြစ် ပါဝင်ယှဉ်ပြိုင်ခွင့် မရှိစေရ။

၈၀-ဂ။ လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်အဖြစ် ရွေးကောက်  
တင်မြှောက်ခံခြင်းသည် ပျက်ပြယ်ကြောင်း ရွေးကောက်ပွဲခုံ  
အဖွဲ့က ဆုံးဖြတ်၍ အစိုးရအဖွဲ့က အမိန့်ထုတ်ပြန်ကြေညာခြင်းခံရ  
သူသည်လည်းကောင်း၊ သတ်မှတ်ထားသည့်အတိုင်းရွေးကောက်ပွဲ  
ကုန်ကျစရိတ်စာရင်းတင်သွင်းရန် ပျက်ကွက်သဖြင့် အရည်



အချင်း ပျက်ယွင်းသည်ဟု ရွေးကောက်ပွဲခုံအဖွဲ့၏ ဆုံးဖြတ်ခံရပြီး  
ကော် မရှင်က အရည်အချင်း ပျက်ယွင်းသူဟု ကြေညာခြင်း  
ခံရသော လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ် သို့မဟုတ် ရွေးကောက်ပွဲ  
ကိုယ်စားလှယ်သည် လည်းကောင်း ကြေညာသည့်နေ့မှ ၁၀ နှစ်  
အတွင်း ပြုလုပ်သည့် ရွေးကောက်ပွဲများတွင် လွှတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ်လောင်းအဖြစ် ပါဝင်ယှဉ်ပြိုင်ခွင့် မရှိစေရ။

၈၀-သ။ ဤဥပဒေအရဖြစ်စေ၊ ဤဥပဒေအရ ပြုလုပ်သော  
နည်းဥပဒေများ အရဖြစ်စေ အရည်အချင်း ပျက်ယွင်းသူဖြစ်  
ကြောင်း ကော်မရှင်က ကြေညာခြင်းခံရသည့် ရုံးနိမ့် လွှတ်တော်  
ကိုယ်စားလှယ်လောင်း သို့မဟုတ် ရွေးကောက်ပွဲ ကိုယ်စားလှယ်  
သည် ကြေညာသည့် နေ့မှ ၅ နှစ်အတွင်း ပြုလုပ်သည့်  
ရွေးကောက်ပွဲများတွင် လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်လောင်းအဖြစ်  
ပါဝင်ယှဉ်ပြိုင်ခွင့် မရှိစေရ။

နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူ များ၏  
ဘေးအန္တရာယ်မှ ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့်  
ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့် ဥပဒေ

**နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့**

**နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူများ၏ ဘေးအန္တရာယ်မှ  
ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်ဥပဒေ**  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၁၁/၉၁)

**၁၇၇၃ ခုနှစ်၊ ဒုတိယဝါဆိုလပြည့်ကျော် ၁၄ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ သြဂုတ်လ ၉ ရက် )**

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

၁။ ဤဥပဒေကို နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူများ၏  
ဘေးအန္တရာယ်မှ ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့်ဥပဒေကို ပြင်ဆင်သည့်  
ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။

၂။ နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူများ၏ ဘေးအန္တရာယ်မှ  
ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့် ဥပဒေပုဒ်မ ၁၄ တွင် ပါရှိသော “တစ်ကြိမ်  
လျှင် ရက်ပေါင်း တစ်ရာ့ရှစ်ဆယ်ထက်မပိုစေဘဲ စုစုပေါင်း ၃ နှစ်အထိ”  
ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “တစ်ကြိမ်လျှင် တစ်နှစ်ထက်မပိုစေဘဲ စုစုပေါင်း  
၅ နှစ်အထိ” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့် အစားထိုးရမည်။

၃။ နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူများ၏ ဘေးအန္တရာယ်မှ ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့် ဥပဒေပုဒ်မ ၁၉ တွင်ပါရှိသော “ဤဥပဒေ အရ” ဆိုသည့်စကားရပ်ကို “ဗဟိုအဖွဲ့၏ အမိန့်တစ်ရပ်ရပ်အရ” ဆိုသည့် စကားရပ်ဖြင့် အစားထိုးရမည်။

၄။ နိုင်ငံတော်အား နှောင့်ယှက်ဖျက်ဆီးလိုသူများ၏ ဘေးအန္တရာယ်မှ ကာကွယ်စောင့်ရှောက်သည့် ဥပဒေပုဒ်မ ၂၁ ကို ပယ်ဖျက်ရမည်။

မြန်မာသမိုင်းအဖွဲ့ဥပဒေ



နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့  
မြန်မာသမိုင်းအဖွဲ့ဥပဒေ

(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၁၂/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ တော်သလင်းလပြည့်ကျော် ၁ ရက်  
(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ ၂၄ ရက်)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

အခန်း (၁)

အမည်နှင့် အဓိပ္ပာယ်ဖော်ပြချက်

- ၁။ ဤဥပဒေကို မြန်မာသမိုင်းအဖွဲ့ဥပဒေဟု ခေါ်တွင်စေရမည်။
- ၂။ ဤဥပဒေတွင် ပါရှိသော အောက်ပါစကားရပ်များသည် ဖော်ပြ  
ပါအတိုင်း အဓိပ္ပာယ်သက်ရောက်စေရမည်—
  - (က) အဖွဲ့ ဆိုသည်မှာ ဤဥပဒေအရ ဖွဲ့စည်းထားသော  
မြန်မာသမိုင်းအဖွဲ့ကို ဆိုသည်။
  - (ခ) ဝန်ကြီးဌာန ဆိုသည်မှာ ပညာရေးဝန်ကြီးဌာနကိုဆိုသည်။

အခန်း (၂)

ဖွဲ့စည်းခြင်း

၃။ အစိုးရအဖွဲ့သည်—

- (က) နိုင်ငံတော်ငြိမ်ငယ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် အဖွဲ့ကို သင့်လျော်သော နိုင်ငံသားများဖြင့် ဖွဲ့စည်းရမည်၊
- (ခ) ပုဂံမခွဲ (က) အရ ဖွဲ့စည်းရာတွင် အဖွဲ့၏ ဥက္ကဋ္ဌ၊ ဒုတိယဥက္ကဋ္ဌနှင့် အတွင်းရေးမှူးတို့ကို တစ်ပါတည်းသတ်မှတ်ပေးရမည်၊
- (ဂ) ယင်းအဖွဲ့၏ ဥက္ကဋ္ဌ၊ ဒုတိယဥက္ကဋ္ဌ၊ အတွင်းရေးမှူးနှင့် အဖွဲ့ဝင်များ၏ ရပိုင်ခွင့်များ ကိုအခါအား လျော်စွာ သတ်မှတ်ပေးရမည်။

အခန်း (၃)

အဖွဲ့၏ ရည်မှန်းချက်များ

၄။ အဖွဲ့၏ ရည်မှန်းချက်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—

- (က) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းကို အထောက်အထား ခိုင်မာစွာ စနစ်တကျ ဖော်ထုတ်ပြုစုရန်၊
- (ခ) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်း ဆိုင်ရာ အထောက်အထားများကို ပြည်တွင်းပြည်ပမှ ရှာဖွေစုဆောင်းရန်၊
- (ဂ) ရှာဖွေစုဆောင်းရရှိပြီးသော အထောက်အထားများကို အခြေခံ၍ မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းကို သုတေသနပြုရန်၊
- (ဃ) သုတေသနပြု ဖွဲ့စည်းချက်များကို အခြေခံ၍ ခေတ်အပိုင်း အခြားအလိုက် မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းကို ပြုစုရန်၊

- (င) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းနှင့် ဆက်နွှယ်သောဌာန၊ အဖွဲ့အစည်း၊ ပုဂ္ဂိုလ်များထံမှ လိုအပ်သောအကူအညီ ရယူရန်၊
- (စ) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းနှင့် သက်ဆိုင်သော ကျမ်း၊ စာအုပ်၊ စာစောင်နှင့် စာတမ်းများကို ပြုစုထုတ်ဝေရန်၊
- (ဆ) သမိုင်းပညာရှင်များ ပေါ်ထွန်းရေးအတွက် လေ့ကျင့်ပျိုးထောင်ပေးရန်။

### အခန်း (၄)

#### အဖွဲ့၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များ

၅။ အဖွဲ့၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—

- (က) အစိုးရအဖွဲ့ကို တာဝန်ခံခြင်း၊
- (ခ) အဖွဲ့၏ ရည်မှန်းချက်များနှင့်အညီ မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းကို စနစ်တကျ ဖော်ထုတ်ပြုစုရာ၌ ဦးစီးဦးဆောင်ပြုခြင်း၊
- (ဂ) လုပ်ငန်းများ အကောင်အထည်ဖော်ရာ၌ တက္ကသိုလ်များ သမိုင်းသုတေသနဌာနကို လမ်းညွှန်မှုပေးခြင်း၊
- (ဃ) တက္ကသိုလ်များ သမိုင်းသုတေသနဌာနမှ ပညာရှင်များကို လုပ်ငန်းများ သတ်မှတ်ပေးခြင်း၊
- (င) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းဆိုင်ရာ ကျမ်း၊ စာအုပ်၊ စာစောင်၊ စာတမ်းစသည်များကို စိစစ်အတည်ပြုခြင်း၊
- (စ) မြန်မာနိုင်ငံသမိုင်းဆိုင်ရာ စာမူ၊ စာအုပ်နှင့် အထောက်အထားများကို စနစ်တကျ ထိန်းသိမ်းထားရှိခြင်း၊
- (ဆ) နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့နှင့် အစိုးရအဖွဲ့တို့က ပေးအပ်သည့်တာဝန်များကို ဆောင်ရွက်ခြင်း။

၆။ အဖွဲ့၏လုပ်ပိုင်ခွင့်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—

- (က) လိုအပ်သောအဖွဲ့ခွဲများဖွဲ့စည်း၍ ဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (ခ) အစိုးရဌာနနှင့် အဖွဲ့အစည်းများ၊ အခြားအဖွဲ့အစည်းနှင့် ယှဉ်တွဲလုပ်ငန်းများထံမှ အကူအညီရယူခြင်း၊
- (ဂ) စာမျှ၊ စာအုပ်နှင့် အထောက်အထားများကို ပြည်တွင်း ပြည်ပမှ ဝယ်ယူခြင်း၊ ငှားရမ်းခြင်း၊ လက်ခံရယူခြင်း။

အခန်း (၅)

ဘဏ္ဍာရေး

- ၇။ အဖွဲ့၏အသုံးစရိတ်ကို ဝန်ကြီးဌာနမှ ကျခံရမည်။
- ၈။ အဖွဲ့၏ ရငွေနှင့် သုံးငွေများကို ဘဏ္ဍာရေး စည်းမျဉ်း စည်းကမ်း များနှင့်အညီ ထားရှိရမည်။

အခန်း (၆)

အထွေထွေ

- ၉။ (က) အဖွဲ့၏လုပ်ငန်းတာဝန်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ဝန်ကြီး ဌာနသည် အဆင့်မြင့်ပညာဦးစီးဌာန အောက်တွင် တက္ကသိုလ်များ သမိုင်းသုတေသနဌာနကို ဖွဲ့စည်းထားရှိ ရမည်။
- (ခ) တက္ကသိုလ် များ သမိုင်းသုတေသနဌာနသည် ရန်ကုန် တက္ကသိုလ် သမိုင်းဌာန (သုတေသန) ၏ လုပ်ငန်းတာဝန် များ၊ ရပိုင်ခွင့်နှင့် ကြွေးမြီများကို ဆက်ခံရမည်။

၁၀၈ ဤဥပဒေပါပြဋ္ဌာန်းချက်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်—

- (က) ဝန်ကြီးဌာနသည် လိုအပ်သော နည်းဥပဒေများ၊ လုပ်ထုံး  
လုပ်နည်းများကို အစိုးရအဖွဲ့၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့်  
ထုတ်ပြန်နိုင်သည်။
- (ခ) အဖွဲ့သည် လိုအပ်သောအမိန့်၊ ညွှန်ကြားချက်များကို  
ထုတ်ပြန်နိုင်သည်။

အိမ်တွင်း စက်မှု လက်မှု လုပ်ငန်း မြှင့်တင်ရေး  
ဥပဒေ



နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့  
အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း မြှင့်တင်ရေး ဥပဒေ  
(နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ဥပဒေအမှတ် ၁၃/၉၁)  
၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ သီတင်းကျွတ်လဆန်း ၂ ရက်  
(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၁၀ ရက်)  
နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် အောက်ပါ  
ဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက်သည်။

### အခန်း (၁)

#### အမည်နှင့် အဓိပ္ပာယ် ဖော်ပြချက်

- ၁။ ဤဥပဒေကို အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းမြှင့်တင်ရေး ဥပဒေဟု  
ခေါ်တွင်စေရမည်။
- ၂။ ဤဥပဒေတွင် ပါရှိသော အောက်ပါစကားရပ်များသည် ဖော်ပြပါ  
အတိုင်း အဓိပ္ပာယ်သက်ရောက်စေရမည်—
- (က) အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်း ဆိုသည်မှာ မိသားစုဝင်  
များဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ အလုပ်သမား ဌာနရမ်း  
အသုံးပြု၍ သော်လည်းကောင်း၊ စုပေါင်း၍ သော်  
လည်းကောင်း ကုန်ပစ္စည်းထုတ်လုပ်သော၊ ပြုပြင်မွမ်းမံ  
သော အသေးစား စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းကို ဆိုသည်။  
ယင်း စကားရပ်တွင် မြင်းကောင်ရေ သုံးကောင်အား  
အောက် အသုံးပြု၍ အလုပ်သမား ကိုးဦးထက်မပိုသော  
အသေးစား စက်မှုလုပ်ငန်းများနှင့် အလုပ်သမား အရေ  
အတွက် ကန့်သတ်ခြင်း မရှိသော လက်မှုလုပ်ငန်း  
များလည်း အကျုံးဝင်သည်။

- (ခ) လုပ်ငန်းရှင် ဆိုသည်မှာ ဤဥပဒေအရ အိမ်တွင်းစက်မှု လက်မှုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် မှတ်ပုံတင်ခွင့်ရရှိသူကို ဆိုသည်။ ယင်း စကားရပ်တွင် အမှုစား အမှုခံ၊ တရားဝင် ကိုယ်စားလှယ်နှင့် တရားဝင်ဆက်ခံသည့် အဖွဲ့အစည်း တို့လည်း ပါဝင်သည်။
- (ဂ) အား ဆိုသည်မှာ လျှပ်စစ်ဓာတ်အား၊ စက်ကိရိယာဖြင့် ဖြစ်ပွားစေသည့် အား သို့မဟုတ် အခြား နည်းလမ်း တစ်ရပ်ရပ်ဖြင့် ဖြစ်ပွားစေသည့် အားကို ဆိုသည်။
- (ဃ) ဝန်ကြီးဌာန ဆိုသည်မှာ သမဝါယမ ဝန်ကြီးဌာနကို ဆိုသည်။
- (င) ဝန်ကြီး ဆိုသည်မှာ သမဝါယမဝန်ကြီးဌာန ဝန်ကြီးကို ဆိုသည်။
- (စ) ဦးစီးဌာန ဆိုသည်မှာ အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းဦးစီး ဌာနကို ဆိုသည်။
- (ဆ) ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဆိုသည်မှာ ဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြား ရေးမှူးချုပ်ကို ဆိုသည်။

## အခန်း (၂)

### အခြေခံမူများ

၃။ အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်းများ မြှင့်တင်ရေးကို အောက်ပါ အခြေခံမူများနှင့်အညီ လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရမည်—

- (က) ပြည်တွင်းထွက် သယံဇာတပစ္စည်းများကို အဓိက ကုန်ကြမ်းအဖြစ် အသုံးပြု၍ စက်မှုလက်မှုကုန်ချောများ ထုတ်လုပ်ရန်၊

- (ခ) နိုင်ငံပိုင်စက်ရုံ၊ အလုပ်ရုံ၊ ကုန်ထုတ်လုပ်ငန်း၊ ကုန်သွယ်ရေးလုပ်ငန်း၊ အစိုးရဌာနနှင့် စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်းများမှ ဝယ်ယူရရှိသော ဘေးထွက်ပစ္စည်း၊ စွန့်ပစ်ပစ္စည်း ကုန်ကြမ်းများကို အသုံးပြု၍ စက်မှုလက်မှုကုန်ချောများ ထုတ်လုပ်ရန်၊
- (ဂ) မြန်မာ့ရိုးရာ လက်မှုအနုပညာများ တိမ်ကောပပျောက်မှု မရှိစေရန်နှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန်၊
- (ဃ) အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းလုပ်ငန်းများ တိုးတက်ပေါ်ထွန်းလာစေရန်နှင့် မိသားစုဝင်ငွေများ တိုးပွားရရှိစေရန်၊
- (င) ဘေးဥပဒ် အန္တရာယ်ကင်းရှင်းပြီး စံချိန်စံညွှန်းမီသည့် ကုန်ပစ္စည်းများကို စားသုံးသူများဝယ်ယူရရှိစေရန်၊
- (စ) စွမ်းဆောင်ရည်မြင့်မားစေသော ခေတ်မီနည်းပညာများ အသုံးပြု၍ အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများ မြှင့်တင်ရန်၊
- (ဆ) ပြည်တွင်းတွင်သာမက ပြည်ပဈေးကွက်များအတွက်လည်း စံချိန်စံညွှန်းမီပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ရောင်းချရန်၊
- (ဇ) သမဝါယမအသင်းများဖွဲ့စည်းနိုင်ရေးအတွက် အထောက်အကူပြုရန်။

## အခန်း (၃)

### မှတ်ပုံတင်ခြင်း

၄။ အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်နေသူ သို့မဟုတ် လုပ်ကိုင်လို့သည့် ဤဥပဒေအရ မှတ်ပုံတင်လိုပါက ဦးစီးဌာနက သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့် အညီ လျှောက်ထားရမည်။

၅။ ဦးစီးဌာနသည် ပုဒ်မ ၄ အရ လျှောက်ထားလာသည့် လျှောက်လွှာများကို စိစစ်ခြင်း၊ စစ်ဆေးခြင်း ပြုလုပ်ပြီးနောက် သတ်မှတ်ချက်နှင့် ညီညွတ်ပါက မှတ်ပုံတင်ပေးရမည်။

၆။ ဦးစီးဌာနသည် မှတ်ပုံတင်ကြေး၊ မှတ်ပုံတင်အသစ်လဲလှယ်ကြေးနှင့် မှတ်ပုံတင်သက်တမ်းကာလတို့ကို သတ်မှတ်ပေးရမည်။ ထို့ပြင် ဦးစီးဌာနက သတ်မှတ်ပေးသည့်ကာလအတွင်း မှတ်ပုံတင်အသစ်လဲလှယ်ရန် ယူက်ကွက်ပါက သတ်မှတ်သည့်ဒဏ်ကြေးကိုလည်း ပေးဆောင်ရမည်။

### အခန်း (၄)

#### လုပ်ငန်းရှင်၏ တာဝန်နှင့် ခံစားနိုင်ခွင့်များ

၇။ လုပ်ငန်းရှင်၏တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—

- (က) မှတ်ပုံတင်ကြေး၊ မှတ်ပုံတင် အသစ် လဲ လှယ် ကြေး၊ ဒဏ်ကြေးနှင့် အခြားပေးဆောင်ရန်ရှိသော အခွန်အခများကို ပေးဆောင်ခြင်း၊
- (ခ) ဦးစီးဌာန၏ ကြီးကြပ်ခြင်းနှင့် စစ်ဆေးခြင်းကို ခံယူခြင်း၊
- (ဂ) လုပ်ငန်းလွှဲပြောင်းခြင်းနှင့် နေရပ်လိပ်စာပြောင်းရွှေ့ခြင်းတို့ကို ဦးစီးဌာနသို့ ကြိုတင်အကြောင်းကြားခြင်း၊
- (ဃ) ဝန်ကြီးဌာနနှင့် ဦးစီးဌာနတို့က ထုတ်ပြန်သော အမိန့်နှင့် ညွှန်ကြားချက်များကို လိုက်နာခြင်း၊
- (င) တည်ဆဲဥပဒေများကိုလိုက်နာခြင်း။

၈။ လုပ်ငန်းရှင်၏ ခံစားနိုင်ခွင့်များမှာ အောက်ပါအတိုင်းဖြစ်သည်—

- (က) ကုန်ထုတ်လုပ်မှုတိုးတက်ရေးနှင့် ကုန်ပစ္စည်းအရည်အသွေးမြှင့်မားရေးအတွက် ဦးစီးဌာနက သတ်မှတ်ချက်ဖြင့် လွှဲပြောင်းပေးသော နည်းပညာရပ်များကိုရယူခြင်း၊



- (ခ) မိမိထုတ်လုပ်သော စံချိန်စံညွှန်းမီ ကုန်ပစ္စည်းများကို နိုင်ငံခြားဈေးကွက်များသို့ သတ်မှတ်ချက်နှင့်အညီ တင်ပို့ ရောင်းချနိုင်ခွင့်ရှိခြင်း၊
- (ဂ) ပြည်ပသို့ ကုန်ပစ္စည်းတင်ပို့ရောင်းချခြင်းဖြင့် ရရှိသော နိုင်ငံခြားငွေများကို သတ်မှတ်သည့် နည်းလမ်းများနှင့် အညီ ကုန်ကြမ်း၊ စက်နှင့် စက်ကိရိယာ အရန်ပစ္စည်းများ ဝယ်ယူနိုင်ခွင့်ရှိခြင်း၊
- (ဃ) ဝန်ကြီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ပြည်ပနိုင်ငံများသို့ သွားရောက် လေ့လာခြင်း၊ ဆွေးနွေးပွဲ တက်ရောက်ခြင်း၊ သင်တန်းတက်ရောက်ခြင်း၊
- (င) ဝန်ကြီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ပြည်ပမှကျွမ်းကျင်သူများ၏ အကူအညီရယူနိုင်ခြင်း၊
- (စ) ဝန်ကြီးဌာန၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် ချေးငွေ များ၊ အထောက်အပံ့များရယူခြင်း၊
- (ဆ) ဦးစီးဌာနနှင့် အစိုးရဌာနများက အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ပေးသော အခြားအခွင့်အရေးများကို ခံစားခွင့် ရှိခြင်း။

### အခန်း (၅)

#### ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များ

၉။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ တာဝန်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) အခြေခံမူများကို အကောင်အထည် ဖော်ဆောင်ရွက်ခြင်း၊
- (ခ) အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်းများ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး အတွက် လိုအပ်သောနည်းပညာရပ်များကို သတ်မှတ်ချက် ဖြင့်လွှဲပြောင်းပေးခြင်း၊

- (ဂ) အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှု လုပ်ငန်းများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ တီထွင်စမ်းသပ်ခြင်းနှင့် သုတေသနပြုလုပ်ခြင်းမှ ရရှိသော ရလဒ်များကို လုပ်ငန်းများတိုးတက်ရေးအတွက် အသုံးပြုစေခြင်း၊
- (ဃ) စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာနနှင့် ညှိနှိုင်း၍ အခွန်သက်သာခွင့်ရရှိရေးအတွက် ဆောင်ရွက်ပေးခြင်း၊
- (င) ပြည်တွင်းပြည်ပ ကုန်ပစ္စည်းပြပွဲများတွင် အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများမှ ထုတ်လုပ်သော စံချိန် စံညွှန်းမီ ကုန်ပစ္စည်းများကို ပြသနိုင်ရန်နှင့် ရောင်းချနိုင်ရန် စီစဉ်ဆောင်ရွက်ပေးခြင်း၊
- (စ) နီးနှောဖလှယ်ပွဲများ ပြုလုပ်ခြင်း၊ ကျွမ်းကျင်သူများ စုစည်းပေးခြင်း၊ ပြုပြင်ပွဲပြုလုပ်၍ ဆုများချီးမြှင့်ခြင်း၊ ဉာဏ်ပူဇော်ခချီးမြှင့်ခြင်း၊
- (ဆ) ပြည်တွင်းပြည်ပ ချေးငွေများနှင့် ထောက်ပံ့ကြေးများ ရရှိနိုင်ရန် ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်ပေးခြင်း၊
- (ဇ) အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေးအတွက် စုပေါင်းလုပ်ကိုင်နိုင်ရန် အသင်း၊ အဖွဲ့ဖွဲ့စည်းပေးခြင်း၊
- (ဈ) သတင်းစာ၊ ရေဒီယို၊ ရုပ်မြင်သံကြား တို့မှ တစ်ဆင့် အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများကို အများပြည်သူတို့ သိရှိနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်ပေးခြင်း။

၁၀။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်သည်—

- (က) ဤဥပဒေအရ မှတ်ပုံတင်သည်ဖြစ်စေ၊ မှတ်ပုံမတင်သည်ဖြစ်စေ မည်သည့် အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများကိုမဆို ဝင်ရောက်စစ်ဆေးခြင်း၊ စာရင်းများတောင်းခံခြင်း၊



- (ခ) ဤဥပဒေအရ ထုတ်ပြန်သောအမိန့် သို့မဟုတ် ညွှန်ကြားချက်ကို မလိုက်နာသော လုပ်ငန်းရှင်၏ မှတ်ပုံတင်ကို ရုပ်သိမ်းခြင်း၊ ပယ်ဖျက်ခြင်း၊
- (ဂ) အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အမိန့်၊ ညွှန်ကြားချက်များ ထုတ်ပြန်ခြင်း၊
- (ဃ) မိမိ၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်များကို ဦးစီးဌာနရှိ အရာရှိတစ်ဦး ဦးအား ဖြစ်စေ၊ အဖွဲ့အား ဖြစ်စေ လွှဲအပ်၍ ဆောင်ရွက်စေခြင်း။

### အခန်း (၆)

#### ဝန်ကြီး၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်များ

၁၁။ ဝန်ကြီးသည် အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အောက်ပါအမိန့်များကို ချမှတ်နိုင်သည်—

- (က) မှတ်ပုံတင်ပေးခြင်း၊
- (ခ) မှတ်ပုံတင်ခြင်းကို ဆိုင်းငံ့ခြင်း၊
- (ဂ) မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်ခြင်း။

၁၂။ ဝန်ကြီးသည်—

- (က) အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများ မြှင့်တင်ရေးအတွက် အစီအမံများ ချမှတ်နိုင်သည်၊
- (ခ) အိမ်တွင်းစက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်းများကို အထောက်အကူပြုရန်နှင့် ကြီးကြပ်နိုင်ရန် လိုအပ်သည့် အဖွဲ့များကို ဖွဲ့စည်းခြင်း၊ အကြံပေးပုဂ္ဂိုလ်များကို ခန့်ထားခြင်း ပြုနိုင်

သည်။ ထိုသို့ဖွဲ့စည်းခြင်း၊ ခန့်ထားခြင်း ပြုပါက  
ယင်းအဖွဲ့နှင့် အကြံပေးပုဂ္ဂိုလ်တို့၏ တာဝန်နှင့် လုပ်ပိုင်ခွင့်  
များကို သတ်မှတ်ပေးရမည်။

၁၃။ ဝန်ကြီးသည်—

- (က) အိမ်တွင်း စက်မှုလက်မှုလုပ်ငန်း ဟုတ်မဟုတ်နှင့်  
စပ်လျဉ်း၍ အငြင်းပွားမှုပေါ်ပေါက်လာပါက အဆုံး  
အဖြတ်ပေးရမည်၊
- (ခ) ပုဒ်မခွဲ (က) အရ ဝန်ကြီး၏ ဆုံးဖြတ်ချက်သည် အပြီး  
အပြတ် ဖြစ်စေရမည်။

၁၄။ ဝန်ကြီးသည် လုပ်ငန်းရှင်က တင်သွင်းလာသော အယူခံမှုကို  
အဆုံးအဖြတ် ပေးရမည်။

## အခန်း (၇)

### မှတ်ပုံတင် ပျက်ပြယ်ခြင်း

၁၅။ အောက်ပါ အကြောင်းတစ်ရပ်ရပ် ပေါ်ပေါက်လာသည့်အခါ  
မှတ်ပုံတင် ပျက်ပြယ်သည်—

- (က) မှတ်ပုံတင်သက်တမ်းကုန်ဆုံးခြင်း၊
- (ခ) လုပ်ငန်းရှင်က မှတ်ပုံတင်ထားခြင်းကို ပယ်ဖျက်ပေးပါရန်  
လျှောက်ထားခြင်းကို ခွင့်ပြုခြင်း၊
- (ဂ) မှတ်ပုံတင် ပယ်ဖျက်ခံရခြင်း၊
- (ဃ) တည်ဆဲဥပဒေ တစ်ရပ်ရပ်အရ လုပ်ငန်း ရပ်စဲခံရခြင်း။

## အခန်း (၈)

### အယူခံခြင်း

၁၆။ လုပ်ငန်းရှင်သည် ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ချမှတ်သည့် အမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို မကျေနပ်ပါက ယင်းအမိန့် သို့မဟုတ် ဆုံးဖြတ်ချက်ကို လက်ခံရရှိသည့်နေ့မှ ရက်ပေါင်း ၃၀ အတွင်း ဝန်ကြီးထံ အယူခံနိုင်သည်။

၁၇။ ဝန်ကြီး၏ ဆုံးဖြတ်ချက်သည် အပြီးအပြတ်ဖြစ်စေရမည်။

## အခန်း (၉)

### တားမြစ်ချက်နှင့် ပြစ်ဒဏ်

၁၈။ လုပ်ငန်းရှင်သည်—

- (က) ပုဒ်မ ၇ ပါ တာဝန်သတ်မှတ်ချက် တစ်ရပ်ရပ်ကို လိုက်နာရန် ပျက်ကွက်ခြင်း မရှိစေရ၊
- (ခ) ပုဒ်မ ၈ ပါ ခံစားနိုင်ခွင့် တစ်ရပ်ရပ်ကို တစ်ဆင့်လွှဲပြောင်းခြင်း၊ ရောင်းချခြင်း၊ အလွဲသုံးစားပြုခြင်း မပြုလုပ်ရ၊
- (ဂ) နိုင်ငံပိုင် စက်ရုံ၊ အလုပ်ရုံ၊ ကုန်ထုတ်လုပ်ငန်း၊ ကုန်သွယ်ရေးလုပ်ငန်း၊ အစိုးရဌာနနှင့် စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းတစ်ရပ်ရပ်မှ ဝယ်ယူရရှိသော ဘေးထွက်ပစ္စည်း၊ စွန့်ပစ်ပစ္စည်းကုန်ကြမ်း၊ စက်၊ စက်ကိရိယာ အရန်ပစ္စည်းများကို တစ်ဆင့်လွှဲပြောင်းခြင်း၊ ရောင်းချခြင်း၊ အလွဲသုံးစားပြုခြင်း မပြုလုပ်ရ။

၁၉။ ပုဒ်မ ၁၈ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက် တစ်ရပ်ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန်  
သောလုပ်ငန်းရှင်သည် အောက်ပါစီမံခန့်ခွဲရေးဆိုင်ရာ ပြစ်ဒဏ်တစ်ရပ်ရပ်ကို  
ချမှတ်ခြင်း ခံရမည်—

(က) သတိပေးခြင်း၊

(ခ) ကျပ်တစ်သောင်းထက် မပိုသော ဒဏ်ကြေးငွေကို  
ပေးဆောင်စေခြင်း၊

(ဂ) မှတ်ပုံတင်ကို နှစ်အကန့်အသတ်ဖြင့် ရပ်ဆိုင်းခြင်း၊

(ဃ) မှတ်ပုံတင်ကို ပယ်ဖျက်ခြင်း။

၂၀။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် ပုဒ်မ ၁၈ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက် တစ်ရပ်  
ရပ်ကို ဖောက်ဖျက်ကျူးလွန်သူ လုပ်ငန်းရှင်အား ပုဒ်မ ၁၉ ပါ စီမံခန့်ခွဲ  
ရေးဆိုင်ရာ ပြစ်ဒဏ်တစ်ရပ်ရပ်ကို ချမှတ်ရမည်။

၂၁။ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က တပ်ရိုက်သော ဒဏ်ကြေးငွေကို  
သက်ဆိုင်ရာ လုပ်ငန်းရှင်က ပေးဆောင်ရန်ပျက်ကွက်လျှင် ယင်းဒဏ်ကြေး  
ငွေကို အခွန်မပြေကျန်ငွေ ဖြစ်ဘိသကဲ့သို့ ဦးစီးဌာနက ကောက်ခံရမည်။

အခန်း (၁၀)

အထွေထွေ

၂၂။ ဤဥပဒေအရ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ချမှတ်သည့် စီမံခန့်ခွဲရေး  
ဆိုင်ရာ ပြစ်ဒဏ်တစ်ရပ်ရပ်သည် တည်ဆဲပြစ်မှုဆိုင်ရာ ဥပဒေတစ်ရပ်ရပ်အရ  
အရေးယူတရားစွဲဆိုခြင်းနှင့် သက်ဆိုင်ခြင်း မရှိစေရ။

၂၃။ ဤဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် ဝန်ကြီး  
ဌာနသည်—

- (က) လိုအပ်သော နည်းဥပဒေများ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများကို  
အစိုးရအဖွဲ့၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် ထုတ်ပြန်နိုင်သည်၊
- (ခ) လိုအပ်သော အမိန့်၊ ညွှန်ကြားချက်တို့ကို ထုတ်ပြန်နိုင်  
သည်။

(အမိန့်အမှတ် ၁/၉၁)

၁၅၁



နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့အမိန့်

(အမိန့်အမှတ် ၁/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ကဆုန်လပြည့်ကျော် ၃ ရက်

(၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ဧပြီလ ၃၀ ရက်)

ဝန်ထမ်းများ ပါတီနိုင်ငံရေးနှင့် ကင်းရှင်းစွာ ပြုမူနေထိုင်ခြင်းဆိုင်ရာ အမိန့်

၁။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် နိုင်ငံတော်၏ တာဝန်အရပ်ရပ်ကို ရယူပြီးနောက် အများပြည်သူတို့၏ ဆန္ဒနှင့်အညီ တိုင်းပြည်၏ နိုင်ငံရေးစနစ်ကို ပြုပြင်ပြောင်းလဲရာတွင် တစ်ပါတီစနစ်မှ ပါတီစုံစနစ်ကို ကူးပြောင်းနိုင်ရေးအတွက် တစ်ပါတီစနစ်ကို အကာအကွယ် ပြုထားသော ဥပဒေများကို ပယ်ဖျက်ပြီး လိုအပ်သော ဥပဒေများကို ပြဋ္ဌာန်း၍ အခြေချလမ်းခင်းပေးလျက် ရှိသည်။

၂။ နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ တာဝန်ယူမိ ကာလကပင် ယခင် နိုင်ငံတော်ကောင်စီသည် ၁၆-၉-၈၈ ရက်စွဲပါ ကြေညာချက် အမှတ် ၁၄/၈၈ ကို ထုတ်ပြန်လျက် ပြည်သူ့ဝန်ထမ်းများ သည် နိုင်ငံတော်အပေါ် သစ္စာထား၍ ပြည်သူ့ဝန်ကိုသာ ထမ်းဆောင် ရမည် ဖြစ်သဖြင့် ပါတီစုံစနစ်တွင် ကျင့်သုံးသည့် အစဉ်အလာနှင့်အညီ ဝန်ထမ်းများသည် မည်သည့်နိုင်ငံရေးပါတီ အဖွဲ့အစည်းဝင်မျှ မဖြစ်စေရဟု တားမြစ်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။

၃။ တည်ဆဲ ဝန်ထမ်း ကျင့်ဝတ်နည်း ဥပဒေများ တွင် ဝန်ထမ်း များသည်—

- (က) မည်သည့်ပါတီနိုင်ငံရေးကိုမျှ မပြုလုပ်ရ။ ထို့ပြင် ပါတီ နိုင်ငံရေးလှုပ်ရှားမှုအတွက် ငွေကြေးအကူအညီပေးခြင်း၊ အခြားနည်း ထောက်ပံ့ကူညီခြင်းတို့ကိုလည်း မပြုလုပ်ရ။

- (ခ) မည်သည့် ပါတီနိုင်ငံရေးအဖွဲ့အစည်းတွင်မျှ မပါဝင်ရ၊
- (ဂ) မိမိအား မှီခိုနေသူများ၊ မိမိက အုပ်ထိန်း စောင့်ရှောက်ထားသူများသည်လည်း နိုင်ငံတော်အစိုးရအား ဆန့်ကျင်လှုပ်ရှားမှု မှန်သမျှတွင် တိုက်ရိုက်ဖြစ်စေ၊ သွယ်ဝိုက်၍ဖြစ်စေ မပါဝင်စေရန် တားမြစ်ရမည်၊
- (ဃ) နိုင်ငံတော်အစိုးရက အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ထားသည့် စည်းကမ်းများနှင့်အညီ ဖွဲ့စည်းထားခြင်းမဟုတ်သည့် ဝန်ထမ်းဆိုင်ရာ အသင်းအဖွဲ့၊ အစည်းအရုံး၊ သမဂ္ဂ စသည်တို့တွင် မပါဝင်ရ၊

ဟူ၍ပြဋ္ဌာန်းထားခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။

၄။ သို့ဖြစ်၍ ပြည်သူ့တပ်မတော်၊ ပြည်သူ့ရဲတပ်ဖွဲ့စသော ကာကွယ်ရေးတပ်ဖွဲ့ဝင်များ၊ ဦးစီးဌာနများမှ ဝန်ထမ်းများ၊ နိုင်ငံပိုင်စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများမှဝန်ထမ်းများနှင့် နိုင်ငံတော်ဘဏ္ဍာမှ လစာခံစားကြသော ဝန်ထမ်းများသည် အထက်အပိုဒ် ၃ တွင် ဖော်ပြထားချက်များနှင့်အညီ ပါတီ နိုင်ငံရေးနှင့် လုံးဝကင်းရှင်းစွာ ပြုမူနေထိုင်ကြရမည်။ ဤအမိန့်ကို ဖောက်ဖျက် ကျူးလွန်သူ ဝန်ထမ်းများအား ဥပဒေနှင့်အညီ ထိရောက်စွာ အရေးယူသွားမည်ဖြစ်သည်။

၅။ ဤအမိန့်သည် ဥပဒေကဲ့သို့ အာဏာတည်စေရမည်။

(အမိန့်အမှတ် ၂/၉၁)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့အမိန့်

(အမိန့်အမှတ် ၂/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ကဆုန်လပြည့်ကျော် ၁၄ ရက်  
( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မေလ ၁၁ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် ပြည်ထောင်စု  
တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ် ဥပဒေပုဒ်မ ၈ နှင့် ပုဒ်မ  
၉ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များအရ တက္ကသိုလ်၏ လုပ်ငန်းတာဝန်များကို  
ကြီးကြပ်ရန် တက္ကသိုလ်ကောင်စီကို အောက်ပါပုဂ္ဂိုလ်များဖြင့် ဖွဲ့စည်း  
ပေးလိုက်သည်—

- |  |      |              |
|--|------|--------------|
| ၁။ တိုင်းမှူး  | .... | ဥက္ကဋ္ဌ      |
| အနောက်မြောက်တိုင်းစစ်ဌာနချုပ်                                  |      |              |
| ၂။ ဦးအောင်သိန်း  | .... | ဒုတိယဥက္ကဋ္ဌ |
| အဖွဲ့ဝင်၊ ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့                      |      |              |
| ၃။ ဦးမျိုးဆွေ  | .... | အဖွဲ့ဝင်     |
| အဖွဲ့ဝင်၊ ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့                      |      |              |
| ၄။ ဒုတိယ ဥက္ကဋ္ဌ   | .... | အဖွဲ့ဝင်     |
| စစ်ကိုင်းတိုင်း ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေး<br>အဖွဲ့         |      |              |
| ၅။ ညွှန်ကြားရေးမှူး  | .... | အဖွဲ့ဝင်     |
| ပြည်သူ့ဆက်ဆံရေးနှင့် စိတ်ဓာတ်စစ်ဆင်ရေး<br>ညွှန်ကြားရေးမှူးရုံး |      |              |

၆။	ညွှန်ကြားရေးမှူး ပြည်သူ့စစ်နှင့် နယ်ခြားတပ်များညွှန်ကြား ရေးမှူးရုံး	....	အဖွဲ့ဝင်
၇။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် အဆင့်မြင့်ပညာဦးစီးဌာန	....	အဖွဲ့ဝင်
၈။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် အခြေခံပညာဦးစီးဌာန	....	အဖွဲ့ဝင်
၉။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေးအဖွဲ့ရုံး	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၀။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဝန်ထမ်းရေးရာဦးစီးဌာန	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၁။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ကျန်းမာရေး လုပ်သားအင်အားဦးစီးဌာန	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၂။	ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် စက်မှုစိုက်ပျိုးနှင့် သက်မွေးပညာဦးစီးဌာန	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၃။	ပါမောက္ခချုပ် ရန်ကုန် တက္ကသိုလ်	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၄။	ပါမောက္ခချုပ် မန္တလေး တက္ကသိုလ်	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၅။	ပါမောက္ခချုပ် ပညာရေးတက္ကသိုလ် (ရန်ကုန်)	....	အဖွဲ့ဝင်
၁၆။	ပါမောက္ခချုပ် ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ်	....	အဖွဲ့ဝင်

- ၁၇။ တိုင်းမှူးက ရွေးချယ်ပေးသော .... အဖွဲ့ဝင်  
 ပညာရေးနှင့် ဆက်နွယ်သည့်နိုင်ငံသားများ  
 (အထူးသဖြင့် တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ)
- ၁၈။ ဒုတိယ ပါမောက္ခချုပ် .... အတွင်းရေးမှူး  
 ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ  
 ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ်
- ၁၉။ ဌာနမှူး (စီမံ) .... တွဲဖက်  
 ပြည်ထောင်စု တိုင်းရင်းသား လူမျိုးများ အတွင်းရေးမှူး  
 ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ်



(အမိန့်အမှတ် ၃/၉၁)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ အမိန့်

(အမိန့်အမှတ် ၃/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ကဆုန်လပြည့်ကျော် ၁၄ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ မေလ ၁၁ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် ပြည်ထောင်စု  
တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ ဖွံ့ဖြိုးရေးတက္ကသိုလ် ဥပဒေပုဒ်မ ၁၉ အရ  
ယင်းဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်  
ရာတွင် စီမံခန့်ခွဲရမည့် အဖွဲ့အစည်းအဖြစ် ဝန်ထမ်းရွေးချယ်လေ့ကျင့်ရေး  
အဖွဲ့ကို သတ်မှတ်ပေးလိုက်သည်။

(အမိန့်အမှတ် ၄/၉၁)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့အမိန့်

(အမိန့်အမှတ် ၄/၉၁)

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ ပထမဝါဆိုလပြည့်ကျော် ၁၄ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ ဇူလိုင်လ ၁၀ ရက် )

ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေပါ ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုနှင့် အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှုနှင့်ပတ်သက်သော ပြစ်မှုများကို သတ်မှတ်သည့် အမိန့်

၁။ ပြည်သူ့လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲဥပဒေ ပုဒ်မ ၁၁၊ ပုဒ်မခွဲ (ည) တွင် လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်အဖြစ် ရွေးကောက်တင်မြှောက်ခံရပြီးနောက် နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့က အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ကြေညာသော ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုဖြင့် ဖြစ်စေ၊ အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုဖြင့် ဖြစ်စေ ပြစ်မှုထင်ရှားစီရင်ခံရခြင်း ဖြစ်ပါက လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်အဖြစ် ဆက်လက်ရပ်တည်ပိုင်ခွင့် မရှိကြောင်း ပြဋ္ဌာန်းထားပါသည်။

၂။ ပြစ်မှုတစ်စုံတစ်ရာဖြင့် ပြစ်မှုထင်ရှား စီရင်ခြင်းခံရသော လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်များသည် အဆိုပါ ဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းချက်အရ လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်အဖြစ် ဆက်လက်ရပ်တည်ပိုင်ခွင့် ရှိ မရှိနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ယင်းတို့ ကျူးလွန်ခဲ့သော ပြစ်မှုသည် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုနှင့်သော်လည်းကောင်း၊ အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှုနှင့် သော်လည်းကောင်း စပ်လျဉ်းသည့် ပြစ်မှု ဟုတ်မဟုတ် သတ်မှတ်ပေးရန် ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် အလျောက် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုနှင့် အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှု

ဆိုင်ရာ ပြစ်မှုအမျိုးအစားများကို နိုင်ငံတော် ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှု တည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့က အောက်ပါအတိုင်း သတ်မှတ်လိုက်သည်—

(က) ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုများ

- (၁) နိုင်ငံတော် သစ္စာဖောက်ဖျက် ပုန်ကန်မှု၊
- (၂) နိုင်ငံတော်အစိုးရအား အကြည်ညိုယှက်အောင် ပြုလုပ်မှု၊
- (၃) နိုင်ငံတော် သစ္စာဖောက်ဖျက် ပုန်ကန်မှုကြီးနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ထိမ်ချန်ခြင်း၊
- (၄) ၁၉၅၀ ပြည့်နှစ်၊ အရေးပေါ်စီမံမှု အက်ဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၅) အစိုးရလျှို့ဝှက်ချက် အက်ဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၆) လက်နက်မှုများ၊
- (၇) ပြည်ပသို့ တရားမဝင်ထွက်ခွာမှု၊ ပြည်ပမှ တရားမဝင် ဝင်ရောက်မှု၊

(ခ) အကျင့်စာရိတ္တပျက်ပြားမှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုများ

- (၁) ခိုးမှု၊
- (၂) လုယက်မှု၊
- (၃) ဓားပြမှု၊
- (၄) လိမ်လည်မှု၊
- (၅) အလွဲသုံးစားမှု၊
- (၆) မယားခိုးမှု၊
- (၇) မုဒိမ်းမှု၊

- (ဂ) လူခိုးမှု၊ သွေးဆောင်ဆွဲခေါ်မှု၊ အနိုင်အထက်  
ခိုင်းစေမှု၊
- (ဇ) အမျိုးသမီး ကာယိန္တရုပ်ပျက်စီးစေရန် အကြံနှင့်  
လက်ရောက်မှု (သို့မဟုတ်) အနိုင်အထက်ပြုမှု၊
- (၁၀) ပဋိသန္ဓေဆိုင်ရာ ပြစ်မှုများ၊
- (၁၁) ပြည့်တန်ဆာနှိပ်ကွပ်ရေး အက်ဥပဒေအရပြစ်မှု၊
- (၁၂) ၁၉၇၄ ခုနှစ်၊ မူးယစ်ထုံထိုင်း ဘေးဖြစ်စေတတ်သော  
ဆေးဝါးများ ဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၁၃) လောင်းကစားဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၁၄) အဂတိလိုက်စားမှု၊
- (၁၅) ပြည်သူပိုင်ပစ္စည်း ကာကွယ်ရေး အက်ဥပဒေအရ  
ပြစ်မှုများ၊
- (၁၆) အများပိုင်ပစ္စည်း ကာကွယ်သည့် ဥပဒေအရ  
ပြစ်မှုများ၊
- (၁၇) နိုင်ငံခြားငွေ လဲလှယ်မှုဆိုင်ရာ ပြစ်မှုများ၊
- (၁၈) နိုင်ငံတော်အလံ ဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၁၉) ပုံနှိပ်သူများနှင့် ထုတ်ဝေသူများ မှတ်ပုံတင်  
ဥပဒေအရ ပြစ်မှုများ၊
- (၂၀) ပြည်သူ့လွှတ်တော် ရွေးကောက်ပွဲ ဥပဒေအရ  
ပြစ်မှုများ။



(အမိန့်အမှတ် ၅/၉၁)

ဘု

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့အမိန့်

( အမိန့်အမှတ် ၅/၉၁ )

၁၃၅၃ ခုနှစ်၊ သီတင်းကျွတ်လဆန်း ၁ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ ၉ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေး အဖွဲ့သည် ဦးခင်ဝင်း  
အား ယနေ့မှစ၍ ဒုတိယ စာရင်းစစ်ချုပ်အဖြစ် ခန့်အပ်လိုက်သည်။

(ကြည့်ရှုချက်အမှတ် ၁/၉၁)

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့ ကြေညာချက်

(ကြေညာချက်အမှတ် ၁/၉၁)

၁၇၇၃ ခုနှစ်၊ တော်သလင်းလဆန်း ၁၀ ရက်

( ၁၉၉၁ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ ၁၈ ရက် )

နိုင်ငံတော်ငြိမ်ဝပ်ပိပြားမှုတည်ဆောက်ရေးအဖွဲ့သည် ပြည်ထောင်စု  
မြန်မာနိုင်ငံ၏ လွတ်လပ်၍ တက်ကြွသော နိုင်ငံခြားရေးဝါဒကို ပိုမို  
သွက်လက်အောင်မြင်အောင် ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်အလို့ငှာ ဗိုလ်ချုပ်မှူးကြီး  
စောမောင် တာဝန်ယူထားသော နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန၏ ဝန်ကြီး  
တာဝန်ကိုဦးအုံးဂျော်အား ယနေ့မှစ၍ လွှဲပြောင်းတာဝန်ပေးအပ်ကြောင်း  
ကြေညာလိုက်သည်။

၁၀၀၀/၂၀၂၂/၉၁/ပြည်သူ့လွှတ်တော်ရုံး/၈၀၀၀ + ၃၅/၉၂/မနုလစ။





